

The `zref-clever` package implementation *

Gustavo Barros †

2021-11-24

Contents

1	Initial setup	2
2	Dependencies	3
3	<code>zref</code> setup	3
4	Plumbing	7
4.1	Auxiliary	7
4.2	Messages	8
4.3	Data extraction	10
4.4	Reference format	11
4.5	Languages	13
4.6	Dictionaries	17
4.7	Options	24
5	Configuration	39
5.1	<code>\zcsetup</code>	39
5.2	<code>\zcRefTypeSetup</code>	40
5.3	<code>\zcLanguageSetup</code>	41
6	User interface	45
6.1	<code>\zcref</code>	45
6.2	<code>\zcpageref</code>	47
7	Sorting	47
8	Typesetting	54

*This file describes v0.1.0-alpha, released 2021-11-24.

†<https://github.com/gusbrs/zref-clever>

9	Compatibility	80
9.1	<code>appendix</code>	80
9.2	<code>appendices</code>	81
9.3	<code>memoir</code>	82
9.4	<code>KOMA</code>	84
9.5	<code>amsmath</code>	85
9.6	<code>mathtools</code>	88
9.7	<code>breqn</code>	89
9.8	<code>listings</code>	89
9.9	<code>enumitem</code>	90
9.10	<code>subcaption</code>	91
9.11	<code>subfig</code>	92
10	Dictionaries	92
10.1	<code>English</code>	92
10.2	<code>German</code>	96
10.3	<code>French</code>	105
10.4	<code>Portuguese</code>	109
10.5	<code>Spanish</code>	113
Index		118

1 Initial setup

Start the DocStrip guards.

```

1 <*package>
Identify the internal prefix (LATEX3 DocStrip convention).
2 <@=zrefclever>
```

Taking a stance on backward compatibility of the package. During initial development, we have used freely recent features of the kernel (albeit refraining from `\bool_case_true...`). We presume `xparse` (which made to the kernel in the 2020-10-01 release), and `expl3` as well (which made to the kernel in the 2020-02-02 release). We also just use UTF-8 for the dictionaries (which became the default input encoding in the 2018-04-01 release). Finally, a couple of changes came with the 2021-11-15 kernel release, which are important here. First, a fix was made to the new hook management system (`\tcmdhooks`), with implications to the hook we add to `\appendix` (see <https://tex.stackexchange.com/q/617905> and <https://github.com/latex3/latex2e/pull/699>, thanks Phelype Oleinik). Second, the support for `\currentcounter` has been improved, including `\footnote` and `amsmath` (see <https://github.com/latex3/latex2e/issues/687>, thanks Frank Mittelbach and Ulrike Fischer). Hence, since we would not be able to go much backwards without special handling anyway, we make the cut at the 2021-11-15 kernel release.

```

3 \providecommand\IfFormatAtLeastTF{\@ifl@t@r\fmtversion}
4 \IfFormatAtLeastTF{2021-11-15}
5 {}
6 {%
7   \PackageError{zref-clever}{LaTeX kernel too old}%
8   {%
9     'zref-clever' requires a LaTeX kernel 2021-11-15 or newer.%
```

```

10      \MessageBreak Loading will abort!%
11      }%
12      \endinput
13  }%

```

Identify the package.

```

14 \ProvidesExplPackage {zref-clever} {2021-11-24} {0.1.0-alpha}
15   {Clever LaTeX cross-references based on zref}

```

2 Dependencies

Required packages. Besides these, `zref-hyperref`, `zref-titleref`, and `zref-check` may also be loaded depending on user options.

```

16 \RequirePackage { zref-base }
17 \RequirePackage { zref-user }
18 \RequirePackage { zref-abspage }
19 \RequirePackage { l3keys2e }
20 \RequirePackage { ifdraft }

```

3 zref setup

For the purposes of the package, we need to store some information with the labels, some of it standard, some of it not so much. So, we have to setup `zref` to do so.

Some basic properties are handled by `zref` itself, or some of its modules. The `default` and `page` properties are provided by `zref-base`, while `zref-abspage` provides the `abspage` property which gives us a safe and easy way to sort labels for page references.

The `counter` property, in most cases, will be just the kernel's `\@currentcounter`, set by `\refstepcounter`. However, not everywhere is it assured that `\@currentcounter` gets updated as it should, so we need to have some means to manually tell `zref-clever` what the current counter actually is. This is done with the `currentcounter` option, and stored in `\l_zrefclever_current_counter_tl`, whose default is `\@currentcounter`.

```

21 \zref@newprop { zc@counter } { \l_zrefclever_current_counter_tl }
22 \zref@addprop \ZREF@mainlist { zc@counter }

```

The reference itself, stored by `zref-base` in the `default` property, is somewhat a disputed real estate. In particular, the use of `\labelformat` (previously from `variorum`, now in the kernel) will include there the reference “prefix” and complicate the job we are trying to do here. Hence, we isolate `\the<counter>` and store it “clean” in `thecounter` for reserved use. Since `\@currentlabel`, which populates the `default` property, is *more reliable* than `\@currentcounter`, `thecounter` is meant to be kept as an *option* (`ref` option), in case there's need to use `zref-clever` together with `\labelformat`. Based on the definition of `\@currentlabel` done inside `\refstepcounter` in ‘texdoc source2e’, section ‘ltxref.dtx’. We just drop the `\p@...` prefix.

```

23 \zref@newprop { thecounter }
24   {
25     \cs_if_exist:cTF { c@ \l_zrefclever_current_counter_tl }
26       { \use:c { the } \l_zrefclever_current_counter_tl } }
27   {
28     \cs_if_exist:cT { c@ \@currentcounter }
29       { \use:c { the } \@currentcounter } }

```

```

30     }
31   }
32 \zref@addprop \ZREF@mainlist { thecounter }

```

Much of the work of `zref-clever` relies on the association between a label’s “counter” and its “type” (see the User manual section on “Reference types”). Superficially examined, one might think this relation could just be stored in a global property list, rather than in the label itself. However, there are cases in which we want to distinguish different types for the same counter, depending on the document context. Hence, we need to store the “type” of the “counter” for each “label”. In setting this, the presumption is that the label’s type has the same name as its counter, unless it is specified otherwise by the `countertype` option, as stored in `\l_zrefclever_counter_type_prop`.

```

33 \zref@newprop { zc@type }
34 {
35   \exp_args:NNe \prop_if_in:NnTF \l_zrefclever_counter_type_prop
36     \l_zrefclever_current_counter_tl
37   {
38     \exp_args:NNe \prop_item:Nn \l_zrefclever_counter_type_prop
39       { \l_zrefclever_current_counter_tl }
40   }
41   { \l_zrefclever_current_counter_tl }
42 }
43 \zref@addprop \ZREF@mainlist { zc@type }

```

Since the `default/thecounter` and `page` properties store the “*printed representation*” of their respective counters, for sorting and compressing purposes, we are also interested in their numeric values. So we store them in `zc@cntval` and `zc@pgval`. For this, we use `\c@{counter}`, which contains the counter’s numerical value (see ‘texdoc source2e’, section ‘ltcounts.dtx’).

```

44 \zref@newprop { zc@cntval } [0]
45 {
46   \cs_if_exist:cTF { c@ \l_zrefclever_current_counter_tl }
47   { \int_use:c { c@ \l_zrefclever_current_counter_tl } }
48   {
49     \cs_if_exist:cT { c@ \currentcounter }
50     { \int_use:c { c@ \currentcounter } }
51   }
52 }
53 \zref@addprop \ZREF@mainlist { zc@cntval }
54 \zref@newprop* { zc@pgval } [0] { \int_use:c { c@page } }
55 \zref@addprop \ZREF@mainlist { zc@pgval }

```

However, since many counters (may) get reset along the document, we require more than just their numeric values. We need to know the reset chain of a given counter, in order to sort and compress a group of references. Also here, the “printed representation” is not enough, not only because it is easier to work with the numeric values but, given we occasionally group multiple counters within a single type, sorting this group requires to know the actual counter reset chain.

Furthermore, even if it is true that most of the definitions of counters, and hence of their reset behavior, is likely to be defined in the preamble, this is not necessarily true. Users can create counters, newtheorems mid-document, and alter their reset behavior along the way. Was that not the case, we could just store the desired information at

`begindocument` in a variable and retrieve it when needed. But since it is, we need to store the information with the label, with the values as current when the label is set.

Though counters can be reset at any time, and in different ways at that, the most important use case is the automatic resetting of counters when some other counter is stepped, as performed by the standard mechanisms of the kernel (optional argument of `\newcounter`, `\@addtoreset`, `\counterwithin`, and related infrastructure). The canonical optional argument of `\newcounter` establishes that the counter being created (the mandatory argument) gets reset every time the “enclosing counter” gets stepped (this is called in the usual sources “within-counter”, “old counter”, “super-counter”, “parent counter” etc.). This information is somewhat tricky to get. For starters, the counters which may reset the current counter are not retrievable from the counter itself, because this information is stored with the counter that does the resetting, not with the one that gets reset (the list is stored in `\c1@⟨counter⟩` with format `\@elt{counterA}\@elt{counterB}\@elt{counterC}`, see `lcounts.dtx` in `texdoc source2e`). Besides, there may be a chain of resetting counters, which must be taken into account: if `counterC` gets reset by `counterB`, and `counterB` gets reset by `counterA`, stepping the latter affects all three of them.

The procedure below examines a set of counters, those in `\l_zrefclever_counter_resetters_seq`, and for each of them retrieves the set of counters it resets, as stored in `\c1@⟨counter⟩`, looking for the counter for which we are trying to set a label (`\l_zrefclever_current_counter_t1`, by default `\@currentcounter`, passed as an argument to the functions). There is one relevant caveat to this procedure: `\l_zrefclever_counter_resetters_seq` is populated by hand with the “usual suspects”, there is no way (that I know of) to ensure it is exhaustive. However, it is not that difficult to create a reasonable “usual suspects” list which, of course, should include the counters for the sectioning commands to start with, and it is easy to add more counters to this list if needed, with the option `counterresetters`. Unfortunately, not all counters are created alike, or reset alike. Some counters, even some kernel ones, get reset by other mechanisms (notably, the `enumerate` environment counters do not use the regular counter machinery for resetting on each level, but are nested nevertheless by other means). Therefore, inspecting `\c1@⟨counter⟩` cannot possibly fully account for all of the automatic counter resetting which takes place in the document. And there’s also no other “general rule” we could grab on for this, as far as I know. So we provide a way to manually tell `zref-clever` of these cases, by means of the `counterresetby` option, whose information is stored in `\l_zrefclever_counter_resetby_prop`. This manual specification has precedence over the search through `\l_zrefclever_counter_resetters_seq`, and should be handled with care, since there is no possible verification mechanism for this.

`__zrefclever_get_enclosing_counters_value:n`

Recursively generate a *sequence* of “enclosing counters” values, for a given `⟨counter⟩` and leave it in the input stream. This function must be expandable, since it gets called from `\zref@newprop` and is the one responsible for generating the desired information when the label is being set. Note that the order in which we are getting this information is reversed, since we are navigating the counter reset chain bottom-up. But it is very hard to do otherwise here where we need expandable functions, and easy to handle at the reading side.

```

__zrefclever_get_enclosing_counters_value:n {⟨counter⟩}

56 \cs_new:Npn __zrefclever_get_enclosing_counters_value:n #1
57 {
58     \cs_if_exist:cT { c@ __zrefclever_counter_reset_by:n {#1} }

```

```

59      {
60        { \int_use:c { c@ \__zrefclever_counter_reset_by:n {#1} } }
61        \__zrefclever_get_enclosing_counters_value:e
62        { \__zrefclever_counter_reset_by:n {#1} }
63      }
64    }

```

Both `e` and `f` expansions work for this particular recursive call. I'll stay with the `e` variant, since conceptually it is what I want (`x` itself is not expandable), and this package is anyway not compatible with older kernels for which the performance penalty of the `e` expansion would ensue (see also https://tex.stackexchange.com/q/611370/#comment1529282_611385, thanks Enrico Gregorio, aka 'egreg').

```
65 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_get_enclosing_counters_value:n { e }
```

(End definition for `__zrefclever_get_enclosing_counters_value:n`.)

`__zrefclever_counter_reset_by:n` Auxiliary function for `__zrefclever_get_enclosing_counters_value:n`, and useful on its own standing. It is broken in parts to be able to use the expandable mapping functions. `__zrefclever_counter_reset_by:n` leaves in the stream the “enclosing counter” which resets `{counter}`.

```

\__zrefclever_counter_reset_by:n {<counter>}

66 \cs_new:Npn \__zrefclever_counter_reset_by:n #1
67  {
68    \bool_if:nTF
69    { \prop_if_in_p:Nn \l__zrefclever_counter_resetby_prop {#1} }
70    { \prop_item:Nn \l__zrefclever_counter_resetby_prop {#1} }
71    {
72      \seq_map_tokens:Nn \l__zrefclever_counter_resetters_seq
73      { \__zrefclever_counter_reset_by_aux:nn {#1} }
74    }
75  }
76 \cs_new:Npn \__zrefclever_counter_reset_by_aux:nn #1#2
77  {
78    \cs_if_exist:cT { c@ #2 }
79    {
80      \tl_if_empty:cF { c1@ #2 }
81      {
82        \tl_map_tokens:cn { c1@ #2 }
83        { \__zrefclever_counter_reset_by_auxi:nnn {#2} {#1} }
84      }
85    }
86  }
87 \cs_new:Npn \__zrefclever_counter_reset_by_auxi:nnn #1#2#3
88  {
89    \str_if_eq:nnT {#2} {#3}
90    { \tl_map_break:n { \seq_map_break:n {#1} } }
91  }

```

(End definition for `__zrefclever_counter_reset_by:n`.)

Finally, we create the `zc@enclval` property, and add it to the `main` property list.

```
92 \zref@newprop { zc@enclval }
93  {
```

```

94     \__zrefclever_get_enclosing_counters_value:e
95         \l__zrefclever_current_counter_t1
96     }
97 \zref@addprop \ZREF@mainlist { zc@enclval }

```

Another piece of information we need is the page numbering format being used by `\thepage`, so that we know when we can (or not) group a set of page references in a range. Unfortunately, `page` is not a typical counter in ways which complicates things. First, it does commonly get reset along the document, not necessarily by the usual counter reset chains, but rather with `\pagenumbering` or variations thereof. Second, the format of the page number commonly changes in the document (roman, arabic, etc.), not necessarily, though usually, together with a reset. Trying to “parse” `\thepage` to retrieve such information is bound to go wrong: we don’t know, and can’t know, what is within that macro, and that’s the business of the user, or of the `documentclass`, or of the loaded packages. The technique used by `cleveref`, which we borrow here, is simple and smart: store with the label what `\thepage` would return, if the counter `\c@page` was “1”. That does not allow us to *sort* the references, luckily however, we have `abspage` which solves this problem. But we can decide whether two labels can be compressed into a range or not based on this format: if they are identical, we can compress them, otherwise, we can’t. To do so, we locally redefine `\c@page` to return “1”, thus avoiding any global spillovers of this trick. Since this operation is not expandable we cannot run it directly from the property definition. Hence, we use a shipout hook, and set `\g__zrefclever_page_format_t1`, which can then be retrieved by the starred definition of `\zref@newprop*{zc@pgfmt}`.

```

98 \tl_new:N \g__zrefclever_page_format_t1
99 \cs_new_protected:Npx \__zrefclever_page_format_aux: { \int_eval:n { 1 } }
100 \AddToHook { shipout / before }
101 {
102     \group_begin:
103     \cs_set_eq:NN \c@page \__zrefclever_page_format_aux:
104     \tl_gset:Nx \g__zrefclever_page_format_t1 { \thepage }
105     \group_end:
106 }
107 \zref@newprop* { zc@pgfmt } { \g__zrefclever_page_format_t1 }
108 \zref@addprop \ZREF@mainlist { zc@pgfmt }

```

Still some other properties which we don’t need to handle at the data provision side, but need to cater for at the retrieval side, are the ones from the `zref-xr` module, which are added to the labels imported from external documents, and needed to construct hyperlinks to them and to distinguish them from the current document ones at sorting and compressing: `urluse`, `url` and `externaldocument`.

4 Plumbing

4.1 Auxiliary

`__zrefclever_if_package_loaded:n`
`__zrefclever_if_class_loaded:n`

Just a convenience, since sometimes we just need one of the branches, and it is particularly easy to miss the empty F branch after a long T one.

```

109 \prg_new_conditional:Npnn \__zrefclever_if_package_loaded:n #1 { T , F , TF }
110     { \IfPackageLoadedTF {#1} { \prg_return_true: } { \prg_return_false: } }
111 \prg_new_conditional:Npnn \__zrefclever_if_class_loaded:n #1 { T , F , TF }
112     { \IfClassLoadedTF {#1} { \prg_return_true: } { \prg_return_false: } }

```

(End definition for `_zrefclever_if_package_loaded:n` and `_zrefclever_if_class_loaded:n`.)

4.2 Messages

```
113 \msg_new:nnn { zref-clever } { option-not-type-specific }
114 {
115     Option~'#1'~is~not~type~specific~\msg_line_context:..~
116     Set~it~in~'\iow_char:N\zcLanguageSetup'~before~first~'type'~
117     switch~or~as~package~option.
118 }
119 \msg_new:nnn { zref-clever } { option-only-type-specific }
120 {
121     No~type~specified~for~option~'#1'~\msg_line_context:..~
122     Set~it~after~'type'~switch.
123 }
124 \msg_new:nnn { zref-clever } { key-requires-value }
125 {
126     The~'#1'~key~'#2'~requires~a~value~\msg_line_context:.. }
127 \msg_new:nnn { zref-clever } { language-declared }
128 {
129     Language~'#1'~is~already~declared~\msg_line_context:..~Nothing~to~do. }
130 \msg_new:nnn { zref-clever } { unknown-language-alias }
131 {
132     Language~'#1'~is~unknown~\msg_line_context:..~Can't~alias~to~it.~
133     See~documentation~for~'\iow_char:N\zcDeclareLanguage'~and~
134     '\iow_char:N\zcDeclareLanguageAlias'.
135 }
136 \msg_new:nnn { zref-clever } { unknown-language-setup }
137 {
138     Language~'#1'~is~unknown~\msg_line_context:..~Can't~set~it~up.~
139     See~documentation~for~'\iow_char:N\zcDeclareLanguage'~and~
140     '\iow_char:N\zcDeclareLanguageAlias'.
141 }
142 \msg_new:nnn { zref-clever } { unknown-language-opt }
143 {
144     Language~'#1'~is~unknown~\msg_line_context:..~Using~default.~
145     See~documentation~for~'\iow_char:N\zcDeclareLanguage'~and~
146     '\iow_char:N\zcDeclareLanguageAlias'.
147 }
148 \msg_new:nnn { zref-clever } { unknown-language-decl }
149 {
150     Can't~set~declension~'#1'~for~unknown~language~'#2'~\msg_line_context:..~
151     See~documentation~for~'\iow_char:N\zcDeclareLanguage'~and~
152     '\iow_char:N\zcDeclareLanguageAlias'.
153 }
154 \msg_new:nnn { zref-clever } { language-no-decl-ref }
155 {
156     Language~'#1'~has~no~declared~declension~cases~\msg_line_context:..~
157     Nothing~to~do~with~option~'d=#2'.
158 }
159 \msg_new:nnn { zref-clever } { language-no-gender }
160 {
161     Language~'#1'~has~no~declared~gender~\msg_line_context:..~
162     Nothing~to~do~with~option~'#2=#3'.
163 }
164 \msg_new:nnn { zref-clever } { language-no-decl-setup }
```

```

163  {
164      Language~'#1'~has~no~declared~declension~cases~\msg_line_context:..~
165      Nothing~to~do~with~option~'case=#2'.
166  }
167 \msg_new:nnn { zref-clever } { unknown-decl-case }
168  {
169      Declension~case~'#1'~unknown~for~language~'#2'~\msg_line_context:..~
170      Using~default~declension~case.
171  }
172 \msg_new:nnn { zref-clever } { nudge-multiplicity }
173  {
174      Reference~with~multiple~types~\msg_line_context:..~
175      You~may~wish~to~separate~them~or~review~language~around~it.
176  }
177 \msg_new:nnn { zref-clever } { nudge-comptosing }
178  {
179      Multiple~labels~have~been~compressed~into~singular~type~name~
180      for-type~'#1'~\msg_line_context:..
181  }
182 \msg_new:nnn { zref-clever } { nudge-plural-when-sg }
183  {
184      Option~'sg'~signals~that~a~singular~type~name~was~expected~
185      \msg_line_context:..But~type~'#1'~has~plural~type~name.
186  }
187 \msg_new:nnn { zref-clever } { gender-not-declared }
188  { Language~'#1'~has~no~'#2'~gender~declared~\msg_line_context:.. }
189 \msg_new:nnn { zref-clever } { nudge-gender-mismatch }
190  {
191      Gender~mismatch~for~type~'#1'~\msg_line_context:..~
192      You've~specified~'g=#2'~but~type~name~is~'#3'~for~language~'#4'.
193  }
194 \msg_new:nnn { zref-clever } { nudge-gender-not-declared-for-type }
195  {
196      You've~specified~'g=#1'~\msg_line_context:..~
197      But~gender~for~type~'#2'~is~not~declared~for~language~'#3'.
198  }
199 \msg_new:nnn { zref-clever } { nudgeif-unknown-value }
200  { Unknown~value~'#1'~for~'nudgeif'~option~\msg_line_context:.. }
201 \msg_new:nnn { zref-clever } { option-document-only }
202  { Option~'#1'~is~only~available~after~\iow_char:N\\begin\\{document\\}. }
203 \msg_new:nnn { zref-clever } { dict-loaded }
204  { Loaded~'#1'~dictionary. }
205 \msg_new:nnn { zref-clever } { dict-not-available }
206  { Dictionary~for~'#1'~not~available~\msg_line_context:.. }
207 \msg_new:nnn { zref-clever } { unknown-language-load }
208  {
209      Language~'#1'~is~unknown~\msg_line_context:..Unable~to~load~dictionary.~
210      See~documentation~for~'\iow_char:N\\zcDeclareLanguage'~and~
211      '\iow_char:N\\zcDeclareLanguageAlias'.
212  }
213 \msg_new:nnn { zref-clever } { zref-property-undefined }
214  {
215      Option~'ref=#1'~requested~\msg_line_context:..~
216      But~the~property~'#1'~is~not~declared,~falling~back~to~'default'.

```

```

217   }
218 \msg_new:n { zref-clever } { hyperref-preamble-only }
219   {
220     Option~'hyperref'~only~available~in~the~preamble~\msg_line_context:..~
221     To~inhibit~hyperlinking~locally,~you~can~use~the~starred~version~of~
222     '\iow_char:N\\zref'.
223   }
224 \msg_new:n { zref-clever } { missing-hyperref }
225   { Missing~'hyperref'~package.~Setting~'hyperref=false'. }
226 \msg_new:n { zref-clever } { titleref-preamble-only }
227   {
228     Option~'titleref'~only~available~in~the~preamble~\msg_line_context:..~
229     Did~you~mean~'ref=title'?
230   }
231 \msg_new:n { zref-clever } { option-preamble-only }
232   { Option~'#1'~only~available~in~the~preamble~\msg_line_context:. }
233 \msg_new:n { zref-clever } { unknown-compat-module }
234   {
235     Unknown~compatibility~module~'#1'~given~to~option~'nocompat'.~
236     Nothing~to~do.
237   }
238 \msg_new:n { zref-clever } { missing-zref-check }
239   {
240     Option~'check'~requested~\msg_line_context:..~
241     But~package~'zref-check'~is~not~loaded,~can't~run~the~checks.
242   }
243 \msg_new:n { zref-clever } { missing-type }
244   { Reference~type~undefined~for~label~'#1'~\msg_line_context:. }
245 \msg_new:n { zref-clever } { missing-property }
246   { Reference~property~'#1'~undefined~for~label~'#2'~\msg_line_context:. }
247 \msg_new:n { zref-clever } { missing-name }
248   { Reference~format~option~'#1'~undefined~for~type~'#2'~\msg_line_context:. }
249 \msg_new:n { zref-clever } { missing-string }
250   {
251     We~couldn't~find~a~value~for~reference~option~'#1'~\msg_line_context:..~
252     But~we~should~have:~throw~a~rock~at~the~maintainer.
253   }
254 \msg_new:n { zref-clever } { single-element-range }
255   { Range~for~type~'#1'~resulted~in~single~element~\msg_line_context:. }
256 \msg_new:n { zref-clever } { compat-package }
257   { Loaded~support~for~'#1'~package. }
258 \msg_new:n { zref-clever } { compat-class }
259   { Loaded~support~for~'#1'~documentclass. }

```

4.3 Data extraction

`_zrefclever_def_extract:Nnnn` Extract property $\langle prop \rangle$ from $\langle label \rangle$ and sets variable $\langle tl var \rangle$ with extracted value. Ensure `\zref@extractdefault` is expanded exactly twice, but no further to retrieve the proper value. In case the property is not found, set $\langle tl var \rangle$ with $\langle default \rangle$.

```

\_\_zrefclever_def_extract:Nnnn {\langle tl val \rangle}
  {\langle label \rangle} {\langle prop \rangle} {\langle default \rangle}

260 \cs_new_protected:Npn \_\_zrefclever_def_extract:Nnnn #1#2#3#4
261   {

```

```

262     \exp_args:NNo \exp_args:NNo \tl_set:Nn #1
263     { \zref@extractdefault {#2} {#3} {#4} }
264   }
265 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_def_extract:Nnnn { NVnn }

(End definition for \__zrefclever_def_extract:Nnnn.)
```

__zrefclever_extract_unexp:nnn Extract property $\langle prop \rangle$ from $\langle label \rangle$. Ensure that, in the context of an x expansion, $\zref@extractdefault$ is expanded exactly twice, but no further to retrieve the proper value. Thus, this is meant to be used in an x expansion context, not in other situations. In case the property is not found, leave $\langle default \rangle$ in the stream.

```

\__zrefclever_extract_unexp:nnn{<label>}{<prop>}{<default>}

266 \cs_new:Npn \__zrefclever_extract_unexp:nnn #1#2#3
267   {
268     \exp_args:NNo \exp_args:NNo
269     \exp_not:n { \zref@extractdefault {#1} {#2} {#3} }
270   }
271 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_extract_unexp:nnn { Vnn , nvn , Vvn }

(End definition for \__zrefclever_extract_unexp:nnn.)
```

__zrefclever_extract:nnn An internal version for $\zref@extractdefault$.

```

\__zrefclever_extract:nnn{<label>}{<prop>}{<default>}

272 \cs_new:Npn \__zrefclever_extract:nnn #1#2#3
273   { \zref@extractdefault {#1} {#2} {#3} }

(End definition for \__zrefclever_extract:nnn.)
```

4.4 Reference format

For a general discussion on the precedence rules for reference format options, see Section “Reference format” in the User manual. Internally, these precedence rules are handled / enforced in $__zrefclever_get_ref_string:nN$, $__zrefclever_get_ref_font:nN$, and $__zrefclever_type_name_setup:$ which are the basic functions to retrieve proper values for reference format settings. The “fallback” settings are stored in $\g__zrefcleverFallbackDictProp$.

```

\l__zrefclever_setup_type_tl
  \l__zrefclever_dict_language_tl
  \l__zrefclever_dict_decl_case_tl
  \l__zrefclever_dict_declension_seq
  \l__zrefclever_dict_gender_seq

274 \tl_new:N \l__zrefclever_setup_type_tl
275 \tl_new:N \l__zrefclever_dict_language_tl
276 \tl_new:N \l__zrefclever_dict_decl_case_tl
277 \seq_new:N \l__zrefclever_dict_declension_seq
278 \seq_new:N \l__zrefclever_dict_gender_seq

(End definition for \l__zrefclever_setup_type_tl and others.)
```

f_options_necessarily_not_type_specific_seq
ever_ref_options Possibly_type_specific_seq
\c_zrefclever_ref_options_type_names_seq
\c_zrefclever_ref_options_font_seq
\c_zrefclever_ref_options_typesetup_seq
\c_zrefclever_ref_options_reference_seq

Lists of reference format related options in “categories”. Since these options are set in different scopes, and at different places, storing the actual lists in centralized variables makes the job not only easier later on, but also keeps things consistent.

```

279 \seq_const_from_clist:Nn
280 \c_zrefclever_ref_options_necessarily_not_type_specific_seq
281 {
282   tpairsep ,
283   tlistsep ,
284   tlastsep ,
285   notesep ,
286 }
287 \seq_const_from_clist:Nn
288 \c_zrefclever_ref_options_possibly_type_specific_seq
289 {
290   namesep ,
291   pairsep ,
292   listsep ,
293   lastsep ,
294   rangesep ,
295   refpre ,
296   refpos ,
297 }
```

Only “type names” are “necessarily type-specific”, which makes them somewhat special on the retrieval side of things. In short, they don’t have their values queried by __zrefclever_get_ref_string:nN, but by __zrefclever_type_name_setup::

```

298 \seq_const_from_clist:Nn
299 \c_zrefclever_ref_options_type_names_seq
300 {
301   Name-sg ,
302   name-sg ,
303   Name-pl ,
304   name-pl ,
305   Name-sg-ab ,
306   name-sg-ab ,
307   Name-pl-ab ,
308   name-pl-ab ,
309 }
```

\c_zrefclever_ref_options_font_seq are technically “possibly type-specific”, but are not “language-specific”, so we separate them.

```

310 \seq_const_from_clist:Nn
311 \c_zrefclever_ref_options_font_seq
312 {
313   namefont ,
314   reffont ,
315 }
```

And, finally, some combined groups of the above variables, for convenience.

```

316 \seq_new:N \c_zrefclever_ref_options_typesetup_seq
317 \seq_gconcat:NNN \c_zrefclever_ref_options_typesetup_seq
318 \c_zrefclever_ref_options_possibly_type_specific_seq
319 \c_zrefclever_ref_options_type_names_seq
320 \seq_gconcat:NNN \c_zrefclever_ref_options_typesetup_seq
321 \c_zrefclever_ref_options_typesetup_seq
```

```

322   \c__zrefclever_ref_options_font_seq
323   \seq_new:N \c__zrefclever_ref_options_reference_seq
324   \seq_gconcat:NNN \c__zrefclever_ref_options_reference_seq
325     \c__zrefclever_ref_options_necessarily_not_type_specific_seq
326     \c__zrefclever_ref_options_possibly_type_specific_seq
327   \seq_gconcat:NNN \c__zrefclever_ref_options_reference_seq
328     \c__zrefclever_ref_options_reference_seq
329     \c__zrefclever_ref_options_font_seq

```

(End definition for `\c__zrefclever_ref_options_necessarily_not_type_specific_seq` and others.)

4.5 Languages

`\g__zrefclever_languages_prop`

Stores the names of known languages and the mapping from “language name” to “dictionary name”. Whether or not a language or alias is known to `zref-clever` is decided by its presence in this property list. A “base language” (loose concept here, meaning just “the name we gave for the dictionary in that particular language”) is just like any other one, the only difference is that the “language name” happens to be the same as the “dictionary name”, in other words, it is an “alias to itself”.

```
330 \prop_new:N \g__zrefclever_languages_prop
```

(End definition for `\g__zrefclever_languages_prop`.)

`\zcDeclareLanguage`

Declare a new language for use with `zref-clever`. `\zcDeclareLanguage` takes two arguments: `[<options>]` and `{<language>}`. `[<options>]` receive a `k=v` set of options, with three valid options. The first, `declension`, takes the noun declension cases prefixes for `<language>` as a comma separated list, whose first element is taken to be the default case. The second, `gender`, receives the genders for `<language>` as comma separated list. The third, `allcaps`, receives no value, and indicates that for `<language>` all nouns must be capitalized for grammatical reasons, in which case, the `cap` option is disregarded for `<language>`. If `<language>` is already known, just warn. This implies a particular restriction regarding `[<options>]`, namely that these options, when defined by the package, cannot be redefined by the user. This is deliberate, otherwise the built-in dictionaries would become much too sensitive to this particular user input, and unnecessarily so. `\zcDeclareLanguage` is preamble only.

```

\zcDeclareLanguage [<options>] {<language>}
331 \NewDocumentCommand \zcDeclareLanguage { O{ } m }
332   {
333     \group_begin:
334     \tl_if_empty:nF {#2}
335     {
336       \prop_if_in:NnTF \g__zrefclever_languages_prop {#2}
337         { \msg_warning:nnn { zref-clever } { language-declared } {#2} }
338         {
339           \prop_gput:Nnn \g__zrefclever_languages_prop {#2} {#2}
340           \prop_new:c { g__zrefclever_dict_ #2 _prop }
341           \tl_set:Nn \l__zrefclever_dict_language_tl {#2}
342           \keys_set:nn { zref-clever / declarelang } {#1}
343         }
344     }
345   \group_end:

```

```

346     }
347 \onlypreamble \zcDeclareLanguage
```

(End definition for `\zcDeclareLanguage`.)

`\zcDeclareLanguageAlias` Declare `<language alias>` to be an alias of `<aliased language>`. `<aliased language>` must be already known to zref-clever, as stored in `\g__zrefclever_languages_prop`. `\zcDeclareLanguageAlias` is preamble only.

```

\zcDeclareLanguageAlias {\<language alias>} {\<aliased language>}
348 \NewDocumentCommand \zcDeclareLanguageAlias { m m }
349 {
350   \tl_if_empty:nF {#1}
351   {
352     \prop_if_in:NnTF \g__zrefclever_languages_prop {#2}
353     {
354       \exp_args:NNnx
355       \prop_gput:Nnn \g__zrefclever_languages_prop {#1}
356       { \prop_item:Nn \g__zrefclever_languages_prop {#2} }
357     }
358     { \msg_warning:nnn { zref-clever } { unknown-language-alias } {#2} }
359   }
360 }
361 \onlypreamble \zcDeclareLanguageAlias
```

(End definition for `\zcDeclareLanguageAlias`.)

```

362 \keys_define:nn { zref-clever / declarelang }
363 {
364   declension .code:n =
365   {
366     \prop_gput:cnn
367     { g__zrefclever_dict_ \l__zrefclever_dict_language_tl _prop }
368     { declension } {#1}
369   },
370   declension .value_required:n = true ,
371   gender .code:n =
372   {
373     \prop_gput:cnn
374     { g__zrefclever_dict_ \l__zrefclever_dict_language_tl _prop }
375     { gender } {#1}
376   },
377   gender .value_required:n = true ,
378   allcaps .code:n =
379   {
380     \prop_gput:cnn
381     { g__zrefclever_dict_ \l__zrefclever_dict_language_tl _prop }
382     { allcaps } { true }
383   },
384   allcaps .value_forbidden:n = true ,
385 }
```

`__zrefclever_process_language_options:` Auxiliary function for `__zrefclever_zcref:nnn`, responsible for processing options from `\zcDeclareLanguage`. It is necessary to separate them from the reference options machinery because their behavior is language dependent, but the language itself can also

be set as an option (`lang`, value stored in `\l_zrefclever_ref_language_t1`). Hence, we must validate these options after the reference options have been set. It is expected to be called right (or soon) after `\keys_set:nn` in `_zrefclever_zref:nnn`, where current values for `\l_zrefclever_ref_language_t1` and `\l_zrefclever_ref_decl_case_t1` are in place.

```

386 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_process_language_options:
387   {
388     \exp_args:NNx \prop_get:NnTF \g_zrefclever_languages_prop
389     { \l_zrefclever_ref_language_t1 }
390     \l_zrefclever_dict_language_t1
391     {

```

Validate the declension case (d) option against the declared cases for the reference language. If the user value for the latter does not match the declension cases declared for the former, the function sets an appropriate value for `\l_zrefclever_ref_decl_case_t1`, either using the default case, or clearing the variable, depending on the language setup. And also issues a warning about it.

```

392   \exp_args:NNx \seq_set_from_clist:Nn
393     \l_zrefclever_dict_declension_seq
394     {
395       \prop_item:cn
396       {
397         g_zrefclever_dict_
398         \l_zrefclever_dict_language_t1 _prop
399       }
400       { declension }
401     }
402   \seq_if_empty:NTF \l_zrefclever_dict_declension_seq
403   {
404     \tl_if_empty:NF \l_zrefclever_ref_decl_case_t1
405     {
406       \msg_warning:nnxx { zref-clever }
407       { language-no-decl-ref }
408       { \l_zrefclever_ref_language_t1 }
409       { \l_zrefclever_ref_decl_case_t1 }
410       \tl_clear:N \l_zrefclever_ref_decl_case_t1
411     }
412   }
413   {
414     \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_ref_decl_case_t1
415     {
416       \seq_get_left:NN \l_zrefclever_dict_declension_seq
417       \l_zrefclever_ref_decl_case_t1
418     }
419   {
420     \seq_if_in:NVF \l_zrefclever_dict_declension_seq
421     \l_zrefclever_ref_decl_case_t1
422     {
423       \msg_warning:nnxx { zref-clever }
424       { unknown-decl-case }
425       { \l_zrefclever_ref_decl_case_t1 }
426       { \l_zrefclever_ref_language_t1 }
427       \seq_get_left:NN \l_zrefclever_dict_declension_seq
428       \l_zrefclever_ref_decl_case_t1

```

```

429         }
430     }
431 }
```

Validate the gender (g) option against the declared genders for the reference language. If the user value for the latter does not match the genders declared for the former, clear \l__zrefclever_ref_gender_tl and warn.

```

432     \exp_args:NNx \seq_set_from_clist:Nn
433     \l__zrefclever_dict_gender_seq
434     {
435         \prop_item:cn
436         {
437             g__zrefclever_dict_
438             \l__zrefclever_dict_language_tl _prop
439         }
440         { gender }
441     }
442     \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_gender_seq
443     {
444         \tl_if_empty:N \l__zrefclever_ref_gender_tl
445         {
446             \msg_warning:nnxxx { zref-clever }
447             { language-no-gender }
448             { \l__zrefclever_ref_language_tl }
449             { g }
450             { \l__zrefclever_ref_gender_tl }
451             \tl_clear:N \l__zrefclever_ref_gender_tl
452         }
453     }
454     {
455         \tl_if_empty:N \l__zrefclever_ref_gender_tl
456         {
457             \seq_if_in:NVF \l__zrefclever_dict_gender_seq
458             \l__zrefclever_ref_gender_tl
459             {
460                 \msg_warning:nnxxx { zref-clever }
461                 { gender-not-declared }
462                 { \l__zrefclever_ref_language_tl }
463                 { \l__zrefclever_ref_gender_tl }
464                 \tl_clear:N \l__zrefclever_ref_gender_tl
465             }
466         }
467     }
468 }
```

Ensure \l__zrefclever_capitalize_bool is set to true when the language was declared with allcaps option.

```

468     \str_if_eq:eeT
469     {
470         \prop_item:cn
471         {
472             g__zrefclever_dict_
473             \l__zrefclever_dict_language_tl _prop
474         }
475         { allcaps }
476     }
```

```

477     { true }
478     { \bool_set_true:N \l__zrefclever_capitalize_bool }
479   }
480   {

```

If the language itself is not declared, we still have to issue declension and gender warnings, if `d` or `g` options were used.

```

481   \tl_if_empty:NF \l__zrefclever_ref_decl_case_tl
482   {
483     \msg_warning:nxxx { zref-clever } { unknown-language-decl }
484     { \l__zrefclever_ref_decl_case_tl }
485     { \l__zrefclever_ref_language_tl }
486     \tl_clear:N \l__zrefclever_ref_decl_case_tl
487   }
488   \tl_if_empty:NF \l__zrefclever_ref_gender_tl
489   {
490     \msg_warning:nnxxx { zref-clever }
491     { language-no-gender }
492     { \l__zrefclever_ref_language_tl }
493     { g }
494     { \l__zrefclever_ref_gender_tl }
495     \tl_clear:N \l__zrefclever_ref_gender_tl
496   }
497 }
498 }

```

(End definition for `_zrefclever_process_language_options..`)

4.6 Dictionaries

Contrary to general options and type options, which are always *local*, “dictionaries”, “translations” or “language-specific settings” are always *global*. Hence, the loading of built-in dictionaries, as well as settings done with `\zcLanguageSetup`, should set the relevant variables globally.

The built-in dictionaries and their related infrastructure are designed to perform “on the fly” loading of dictionaries, “lazily” as needed. Much like `babel` does for languages not declared in the preamble, but used in the document. This offers some convenience, of course, and that’s one reason to do it. But it also has the purpose of parsimony, of “loading the least possible”. Therefore, we load at `begindocument` one single language (see [lang option](#)), as specified by the user in the preamble with the `lang` option or, failing any specification, the current language of the document, which is the default. Anything else is lazily loaded, on the fly, along the document.

This design decision has also implications to the *form* the dictionary files assumed. As far as my somewhat impressionistic sampling goes, dictionary or localization files of the most common packages in this area of functionality, are usually a set of commands which perform the relevant definitions and assignments in the preamble or at `begindocument`. This includes `translator`, `translations`, but also `babel`’s `.ldf` files, and `biblatex`’s `.lbx` files. I’m not really well acquainted with this machinery, but as far as I grasp, they all rely on some variation of `\ProvidesFile` and `\input`. And they can be safely `\input` without generating spurious content, because they rely on being loaded before the document has actually started. As far as I can tell, `babel`’s “on the fly” functionality is not based on the `.ldf` files, but on the `.ini` files, and on `\babelprovide`. And the `.ini` files are

not in this form, but actually resemble “configuration files” of sorts, which means they are read and processed somehow else than with just `\input`. So we do the more or less the same here. It seems a reasonable way to ensure we can load dictionaries on the fly robustly mid-document, without getting paranoid with the last bit of white-space in them, and without introducing any undue content on the stream when we cannot afford to do it. Hence, `zref-clever`’s built-in dictionary files are a set of *key-value options* which are read from the file, and fed to `\keys_set:nn{zref-clever/dictionary}` by `__zrefclever_provide_dictionary:n`. And they use the same syntax and options as `\zcLanguageSetup` does. The dictionary file itself is read with `\ExplSyntaxOn` with the usual implications for white-space and catcodes.

`__zrefclever_provide_dictionary:n` is only meant to load the built-in dictionaries. For languages declared by the user, or for any settings to a known language made with `\zcLanguageSetup`, values are populated directly to a variable `\g__zrefclever_dict_<language>_prop`. Hence, there is no need to “load” anything in this case: definitions and assignments made by the user are performed immediately.

Provide

`\g__zrefclever_loaded_dictionaries_seq` Used to keep track of whether a dictionary has already been loaded or not.

```
499 \seq_new:N \g__zrefclever_loaded_dictionaries_seq
```

(*End definition for \g__zrefclever_loaded_dictionaries_seq*.)

`\l__zrefclever_load_dict_verbose_bool` Controls whether `__zrefclever_provide_dictionary:n` fails silently or verbosely in case of unknown languages or dictionaries not found.

```
500 \bool_new:N \l__zrefclever_load_dict_verbose_bool
```

(*End definition for \l__zrefclever_load_dict_verbose_bool*.)

`__zrefclever_provide_dictionary:n` Load dictionary for known `<language>` if it is available and if it has not already been loaded.

```

\__zrefclever_provide_dictionary:n {\<language>}

501 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_provide_dictionary:n #1
502 {
503     \group_begin:
504     \cbsphack
505     \prop_get:NnNTF \g__zrefclever_languages_prop {#1}
506         \l__zrefclever_dict_language_tl
507     {
508         \seq_if_in:NVF
509             \g__zrefclever_loaded_dictionaries_seq
510             \l__zrefclever_dict_language_tl
511         {
512             \exp_args:Nx \file_get:nnNTF
513                 { zref-clever- \l__zrefclever_dict_language_tl .dict }
514                 { \ExplSyntaxOn }
515                 \l_tmpa_tl
516             {
517                 \tl_clear:N \l__zrefclever_setup_type_tl
518                 \exp_args:NNx \seq_set_from_clist:Nn
519                     \l__zrefclever_dict_declension_seq

```

```

520   {
521     \prop_item:cn
522     {
523       g__zrefclever_dict_
524       \l__zrefclever_dict_language_tl _prop
525     }
526     { declension }
527   }
528   \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_declension_seq
529   { \tl_clear:N \l__zrefclever_dict_decl_case_tl }
530   {
531     \seq_get_left:NN \l__zrefclever_dict_declension_seq
532     \l__zrefclever_dict_decl_case_tl
533   }
534   \exp_args:NNx \seq_set_from_clist:Nn
535   \l__zrefclever_dict_gender_seq
536   {
537     \prop_item:cn
538     {
539       g__zrefclever_dict_
540       \l__zrefclever_dict_language_tl _prop
541     }
542     { gender }
543   }
544   \keys_set:nV { zref-clever / dictionary } \l_tmpa_tl
545   \seq_gput_right:NV \g__zrefclever_loaded_dictionaries_seq
546   \l__zrefclever_dict_language_tl
547   \msg_note:nnx { zref-clever } { dict-loaded }
548   { \l__zrefclever_dict_language_tl }
549 }
550 {
551   \bool_if:NT \l__zrefclever_load_dict_verbose_bool
552   {
553     \msg_warning:nnx { zref-clever } { dict-not-available }
554     { \l__zrefclever_dict_language_tl }
555   }

```

Even if we don't have the actual dictionary, we register it as "loaded". At this point, it is a known language, properly declared. There is no point in trying to load it multiple times, because users cannot really provide the dictionary files (well, technically they could, but we are working so they don't need to, and have better ways to do what they want). And if the users had provided some translations themselves, by means of `\zclLanguageSetup`, everything would be in place, and they could use the `lang` option multiple times, and the `dict-not-available` warning would never go away.

```

556   \seq_gput_right:NV \g__zrefclever_loaded_dictionaries_seq
557   \l__zrefclever_dict_language_tl
558 }
559 }
560 }
561 {
562   \bool_if:NT \l__zrefclever_load_dict_verbose_bool
563   { \msg_warning:nnn { zref-clever } { unknown-language-load } {#1} }
564 }
565 \gesphack

```

```

566     \group_end:
567 }
568 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_provide_dictionary:n { x }

(End definition for \__zrefclever_provide_dictionary:n.)
```

Does the same as `__zrefclever_provide_dictionary:n`, but warns if the loading of the dictionary has failed.

```

\__zrefclever_provide_dictionary_verbose:n {\langle language\rangle}

569 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_provide_dictionary_verbose:n #1
570 {
571     \group_begin:
572     \bool_set_true:N \l__zrefclever_load_dict_verbose_bool
573     \__zrefclever_provide_dictionary:n {#1}
574     \group_end:
575 }
576 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_provide_dictionary_verbose:n { x }

(End definition for \__zrefclever_provide_dictionary_verbose:n.)
```

A couple of auxiliary functions for the of `zref-clever/dictionary` keys set in `__zrefclever_provide_dictionary:n`. They respectively “provide” (i.e. set if it value does not exist, do nothing if it already does) “type-specific” and “default” translations. Both receive `\langle key\rangle` and `\langle translation\rangle` as arguments, but `__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn` relies on the current value of `\l__zrefclever_setup_type_tl`, as set by the `type` key.

```

\__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn {\langle key\rangle} {\langle translation\rangle}
\__zrefclever_provide_dict_default_transl:nn {\langle key\rangle} {\langle translation\rangle}

577 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn #1#2
578 {
579     \exp_args:Nnx \prop_gput_if_new:cnn
580     { g__zrefclever_dict_ \l__zrefclever_dict_language_tl _prop }
581     { type- \l__zrefclever_setup_type_tl - #1 } {#2}
582 }
583 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_provide_dict_default_transl:nn #1#2
584 {
585     \prop_gput_if_new:cnn
586     { g__zrefclever_dict_ \l__zrefclever_dict_language_tl _prop }
587     { default- #1 } {#2}
588 }
```

(End definition for `__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn` and `__zrefclever_provide_dict_default_transl:nn`.)

The set of keys for `zref-clever/dictionary`, which is used to process the dictionary files in `__zrefclever_provide_dictionary:n`. The no-op cases for each category have their messages sent to “info”. These messages should not occur, as long as the dictionaries are well formed, but they’re placed there nevertheless, and can be leveraged in regression tests.

```

589 \keys_define:nn { zref-clever / dictionary }
590 {
591     type .code:n =
```

```

592     {
593         \tl_if_empty:nTF {#1}
594             { \tl_clear:N \l__zrefclever_setup_type_tl }
595             { \tl_set:Nn \l__zrefclever_setup_type_tl {#1} }
596     } ,
597     case .code:n =
598     {
599         \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_declension_seq
600             {
601                 \msg_info:nnxx { zref-clever } { language-no-decl-setup }
602                     { \l__zrefclever_dict_language_tl } {#1}
603             }
604             {
605                 \seq_if_in:NnTF \l__zrefclever_dict_declension_seq {#1}
606                     { \tl_set:Nn \l__zrefclever_dict_decl_case_tl {#1} }
607                     {
608                         \msg_info:nnxx { zref-clever } { unknown-decl-case }
609                             {#1} { \l__zrefclever_dict_language_tl }
610                         \seq_get_left:NN \l__zrefclever_dict_declension_seq
611                             \l__zrefclever_dict_decl_case_tl
612                     }
613             }
614     },
615     case .value_required:n = true ,
616     gender .code:n =
617     {
618         \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_gender_seq
619             {
620                 \msg_info:nnxxx { zref-clever } { language-no-gender }
621                     { \l__zrefclever_dict_language_tl } { gender } {#1}
622             }
623             {
624                 \tl_if_empty:NTF \l__zrefclever_setup_type_tl
625                     {
626                         \msg_info:nnn { zref-clever }
627                             { option-only-type-specific } { gender }
628                     }
629                     {
630                         \seq_if_in:NnTF \l__zrefclever_dict_gender_seq {#1}
631                             { \l__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn { gender } {#1} }
632                             {
633                                 \msg_info:nnxx { zref-clever } { gender-not-declared }
634                                     { \l__zrefclever_dict_language_tl } {#1}
635                             }
636                     }
637             }
638     },
639     gender .value_required:n = true ,
640 }
641 \seq_map_inline:Nn
642     \c__zrefclever_ref_options_necessarily_not_type_specific_seq
643     {
644         \keys_define:nn { zref-clever / dictionary }
645             {

```

```

646     #1 .value_required:n = true ,
647     #1 .code:n =
648     {
649         \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_setup_type_tl
650             { \__zrefclever_provide_dict_default_transl:nn {#1} {##1} }
651             {
652                 \msg_info:nnn { zref-clever }
653                     { option-not-type-specific } {#1}
654             }
655         } ,
656     }
657 }
658 \seq_map_inline:Nn
659     \c__zrefclever_ref_options Possibly_type_specific_seq
660     {
661         \keys_define:nn { zref-clever / dictionary }
662         {
663             #1 .value_required:n = true ,
664             #1 .code:n =
665             {
666                 \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_setup_type_tl
667                     { \__zrefclever_provide_dict_default_transl:nn {#1} {##1} }
668                     { \__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn {#1} {##1} }
669             } ,
670         }
671     }
672 \seq_map_inline:Nn
673     \c__zrefclever_ref_options_Type_names_seq
674     {
675         \keys_define:nn { zref-clever / dictionary }
676         {
677             #1 .value_required:n = true ,
678             #1 .code:n =
679             {
680                 \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_setup_type_tl
681                     {
682                         \msg_info:nnn { zref-clever }
683                             { option-only-type-specific } {#1}
684                     }
685                     {
686                         \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_dict_decl_case_tl
687                             { \__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn {#1} {##1} }
688                             {
689                                 \__zrefclever_provide_dict_type_transl:nn
690                                     { \l_zrefclever_dict_decl_case_tl - #1 } {##1}
691                             }
692                         }
693                     } ,
694                 }
695             }

```

Fallback

All “strings” queried with `__zrefclever_get_ref_string:nN` – in practice, those in either `\c__zrefclever_ref_options_necessarily_not_type_specific_seq` or `\c__zrefclever_ref_options_possibly_type_specific_seq` – must have their values set for “fallback”, even if to empty ones, since this is what will be retrieved in the absence of a proper translation, which will be the case if `babel` or `polyglossia` is loaded and sets a language which `zref-clever` does not know. On the other hand, “type names” are not looked for in “fallback”, since it is indeed impossible to provide any reasonable value for them for a “specified but unknown language”. Also “font” options – those in `\c__zrefclever_ref_options_font_seq`, and queried with `__zrefclever_get_ref_font:nN` – do not need to be provided here, since the later function sets an empty value if the option is not found.

```
696 \prop_new:N \g__zrefcleverFallbackDict_prop
697 \prop_gset_from_keyval:Nn \g__zrefcleverFallbackDict_prop
698 {
699     tpairsep = {,~} ,
700     tlistsep = {,~} ,
701     tlastsep = {,~} ,
702     notesep = {~-} ,
703     namesep = {\nobreakspace} ,
704     pairsep = {,~} ,
705     listsep = {,~} ,
706     lastsep = {,~} ,
707     rangesep = {\textendash} ,
708     refpre = {} ,
709     refpos = {} ,
710 }
```

Get translations

`__zrefclever_get_type_transl:nnNF`

Get type-specific translation of `\langle key\rangle` for `\langle type\rangle` and `\langle language\rangle`, and store it in `\langle tl variable\rangle` if found. If not found, leave the `\langle false code\rangle` on the stream, in which case the value of `\langle tl variable\rangle` should not be relied upon.

```
\__zrefclever_get_type_transl:nnNF {\langle language\rangle} {\langle type\rangle} {\langle key\rangle}
                                         {\langle tl variable\rangle} {\langle false code\rangle}

711 \prg_new_protected_conditional:Npnn
712     \__zrefclever_get_type_transl:nnN #1#2#3#4 { F }
713 {
714     \prop_get:NnTF \g__zrefclever_languages_prop {\#1}
715         \l__zrefclever_dict_language_tl
716     {
717         \prop_get:cnTF
718             { g__zrefclever_dict_ \l__zrefclever_dict_language_tl _prop }
719             { type- #2 - #3 } #4
720             { \prg_return_true: }
721             { \prg_return_false: }
722     }
723     { \prg_return_false: }
724 }
725 \prg_generate_conditional_variant:Nnn
726     \__zrefclever_get_type_transl:nnN { xxxN , xxnN } { F }
```

(End definition for `_zrefclever_get_type_transl:nnNF`.)

`_zrefclever_get_default_transl:nnNF` Get default translation of $\langle key \rangle$ for $\langle language \rangle$, and store it in $\langle tl\ variable \rangle$ if found. If not found, leave the $\langle false\ code \rangle$ on the stream, in which case the value of $\langle tl\ variable \rangle$ should not be relied upon.

```
727 \_zrefclever_get_default_transl:nnNF {\langle language \rangle} {\langle key \rangle}
    {\langle tl\ variable \rangle} {\langle false\ code \rangle}

728 \prg_new_protected_conditional:Npnn
    \_zrefclever_get_default_transl:nnN #1#2#3 { F }
{
    \prop_get:NnNTF \g\_zrefclever_languages_prop {\#1}
        \l\_zrefclever_dict_language_tl
    {
        \prop_get:cnNTF
            { g\_zrefclever_dict_ } \l\_zrefclever_dict_language_tl _prop }
        { default- #2 } #3
        { \prg_return_true: }
        { \prg_return_false: }
    }
    { \prg_return_false: }
}
740 \prg_generate_conditional_variant:Nnn
    \_zrefclever_get_default_transl:nnN { xnN } { F }

(End definition for \_zrefclever_get_default_transl:nnNF)
```

`_zrefclever_get_fallback_transl:nNF` Get fallback translation of $\langle key \rangle$, and store it in $\langle tl\ variable \rangle$ if found. If not found, leave the $\langle false\ code \rangle$ on the stream, in which case the value of $\langle tl\ variable \rangle$ should not be relied upon.

```
743 \_zrefclever_get_fallback_transl:nNF {\langle key \rangle}
    {\langle tl\ variable \rangle} {\langle false\ code \rangle}

744 % {\<key>}<tl var to set>
745 \prg_new_protected_conditional:Npnn
    \_zrefclever_get_fallback_transl:nN #1#2 { F }
{
    \prop_get:NnNTF \g\_zrefclever_fallback_dict_prop
        { \#1 } #2
    { \prg_return_true: }
    { \prg_return_false: }
}
751 
```

(End definition for `_zrefclever_get_fallback_transl:nNF`.)

4.7 Options

Auxiliary

`_zrefclever_prop_put_non_empty:Nnn` If $\langle value \rangle$ is empty, remove $\langle key \rangle$ from $\langle property\ list \rangle$. Otherwise, add $\langle key \rangle = \langle value \rangle$ to $\langle property\ list \rangle$.

```
\_zrefclever_prop_put_non_empty:Nnn {\langle property\ list \rangle} {\langle key \rangle} {\langle value \rangle}
```

```

752 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_prop_put_non_empty:Nnn #1#2#
753   {
754     \tl_if_empty:nTF {#3}
755       { \prop_remove:Nn #1 {#2} }
756       { \prop_put:Nnn #1 {#2} {#3} }
757   }

```

(End definition for `__zrefclever_prop_put_non_empty:Nnn`.)

ref option

`\l__zrefclever_ref_property_tl` stores the property to which the reference is being made. Note that one thing *must* be handled at this point: the existence of the property itself, as far as `zref` is concerned. This because typesetting relies on the check `\zref@ifrefcontainsprop`, which *presumes* the property is defined and silently expands the *true* branch if it is not (see <https://github.com/ho-tex/zref/issues/13>, thanks Ulrike Fischer). Therefore, before adding anything to `\l__zrefclever_ref_property_tl`, check if first here with `\zref@ifpropundefined`: close it at the door.

```

758 \tl_new:N \l__zrefclever_ref_property_tl
759 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
760   {
761     ref .code:n =
762     {
763       \zref@ifpropundefined {#1}
764       {
765         \msg_warning:nnn { zref-clever } { zref-property-undefined } {#1}
766         \tl_set:Nn \l__zrefclever_ref_property_tl { default }
767       }
768       { \tl_set:Nn \l__zrefclever_ref_property_tl {#1} }
769     },
770     ref .initial:n = default ,
771     ref .value_required:n = true ,
772     page .meta:n = { ref = page },
773     page .value_forbidden:n = true ,
774   }

```

typeset option

```

775 \bool_new:N \l__zrefclever_typeset_ref_bool
776 \bool_new:N \l__zrefclever_typeset_name_bool
777 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
778   {
779     typeset .choice: ,
780     typeset / both .code:n =
781     {
782       \bool_set_true:N \l__zrefclever_typeset_ref_bool
783       \bool_set_true:N \l__zrefclever_typeset_name_bool
784     },
785     typeset / ref .code:n =
786     {
787       \bool_set_true:N \l__zrefclever_typeset_ref_bool
788       \bool_set_false:N \l__zrefclever_typeset_name_bool
789     },

```

```

790     typeset / name .code:n =
791     {
792         \bool_set_false:N \l__zrefclever_typeset_ref_bool
793         \bool_set_true:N \l__zrefclever_typeset_name_bool
794     } ,
795     typeset .initial:n = both ,
796     typeset .value_required:n = true ,
797
798     noname .meta:n = { typeset = ref } ,
799     noname .value_forbidden:n = true ,
800     noref .meta:n = { typeset = name } ,
801     noref .value_forbidden:n = true ,
802 }

```

sort option

```

803 \bool_new:N \l__zrefclever_typeset_sort_bool
804 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
805 {
806     sort .bool_set:N = \l__zrefclever_typeset_sort_bool ,
807     sort .initial:n = true ,
808     sort .default:n = true ,
809     nosort .meta:n = { sort = false },
810     nosort .value_forbidden:n = true ,
811 }

```

typesort option

`\l__zrefclever_typesort_seq` is stored reversed, since the sort priorities are computed in the negative range in `__zrefclever_sort_default_different_types:nn`, so that we can implicitly rely on ‘0’ being the “last value”, and spare creating an integer variable using `\seq_map_indexed_inline:Nn`.

```

812 \seq_new:N \l__zrefclever_typesort_seq
813 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
814 {
815     typesort .code:n =
816     {
817         \seq_set_from_clist:Nn \l__zrefclever_typesort_seq {#1}
818         \seq_reverse:N \l__zrefclever_typesort_seq
819     } ,
820     typesort .initial:n =
821     { part , chapter , section , paragraph },
822     typesort .value_required:n = true ,
823     notypesort .code:n =
824     { \seq_clear:N \l__zrefclever_typesort_seq } ,
825     notypesort .value_forbidden:n = true ,
826 }

```

comp option

```

827 \bool_new:N \l__zrefclever_typeset_compress_bool
828 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
829 {
830     comp .bool_set:N = \l__zrefclever_typeset_compress_bool ,
831     comp .initial:n = true ,

```

```

832     comp .default:n = true ,
833     nocomp .meta:n = { comp = false },
834     nocomp .value_forbidden:n = true ,
835 }
range option
836 \bool_new:N \l__zrefclever_typeset_range_bool
837 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
838 {
839     range .bool_set:N = \l__zrefclever_typeset_range_bool ,
840     range .initial:n = false ,
841     range .default:n = true ,
842 }
cap and capfirst options
843 \bool_new:N \l__zrefclever_capitalize_bool
844 \bool_new:N \l__zrefclever_capitalize_first_bool
845 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
846 {
847     cap .bool_set:N = \l__zrefclever_capitalize_bool ,
848     cap .initial:n = false ,
849     cap .default:n = true ,
850     nocap .meta:n = { cap = false },
851     nocap .value_forbidden:n = true ,
852
853     capfirst .bool_set:N = \l__zrefclever_capitalize_first_bool ,
854     capfirst .initial:n = false ,
855     capfirst .default:n = true ,
856 }
abbrev and noabbrevfirst options
857 \bool_new:N \l__zrefclever_abbrev_bool
858 \bool_new:N \l__zrefclever_noabbrev_first_bool
859 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
860 {
861     abbrev .bool_set:N = \l__zrefclever_abbrev_bool ,
862     abbrev .initial:n = false ,
863     abbrev .default:n = true ,
864     noabbrev .meta:n = { abbrev = false },
865     noabbrev .value_forbidden:n = true ,
866
867     noabbrevfirst .bool_set:N = \l__zrefclever_noabbrev_first_bool ,
868     noabbrevfirst .initial:n = false ,
869     noabbrevfirst .default:n = true ,
870 }
S option
871 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
872 {
873     S .meta:n =
874         { capfirst = true , noabbrevfirst = true },
875     S .value_forbidden:n = true ,
876 }

```

hyperref option

```
877 \bool_new:N \l__zrefclever_use_hyperref_bool
878 \bool_new:N \l__zrefclever_warn_hyperref_bool
879 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
880 {
881     hyperref .choice: ,
882     hyperref / auto .code:n =
883     {
884         \bool_set_true:N \l__zrefclever_use_hyperref_bool
885         \bool_set_false:N \l__zrefclever_warn_hyperref_bool
886     } ,
887     hyperref / true .code:n =
888     {
889         \bool_set_true:N \l__zrefclever_use_hyperref_bool
890         \bool_set_true:N \l__zrefclever_warn_hyperref_bool
891     } ,
892     hyperref / false .code:n =
893     {
894         \bool_set_false:N \l__zrefclever_use_hyperref_bool
895         \bool_set_false:N \l__zrefclever_warn_hyperref_bool
896     } ,
897     hyperref .initial:n = auto ,
898     hyperref .default:n = auto
899 }

900 \AddToHook { begindocument }
901 {
902     \__zrefclever_if_package_loaded:nTF { hyperref }
903     {
904         \bool_if:NT \l__zrefclever_use_hyperref_bool
905             { \RequirePackage { zref-hyperref } }
906     }
907     {
908         \bool_if:NT \l__zrefclever_warn_hyperref_bool
909             { \msg_warning:nn { zref-clever } { missing-hyperref } }
910         \bool_set_false:N \l__zrefclever_use_hyperref_bool
911     }
912     \keys_define:nn { zref-clever / reference }
913     {
914         hyperref .code:n =
915             { \msg_warning:nn { zref-clever } { hyperref-preamble-only } }
916     }
917 }
```

nameinlink option

```
918 \str_new:N \l__zrefclever_nameinlink_str
919 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
920 {
921     nameinlink .choice: ,
922     nameinlink / true .code:n =
923         { \str_set:Nn \l__zrefclever_nameinlink_str { true } } ,
924     nameinlink / false .code:n =
925         { \str_set:Nn \l__zrefclever_nameinlink_str { false } } ,
926     nameinlink / single .code:n =
```

```

927     { \str_set:Nn \l_zrefclever_nameinlink_str { single } } ,
928     nameinlink / tsingle .code:n =
929     { \str_set:Nn \l_zrefclever_nameinlink_str { tsingle } } ,
930     nameinlink .initial:n = tsingle ,
931     nameinlink .default:n = true ,
932 }

```

preposinlink option

```

933 \bool_new:N \l_zrefclever_preposinlink_bool
934 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
935 {
936     preposinlink .bool_set:N = \l_zrefclever_preposinlink_bool ,
937     preposinlink .initial:n = false ,
938     preposinlink .default:n = true ,
939 }

```

lang option

`\l_zrefclever_current_language_tl` is an internal alias for babel’s `\languagename` or polyglossia’s `\mainbabelname` and, if none of them is loaded, we set it to `english`. `\l_zrefclever_main_language_tl` is an internal alias for babel’s `\bblob@main@language` or for polyglossia’s `\mainbabelname`, as the case may be. Note that for polyglossia we get babel’s language names, so that we only need to handle those internally. `\l_zrefclever_ref_language_tl` is the internal variable which stores the language in which the reference is to be made.

The overall setup here seems a little roundabout, but this is actually required. In the preamble, we (potentially) don’t yet have values for the “current” and “main” document languages, this must be retrieved at a `begindocument` hook. The `begindocument` hook is responsible to get values for `\l_zrefclever_current_language_tl` and `\l_zrefclever_main_language_tl`, and to set the default for `\l_zrefclever_ref_language_tl`. Package options, or preamble calls to `\zcsetup` are also hooked at `begindocument`, but come after the first hook, so that the pertinent variables have been set when they are executed. Finally, we set a third `begindocument` hook, at `begindocument/before`, so that it runs after any options set in the preamble. This hook redefines the `lang` option for immediate execution in the document body, and ensures the `current` language’s dictionary gets loaded, if it hadn’t been already.

For the babel and polyglossia variables which store the “current” and “main” languages, see <https://tex.stackexchange.com/a/233178>, including comments, particularly the one by Javier Bezos. For the babel and polyglossia variables which store the list of loaded languages, see <https://tex.stackexchange.com/a/281220>, including comments, particularly PLK’s. Note, however, that languages loaded by `\babelprovide`, either directly, “on the fly”, or with the `provide` option, do not get included in `\bblob@loaded`.

```

940 \tl_new:N \l_zrefclever_ref_language_tl
941 \tl_new:N \l_zrefclever_current_language_tl
942 \tl_new:N \l_zrefclever_main_language_tl
943 \AddToHook { begindocument }
944 {
945     \zrefclever_if_package_loaded:nTF { babel }
946     {
947         \tl_set:Nn \l_zrefclever_current_language_tl { \languagename }
948         \tl_set:Nn \l_zrefclever_main_language_tl { \bblob@main@language }

```

```

949     }
950     {
951         \__zrefclever_if_package_loaded:nTF { polyglossia }
952         {
953             \tl_set:Nn \l__zrefclever_current_language_tl { \babelname }
954             \tl_set:Nn \l__zrefclever_main_language_tl { \mainbabelname }
955         }
956         {
957             \tl_set:Nn \l__zrefclever_current_language_tl { english }
958             \tl_set:Nn \l__zrefclever_main_language_tl { english }
959         }
960     }

```

Provide default value for `\l__zrefclever_ref_language_tl` corresponding to option `current`, but do so outside of the l3keys machinery (that is, instead of using `.initial:n`), so that we are able to distinguish when the user actually gave the option, in which case the dictionary loading is done verbosely, from when we are setting the default value (here), in which case the dictionary loading is done silently.

```

961     \tl_set:Nn \l__zrefclever_ref_language_tl
962     { \l__zrefclever_current_language_tl }
963 }
964 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
965 {
966     lang .code:n =
967     {
968         \AddToHook { begindocument }
969         {
970             \str_case:nnF {#1}
971             {
972                 { current }
973                 {
974                     \tl_set:Nn \l__zrefclever_ref_language_tl
975                     { \l__zrefclever_current_language_tl }
976                     \__zrefclever_provide_dictionary_verbose:x
977                     { \l__zrefclever_ref_language_tl }
978                 }
979                 { main }
980                 {
981                     \tl_set:Nn \l__zrefclever_ref_language_tl
982                     { \l__zrefclever_main_language_tl }
983                     \__zrefclever_provide_dictionary_verbose:x
984                     { \l__zrefclever_ref_language_tl }
985                 }
986             }
987         }
988     {
989         \prop_if_in:NnTF \g__zrefclever_languages_prop {#1}
990         { \tl_set:Nn \l__zrefclever_ref_language_tl {#1} }
991         {
992             \msg_warning:nnn { zref-clever }
993             { unknown-language-opt } {#1}
994             \tl_set:Nn \l__zrefclever_ref_language_tl
995             { \l__zrefclever_current_language_tl }
996         }

```

```

997         \_zrefclever_provide_dictionary_verbose:x
998             { \l_zrefclever_ref_language_tl }
999     }
1000 }
1001     },
1002     lang .value_required:n = true ,
1003 }

1004 \AddToHook { begindocument / before }
1005 {
1006     \AddToHook { begindocument }
1007     {

```

If any `lang` option has been given by the user, the corresponding language is already loaded, otherwise, ensure the default one (`current`) gets loaded early, but not verbosely.

```

1008     \_zrefclever_provide_dictionary:x { \l_zrefclever_ref_language_tl }
Redefinition of the lang key option for the document body. Also, drop the verbose dictionary loading in the document body, as it can become intrusive depending on the use case, and does not provide much “juice” anyway: in \zref missing names warnings will already ensue.

```

```

1009     \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1010     {
1011         lang .code:n =
1012         {
1013             \str_case:nnF {#1}
1014             {
1015                 { current }
1016                 {
1017                     \tl_set:Nn \l_zrefclever_ref_language_tl
1018                     { \l_zrefclever_current_language_tl }
1019                     \_zrefclever_provide_dictionary:x
1020                     { \l_zrefclever_ref_language_tl }
1021                 }
1022             }
1023             { main }
1024             {
1025                 \tl_set:Nn \l_zrefclever_ref_language_tl
1026                 { \l_zrefclever_main_language_tl }
1027                 \_zrefclever_provide_dictionary:x
1028                 { \l_zrefclever_ref_language_tl }
1029             }
1030         }
1031     }
1032     \prop_if_in:NnTF \g_zrefclever_languages_prop {#1}
1033     { \tl_set:Nn \l_zrefclever_ref_language_tl {#1} }
1034     {
1035         \msg_warning:nnn { zref-clever }
1036         { unknown-language-opt } {#1}
1037         \tl_set:Nn \l_zrefclever_ref_language_tl
1038             { \l_zrefclever_current_language_tl }
1039         }
1040         \_zrefclever_provide_dictionary:x
1041         { \l_zrefclever_ref_language_tl }
1042     }

```

```

1043         } ,
1044         lang .value_required:n = true ,
1045     }
1046 }
1047 }
```

d option

For setting the declension case. Short for convenience and for not polluting the markup too much given that, for languages that need it, it may get to be used frequently.

Thanks @samcarter and Alan Munn for useful comments about declension on the TeX.SX chat. Also, Florent Rougon's efforts in this area, with the `xref` package (<https://github.com/frougon/xref>), have been an insightful source to frame the problem in general terms.

```

1048 \tl_new:N \l__zrefclever_ref_decl_case_tl
1049 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1050 {
1051     d .code:n =
1052     { \msg_warning:nnn { zref-clever } { option-document-only } { d } } ,
1053 }
1054 \AddToHook { begindocument }
1055 {
1056     \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1057 }
```

We just store the value at this point, which is validated by `__zrefclever_process_language_options:` after `\keys_set:nn`.

```

1058     d .tl_set:N = \l__zrefclever_ref_decl_case_tl ,
1059     d .value_required:n = true ,
1060 }
1061 }
```

nudge & co. options

```

1062 \bool_new:N \l__zrefclever_nudge_enabled_bool
1063 \bool_new:N \l__zrefclever_nudge_multitype_bool
1064 \bool_new:N \l__zrefclever_nudge_comptosing_bool
1065 \bool_new:N \l__zrefclever_nudge_singular_bool
1066 \bool_new:N \l__zrefclever_nudge_gender_bool
1067 \tl_new:N \l__zrefclever_ref_gender_tl
1068 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1069 {
1070     nudge .choice: ,
1071     nudge / true .code:n =
1072     { \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_enabled_bool } ,
1073     nudge / false .code:n =
1074     { \bool_set_false:N \l__zrefclever_nudge_enabled_bool } ,
1075     nudge / ifdraft .code:n =
1076     {
1077         \ifdraft
1078         { \bool_set_false:N \l__zrefclever_nudge_enabled_bool }
1079         { \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_enabled_bool }
1080     } ,
```

```

1081     nudge / iffinal .code:n =
1082     {
1083         \ifoptionfinal
1084             { \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_enabled_bool }
1085             { \bool_set_false:N \l__zrefclever_nudge_enabled_bool }
1086     } ,
1087     nudge .initial:n = false ,
1088     nudge .default:n = true ,
1089     nonudge .meta:n = { nudge = false } ,
1090     nonudge .value_forbidden:n = true ,
1091     nudgeif .code:n =
1092     {
1093         \bool_set_false:N \l__zrefclever_nudge_multitype_bool
1094         \bool_set_false:N \l__zrefclever_nudge_comptosing_bool
1095         \bool_set_false:N \l__zrefclever_nudge_gender_bool
1096         \clist_map_inline:nn {##1}
1097         {
1098             \str_case:nnF {##1}
1099             {
1100                 { multitype }
1101                 { \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_multitype_bool }
1102                 { comptosing }
1103                 { \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_comptosing_bool }
1104                 { gender }
1105                 { \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_gender_bool }
1106                 { all }
1107                 {
1108                     \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_multitype_bool
1109                     \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_comptosing_bool
1110                     \bool_set_true:N \l__zrefclever_nudge_gender_bool
1111                 }
1112             }
1113             {
1114                 \msg_warning:nnn { zref-clever }
1115                 { nudgeif-unknown-value } {##1}
1116             }
1117         }
1118     },
1119     nudgeif .value_required:n = true ,
1120     nudgeif .initial:n = all ,
1121     sg .bool_set:N = \l__zrefclever_nudge_singular_bool ,
1122     sg .initial:n = false ,
1123     sg .default:n = true ,
1124     g .code:n =
1125         { \msg_warning:nnn { zref-clever } { option-document-only } { g } } ,
1126     }
1127 \AddToHook { begindocument }
1128 {
1129     \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1130     {
1131         g .tl_set:N = \l__zrefclever_ref_gender_tl ,
1132         g .value_required:n = true ,

```

We just store the value at this point, which is validated by __zrefclever_process_language_options: after \keys_set:nn.

```

1131         g .tl_set:N = \l__zrefclever_ref_gender_tl ,
1132         g .value_required:n = true ,

```

```
1133     }
1134 }
```

font option

font can't be used as a package option, since the options get expanded by L^AT_EX before being passed to the package (see <https://tex.stackexchange.com/a/489570>). It can be set in \zref and, for global settings, with \zcsetup. Note that, technically, the "raw" options are already available as \@raw@opt@{package}.sty (see <https://tex.stackexchange.com/a/618439>, thanks David Carlisle).

```
1135 \tl_new:N \l__zrefclever_ref_typeset_font_tl
1136 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1137   { font .tl_set:N = \l__zrefclever_ref_typeset_font_tl }
```

titleref option

```
1138 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1139   {
1140     titleref .code:n = { \RequirePackage { zref-titleref } } ,
1141     titleref .value_forbidden:n = true ,
1142   }
1143 \AddToHook { begindocument }
1144   {
1145     \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1146       {
1147         titleref .code:n =
1148           { \msg_warning:nn { zref-clever } { titleref-preamble-only } }
1149       }
1150   }
```

note option

```
1151 \tl_new:N \l__zrefclever_zcref_note_tl
1152 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1153   {
1154     note .tl_set:N = \l__zrefclever_zcref_note_tl ,
1155     note .value_required:n = true ,
1156   }
```

check option

Integration with zref-check.

```
1157 \bool_new:N \l__zrefclever_zrefcheck_available_bool
1158 \bool_new:N \l__zrefclever_zcref_with_check_bool
1159 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1160   {
1161     check .code:n = { \RequirePackage { zref-check } } ,
1162     check .value_forbidden:n = true ,
1163   }
1164 \AddToHook { begindocument }
1165   {
1166     \__zrefclever_if_package_loaded:nTF { zref-check }
1167       {
1168         \bool_set_true:N \l__zrefclever_zrefcheck_available_bool
1169         \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1170           {
```

```

1171     check .code:n =
1172     {
1173         \bool_set_true:N \l__zrefclever_zrefcheck_with_check_bool
1174         \keys_set:nn { zref-check / zcheck } {#1}
1175     } ,
1176     check .value_required:n = true ,
1177 }
1178 }
1179 {
1180     \bool_set_false:N \l__zrefclever_zrefcheck_available_bool
1181     \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1182     {
1183         check .value_forbidden:n = false ,
1184         check .code:n =
1185             { \msg_warning:nn { zref-clever } { missing-zref-check } } ,
1186     }
1187 }
1188 }
```

countertype option

\l__zrefclever_counter_type_prop is used by `zc@type` property, and stores a mapping from “counter” to “reference type”. Only those counters whose type name is different from that of the counter need to be specified, since `zc@type` presumes the counter as the type if the counter is not found in \l__zrefclever_counter_type_prop.

```

1189 \prop_new:N \l__zrefclever_counter_type_prop
1190 \keys_define:nn { zref-clever / label }
1191 {
1192     countertype .code:n =
1193     {
1194         \keyval_parse:nnn
1195         {
1196             \msg_warning:nnnn { zref-clever }
1197             { key-requires-value } { countertype }
1198         }
1199         {
1200             \__zrefclever_prop_put_non_empty:Nnn
1201             \l__zrefclever_counter_type_prop
1202         }
1203     {#1}
1204 },
1205     countertype .value_required:n = true ,
1206     countertype .initial:n =
1207     {
1208         subsection = section ,
1209         subsubsection = section ,
1210         subparagraph = paragraph ,
1211         enumi = item ,
1212         enumii = item ,
1213         enumiii = item ,
1214         enumiv = item ,
1215         mpfootnote = footnote ,
1216     },
1217 }
```

```
1217 }
```

counterresetters option

\l__zrefclever_counter_resetters_seq is used by __zrefclever_counter_reset_by:n to populate the zc@enclval property, and stores the list of counters which are potential “enclosing counters” for other counters. This option is constructed such that users can only *add* items to the variable. There would be little gain and some risk in allowing removal, and the syntax of the option would become unnecessarily more complicated. Besides, users can already override, for any particular counter, the search done from the set in \l__zrefclever_counter_resetters_seq with the counterresetby option.

```
1218 \seq_new:N \l__zrefclever_counter_resetters_seq
1219 \keys_define:nn { zref-clever / label }
1220 {
1221   counterresetters .code:n =
1222   {
1223     \clist_map_inline:nn {#1}
1224     {
1225       \seq_if_in:NnF \l__zrefclever_counter_resetters_seq {##1}
1226       {
1227         \seq_put_right:Nn
1228         \l__zrefclever_counter_resetters_seq {##1}
1229       }
1230     }
1231   },
1232   counterresetters .initial:n =
1233   {
1234     part ,
1235     chapter ,
1236     section ,
1237     subsection ,
1238     subsubsection ,
1239     paragraph ,
1240     subparagraph ,
1241   },
1242   counterresetters .value_required:n = true ,
1243 }
```

counterresetby option

\l__zrefclever_counter_resetby_prop is used by __zrefclever_counter_reset_by:n to populate the zc@enclval property, and stores a mapping from counters to the counter which resets each of them. This mapping has precedence in __zrefclever_counter_reset_by:n over the search through \l__zrefclever_counter_resetters_seq.

```
1244 \prop_new:N \l__zrefclever_counter_resetby_prop
1245 \keys_define:nn { zref-clever / label }
1246 {
1247   counterresetby .code:n =
1248   {
1249     \keyval_parse:nnn
1250   }
```

```

1251           \msg_warning:n { zref-clever }
1252             { key-requires-value } { counterresetby }
1253         }
1254       {
1255         \__zrefclever_prop_put_non_empty:Nnn
1256           \l__zrefclever_counter_resetby_prop
1257       }
1258     {#1}
1259   },
1260   counterresetby .value_required:n = true ,
1261   counterresetby .initial:n =
1262   {

```

The counters for the `enumerate` environment do not use the regular counter machinery for resetting on each level, but are nested nevertheless by other means, treat them as exception.

```

1263   enumii  = enumi  ,
1264   enumiii = enumii ,
1265   enumiv  = enumiii ,
1266   } ,
1267 }
```

`currentcounter` option

`\l__zrefclever_current_counter_tl` is pretty much the starting point of all of the data specification for label setting done by `zref` with our setup for it. It exists because we must provide some “handle” to specify the current counter for packages/features that do not set `\@currentcounter` appropriately.

```

1268 \tl_new:N \l__zrefclever_current_counter_tl
1269 \keys_define:nn { zref-clever / label }
1270 {
1271   currentcounter .tl_set:N = \l__zrefclever_current_counter_tl ,
1272   currentcounter .value_required:n = true ,
1273   currentcounter .initial:n = \@currentcounter ,
1274 }
```

`nocompat` option

```

1275 \bool_new:N \g__zrefclever_nocompat_bool
1276 \seq_new:N \g__zrefclever_nocompat_modules_seq
1277 \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1278 {
1279   nocompat .code:n =
1280   {
1281     \tl_if_empty:nTF {#1}
1282       { \bool_gset_true:N \g__zrefclever_nocompat_bool }
1283     {
1284       \clist_map_inline:nn {#1}
1285       {
1286         \seq_if_in:NnF \g__zrefclever_nocompat_modules_seq {##1}
1287       }
1288       \seq_gput_right:Nn
1289       \g__zrefclever_nocompat_modules_seq {##1}
```

```

1290         }
1291     }
1292   }
1293 }
1294 }
1295 \AddToHook { begindocument }
1296 {
1297   \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1298   {
1299     noccompat .code:n =
1300     {
1301       \msg_warning:nnn { zref-clever }
1302       { option-preamble-only } { noccompat }
1303     }
1304   }
1305 }
1306 \AtEndOfPackage
1307 {
1308   \AddToHook { begindocument }
1309   {
1310     \seq_map_inline:Nn \g__zrefclever_nocompat_modules_seq
1311     { \msg_warning:nnn { zref-clever } { unknown-compat-module } {#1} }
1312   }
1313 }

```

`__zrefclever_compat_module:nn` Function to be used for compatibility modules loading. It should load the module as long as `\l__zrefclever_noccompat_bool` is false and `\langle module \rangle` is not in `\l__zrefclever_noccompat_modules_seq`. The `begindocument` hook is needed so that we can have the option functional along the whole preamble, not just at package load time. This requirement might be relaxed if we made the option only available at load time, but this would not buy us much leeway anyway, since for most compatibility modules, we must test for the presence of packages at `begindocument`, only kernel features and document classes could be checked reliably before that. Besides, since we are using the new hook management system, there is always its functionality to deal with potential loading order issues.

```

\_\_zrefclever_compat_module:nn {\langle module \rangle} {\langle code \rangle}

1314 \cs_new_protected:Npn \_\_zrefclever_compat_module:nn #1#2
1315 {
1316   \AddToHook { begindocument }
1317   {
1318     \bool_if:NF \g__zrefclever_nocompat_bool
1319     { \seq_if_in:NnF \g__zrefclever_nocompat_modules_seq {#1} {#2} }
1320     \seq_gremove_all:Nn \g__zrefclever_nocompat_modules_seq {#1}
1321   }
1322 }

```

(End definition for `__zrefclever_compat_module:nn`.)

Reference options

This is a set of options related to reference typesetting which receive equal treatment and, hence, are handled in batch. Since we are dealing with options to be passed to `\zref`

or to `\zcsetup` or at load time, only “not necessarily type-specific” options are pertinent here. However, they *may* either be type-specific or language-specific, and thus must be stored in a property list, `\l_zrefclever_ref_options_prop`, in order to be retrieved from the option *name* by `_zrefclever_get_ref_string:nN` and `_zrefclever_get_ref_font:nN` according to context and precedence rules.

The keys are set so that any value, including an empty one, is added to `\l_zrefclever_ref_options_prop`, while a key with *no value* removes the property from the list, so that these options can then fall back to lower precedence levels settings. For discussion about the used technique, see Section 5.2.

```

1323 \prop_new:N \l_zrefclever_ref_options_prop
1324 \seq_map_inline:Nn
1325   \c_zrefclever_ref_options_reference_seq
1326   {
1327     \keys_define:nn { zref-clever / reference }
1328     {
1329       #1 .default:V = \c_novalue_tl ,
1330       #1 .code:n =
1331       {
1332         \tl_if_novalue:nTF {##1}
1333         { \prop_remove:Nn \l_zrefclever_ref_options_prop {#1} }
1334         { \prop_put:Nnn \l_zrefclever_ref_options_prop {#1} {##1} }
1335       } ,
1336     }
1337   }

```

Package options

The options have been separated in two different groups, so that we can potentially apply them selectively to different contexts: `label` and `reference`. Currently, the only use of this selection is the ability to exclude label related options from `\zref`'s options. Anyway, for load-time package options and for `\zcsetup` we want the whole set, so we aggregate the two into `zref-clever/zcsetup`, and use that here.

```

1338 \keys_define:nn { }
1339   {
1340     zref-clever / zcsetup .inherit:n =
1341     {
1342       zref-clever / label ,
1343       zref-clever / reference ,
1344     }
1345   }

Process load-time package options (https://tex.stackexchange.com/a/15840).
1346 \ProcessKeysOptions { zref-clever / zcsetup }

```

5 Configuration

5.1 `\zcsetup`

`\zcsetup` Provide `\zcsetup`.

```
\zcsetup{\{options\}}
```

```

1347 \NewDocumentCommand \zcsetup { m }
1348   { \__zrefclever_zcsetup:n {#1} }

```

(End definition for `\zcsetup`.)

`__zrefclever_zcsetup:n` A version of `\zcsetup` for internal use with variant.

```

\__zrefclever_zcsetup:n{<options>}
1349 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_zcsetup:n #1
1350   { \keys_set:nn { zref-clever / zcsetup } {#1} }
1351 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_zcsetup:n { x }

```

(End definition for `__zrefclever_zcsetup:n`.)

5.2 `\zcRefTypeSetup`

`\zcRefTypeSetup` is the main user interface for “type-specific” reference formatting. Settings done by this command have a higher precedence than any translation, hence they override any language-specific setting, either done at `\zcLanguageSetup` or by the package’s dictionaries. On the other hand, they have a lower precedence than non type-specific general options. The `<options>` should be given in the usual `key=val` format. The `<type>` does not need to pre-exist, the property list variable to store the properties for the type gets created if need be.

```

\zcRefTypeSetup \zcRefTypeSetup {<type>} {<options>}
1352 \NewDocumentCommand \zcRefTypeSetup { m m }
1353   {
1354     \prop_if_exist:cF { l__zrefclever_type_ #1 _options_prop }
1355     { \prop_new:c { l__zrefclever_type_ #1 _options_prop } }
1356     \tl_set:Nn \l__zrefclever_setup_type_tl {#1}
1357     \keys_set:nn { zref-clever / typesetup } {#2}
1358   }

```

(End definition for `\zcRefTypeSetup`.)

Inside `\zcRefTypeSetup` any of the options *can* receive empty values, and those values, if they exist in the property list, will override translations, regardless of their emptiness. In principle, we could live with the situation of, once a setting has been made in `\l__zrefclever_type_<type>_options_prop` or in `\l__zrefclever_ref_options_prop` it stays there forever, and can only be overridden by a new value at the same precedence level or a higher one. But it would be nice if an user can “unset” an option at either of those scopes to go back to the lower precedence level of the translations at any given point. So both in `\zcRefTypeSetup` and in setting reference options (see Section 4.7), we leverage the distinction of an “empty valued key” (`key=` or `key={}`) from a “key with no value” (`key`). This distinction is captured internally by the lower-level key parsing, but must be made explicit at `\keys_set:nn` by means of the `.default:V` property of the key in `\keys_define:nn`. For the technique and some discussion about it, see <https://tex.stackexchange.com/q/614690> (thanks Jonathan P. Spratte, aka ‘Skillmon’, and Phelype Oleinik) and <https://github.com/latex3/latex3/pull/988>.

```

1359 \seq_map_inline:Nn
1360   \c__zrefclever_ref_options_necessarily_not_type_specific_seq
1361   {
1362     \keys_define:nn { zref-clever / typesetup }

```

```

1363     {
1364         #1 .code:n =
1365         {
1366             \msg_warning:nnn { zref-clever }
1367             { option-not-type-specific } {#1}
1368         } ,
1369     }
1370 }
1371 \seq_map_inline:Nn
1372   \c__zrefclever_ref_options_typesetup_seq
1373   {
1374     \keys_define:nn { zref-clever / typesetup }
1375     {
1376       #1 .default:V = \c_novalue_tl ,
1377       #1 .code:n =
1378       {
1379         \tl_if_novalue:nTF {##1}
1380         {
1381           \prop_remove:cN
1382           {
1383             l__zrefclever_type_
1384             \l__zrefclever_setup_type_tl _options_prop
1385           }
1386           {#1}
1387         }
1388         {
1389           \prop_put:cnn
1390           {
1391             l__zrefclever_type_
1392             \l__zrefclever_setup_type_tl _options_prop
1393           }
1394           {#1} {##1}
1395         }
1396       }
1397     }
1398   }

```

5.3 \zcLanguageSetup

\zcLanguageSetup is the main user interface for “language-specific” reference formatting, be it “type-specific” or not. The difference between the two cases is captured by the `type` key, which works as a sort of a “switch”. Inside the `<options>` argument of \zcLanguageSetup, any options made before the first `type` key declare “default” (non type-specific) translations. When the `type` key is given with a value, the options following it will set “type-specific” translations for that type. The current type can be switched off by an empty `type` key. \zcLanguageSetup is preamble only.

```

\zcLanguageSetup
  \zcLanguageSetup{<language>}{<options>}
1399 \NewDocumentCommand \zcLanguageSetup { m m }
1400   {
1401     \group_begin:
1402     \prop_get:NnNTF \g__zrefclever_languages_prop {#1}

```

```

1403     \l__zrefclever_dict_language_tl
1404 {
1405     \tl_clear:N \l__zrefclever_setup_type_tl
1406     \exp_args:NNx \seq_set_from_clist:Nn
1407     \l__zrefclever_dict_declension_seq
1408 {
1409     \prop_item:cn
1410     {
1411         g__zrefclever_dict_
1412         \l__zrefclever_dict_language_tl _prop
1413     }
1414     { declension }
1415 }
1416 \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_declension_seq
1417     { \tl_clear:N \l__zrefclever_dict_decl_case_tl }
1418 {
1419     \seq_get_left:NN \l__zrefclever_dict_declension_seq
1420     \l__zrefclever_dict_decl_case_tl
1421 }
1422 \exp_args:NNx \seq_set_from_clist:Nn
1423     \l__zrefclever_dict_gender_seq
1424 {
1425     \prop_item:cn
1426     {
1427         g__zrefclever_dict_
1428         \l__zrefclever_dict_language_tl _prop
1429     }
1430     { gender }
1431 }
1432 \keys_set:nn { zref-clever / langsetup } {#2}
1433 }
1434 { \msg_warning:nnn { zref-clever } { unknown-language-setup } {#1} }
1435 \group_end:
1436 }
1437 @onlypreamble \zcLanguageSetup

```

(End definition for `\zcLanguageSetup`.)

A couple of auxiliary functions for the of `zref-clever/translation` keys set in `\zcLanguageSetup`. They respectively declare (unconditionally set) “type-specific” and “default” translations.

```

\__zrefclever_declare_type_transl:nnnn {\language} {\type}
{\key} {\translation}
\__zrefclever_declare_default_transl:nnn {\language}
{\key} {\translation}

1438 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_declare_type_transl:nnnn #1#2#3#4
1439 {
1440     \prop_gput:cnn { g__zrefclever_dict_ #1 _prop }
1441     { type- #2 - #3 } {#4}
1442 }
1443 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_declare_type_transl:nnnn { VVnn , VVxn }
1444 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_declare_default_transl:nnn #1#2#3
1445 {

```

```

1446     \prop_gput:cnn { g_zrefclever_dict_ #1 _prop }
1447     { default- #2 } {#3}
1448   }
1449 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_declare_default_transl:n { Vnn }

(End definition for \__zrefclever_declare_type_transl:nnnn and \__zrefclever_declare_default-
transl:nnn.)

```

The set of keys for zref-clever/langsetup, which is used to set language-specific translations in \zcLanguageSetup.

```

1450 \keys_define:nn { zref-clever / langsetup }
1451   {
1452     type .code:n =
1453     {
1454       \tl_if_empty:nTF {#1}
1455       { \tl_clear:N \l__zrefclever_setup_type_tl }
1456       { \tl_set:Nn \l__zrefclever_setup_type_tl {#1} }
1457     } ,
1458     case .code:n =
1459     {
1460       \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_declension_seq
1461       {
1462         \msg_warning:nnxx { zref-clever } { language-no-decl-setup }
1463         { \l__zrefclever_dict_language_tl } {#1}
1464       }
1465       {
1466         \seq_if_in:NnTF \l__zrefclever_dict_declension_seq {#1}
1467         { \tl_set:Nn \l__zrefclever_dict_decl_case_tl {#1} }
1468         {
1469           \msg_warning:nnxx { zref-clever } { unknown-decl-case }
1470           {#1} { \l__zrefclever_dict_language_tl }
1471           \seq_get_left:NN \l__zrefclever_dict_declension_seq
1472             \l__zrefclever_dict_decl_case_tl
1473         }
1474       }
1475     } ,
1476     case .value_required:n = true ,
1477     gender .code:n =
1478     {
1479       \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_gender_seq
1480       {
1481         \msg_warning:nnxxx { zref-clever } { language-no-gender }
1482         { \l__zrefclever_dict_language_tl } { gender } {#1}
1483       }
1484       {
1485         \tl_if_empty:NTF \l__zrefclever_setup_type_tl
1486         {
1487           \msg_warning:nnn { zref-clever }
1488             { option-only-type-specific } { gender }
1489         }
1490       }
1491       {
1492         \seq_if_in:NnTF \l__zrefclever_dict_gender_seq {#1}
1493         {
1494           \__zrefclever_declare_type_transl:VVnn
1495             \l__zrefclever_dict_language_tl

```

```

1495           \l__zrefclever_setup_type_tl
1496           { gender } {#1}
1497       }
1498   {
1499     \msg_warning:nxxx { zref-clever } { gender-not-declared }
1500     { \l__zrefclever_dict_language_tl } {#1}
1501   }
1502 }
1503 }
1504 },
1505   gender .value_required:n = true ,
1506 }
1507 \seq_map_inline:Nn
1508   \c__zrefclever_ref_options_necessarily_not_type_specific_seq
1509   {
1510     \keys_define:nn { zref-clever / langsetup }
1511     {
1512       #1 .value_required:n = true ,
1513       #1 .code:n =
1514       {
1515         \tl_if_empty:NTF \l__zrefclever_setup_type_tl
1516         {
1517           \__zrefclever_declare_default_transl:Vnn
1518           \l__zrefclever_dict_language_tl
1519           {#1} {##1}
1520         }
1521         {
1522           \msg_warning:nnn { zref-clever }
1523             { option-not-type-specific } {#1}
1524         }
1525       },
1526     }
1527   }
1528 \seq_map_inline:Nn
1529   \c__zrefclever_ref_options_possibly_type_specific_seq
1530   {
1531     \keys_define:nn { zref-clever / langsetup }
1532     {
1533       #1 .value_required:n = true ,
1534       #1 .code:n =
1535       {
1536         \tl_if_empty:NTF \l__zrefclever_setup_type_tl
1537         {
1538           \__zrefclever_declare_default_transl:Vnn
1539           \l__zrefclever_dict_language_tl
1540           {#1} {##1}
1541         }
1542         {
1543           \__zrefclever_declare_type_transl:VVnn
1544             \l__zrefclever_dict_language_tl
1545             \l__zrefclever_setup_type_tl
1546             {#1} {##1}
1547         }
1548     },

```

```

1549      }
1550    }
1551 \seq_map_inline:Nn
1552   \c__zrefclever_ref_options_type_names_seq
1553 {
1554   \keys_define:nn { zref-clever / langsetup }
1555   {
1556     #1 .value_required:n = true ,
1557     #1 .code:n =
1558     {
1559       \tl_if_empty:NTF \l__zrefclever_setup_type_tl
1560       {
1561         \msg_warning:nnn { zref-clever }
1562           { option-only-type-specific } {#1}
1563       }
1564       {
1565         \tl_if_empty:NTF \l__zrefclever_dict_decl_case_tl
1566         {
1567           \__zrefclever_declare_type_transl:VVnn
1568             \l__zrefclever_dict_language_tl
1569             \l__zrefclever_setup_type_tl
1570             {#1} {##1}
1571         }
1572       {
1573         \__zrefclever_declare_type_transl:VVxn
1574           \l__zrefclever_dict_language_tl
1575             \l__zrefclever_setup_type_tl
1576               { \l__zrefclever_dict_decl_case_tl - #1 } {##1}
1577         }
1578       }
1579     },
1580   }
1581 }

```

6 User interface

6.1 \zref

\zref The main user command of the package.

```

\zref(*)[<options>]{<labels>}
1582 \NewDocumentCommand \zref { s O { } m }
1583   { \zref@wrapper@babel \__zrefclever_zref:nnn {#3} {#1} {#2} }

(End definition for \zref.)

```

__zrefclever_zref:nnnn An intermediate internal function, which does the actual heavy lifting, and places {<labels>} as first argument, so that it can be protected by \zref@wrapper@babel in \zref.

```
\__zrefclever_zref:nnnn {<labels>} {*} {<options>}
```

```

1584 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_zcref:nnn #1#2#3
1585   {
1586     \group_begin:

```

Set options.

```
1587   \keys_set:nn { zref-clever / reference } {#3}
```

Store arguments values.

```

1588   \seq_set_from_clist:Nn \l__zrefclever_zcref_labels_seq {#1}
1589   \bool_set:Nn \l__zrefclever_link_star_bool {#2}

```

Ensure dictionary for reference language is loaded, if available. We cannot rely on `\keys_set:nn` for the task, since if the `lang` option is set for `current`, the actual language may have changed outside our control. `__zrefclever_provide_dictionary:x` does nothing if the dictionary is already loaded.

```
1590   \__zrefclever_provide_dictionary:x { \l__zrefclever_ref_language_tl }
```

Process `\zcDeclareLanguage` options.

```
1591   \__zrefclever_process_language_options:
```

Integration with `zref-check`.

```

1592   \bool_lazy_and:nnT
1593     { \l__zrefclever_zrefcheck_available_bool }
1594     { \l__zrefclever_zcref_with_check_bool }
1595     { \zrefcheck_zcref_beg_label: }

```

Sort the labels.

```

1596   \bool_lazy_or:nnT
1597     { \l__zrefclever_typeset_sort_bool }
1598     { \l__zrefclever_typeset_range_bool }
1599     { \__zrefclever_sort_labels: }

```

Typeset the references. Also, set the reference font, and group it, so that it does not leak to the note.

```

1600   \group_begin:
1601   \l__zrefclever_ref_typeset_font_tl
1602   \__zrefclever_typeset_refs:
1603   \group_end:

```

Typeset note.

```

1604   \tl_if_empty:NF \l__zrefclever_zcref_note_tl
1605   {
1606     \__zrefclever_get_ref_string:nN { notesep } \l_tmpa_tl
1607     \l_tmpa_tl
1608     \l__zrefclever_zcref_note_tl
1609   }

```

Integration with `zref-check`.

```

1610   \bool_lazy_and:nnT
1611     { \l__zrefclever_zrefcheck_available_bool }
1612     { \l__zrefclever_zcref_with_check_bool }
1613     {
1614       \zrefcheck_zcref_end_label_maybe:
1615       \zrefcheck_zcref_run_checks_on_labels:n
1616         { \l__zrefclever_zcref_labels_seq }
1617     }

```

Integration with mathtools.

```
1618     \bool_if:NT \l__zrefclever_mathtools_showonlyrefs_bool
1619     {
1620         \__zrefclever_mathtools_showonlyrefs:n
1621         { \l__zrefclever_zref_labels_seq }
1622     }
1623     \group_end:
1624 }
```

(End definition for `__zrefclever_zref:nnnn`.)

```
\l__zrefclever_zref_labels_seq
\l__zrefclever_link_star_bool
1625 \seq_new:N \l__zrefclever_zref_labels_seq
1626 \bool_new:N \l__zrefclever_link_star_bool
```

(End definition for `\l__zrefclever_zref_labels_seq` and `\l__zrefclever_link_star_bool`.)

6.2 \zcpageref

`\zcpageref` A `\pageref` equivalent of `\zref`.

```
\zcpageref(*)[<options>]{<labels>}
1627 \NewDocumentCommand \zcpageref { s O { } m }
1628 {
1629     \IfBooleanTF {#1}
1630     { \zref*[#2, ref = page] {#3} }
1631     { \zref [#2, ref = page] {#3} }
1632 }
```

(End definition for `\zcpageref`.)

7 Sorting

Sorting is certainly a “big task” for zref-clever but, in the end, it boils down to “carefully done branching”, and quite some of it. The sorting of “page” references is very much lightened by the availability of `abspage`, from the zref-abspage module, which offers “just what we need” for our purposes. The sorting of “default” references falls on two main cases: i) labels of the same type; ii) labels of different types. The first case is sorted according to the priorities set by the `typesort` option or, if that is silent for the case, by the order in which labels were given by the user in `\zref`. The second case is the most involved one, since it is possible for multiple counters to be bundled together in a single reference type. Because of this, sorting must take into account the whole chain of “enclosing counters” for the counters of the labels at hand.

Auxiliary variables, for use in sorting, and some also in typesetting. Used to store reference information – label properties – of the “current” (a) and “next” (b) labels.

```
\l__zrefclever_label_type_a_tl
\l__zrefclever_label_type_b_tl
\l__zrefclever_label_enclval_a_tl
\l__zrefclever_label_enclval_b_tl
\l__zrefclever_label_extdoc_a_tl
\l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
1633 \tl_new:N \l__zrefclever_label_type_a_tl
1634 \tl_new:N \l__zrefclever_label_type_b_tl
1635 \tl_new:N \l__zrefclever_label_enclval_a_tl
1636 \tl_new:N \l__zrefclever_label_enclval_b_tl
1637 \tl_new:N \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl
1638 \tl_new:N \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
```

(End definition for `\l_zrefclever_label_type_a_t1` and others.)

`\l_zrefclever_sort_decided_bool` Auxiliary variable for `_zrefclever_sort_default_same_type:nn`, signals if the sorting between two labels has been decided or not.

1639 `\bool_new:N \l_zrefclever_sort_decided_bool`

(End definition for `\l_zrefclever_sort_decided_bool`.)

`\l_zrefclever_sort_prior_a_int` `\l_zrefclever_sort_prior_b_int` Auxiliary variables for `_zrefclever_sort_default_different_types:nn`. Store the sort priority of the “current” and “next” labels.

1640 `\int_new:N \l_zrefclever_sort_prior_a_int`

1641 `\int_new:N \l_zrefclever_sort_prior_b_int`

(End definition for `\l_zrefclever_sort_prior_a_int` and `\l_zrefclever_sort_prior_b_int`.)

`\l_zrefclever_label_types_seq` Stores the order in which reference types appear in the label list supplied by the user in `\zcref`. This variable is populated by `_zrefclever_label_type_put_new_right:n` at the start of `_zrefclever_sort_labels::`. This order is required as a “last resort” sort criterion between the reference types, for use in `_zrefclever_sort_default_different_types:nn`.

1642 `\seq_new:N \l_zrefclever_label_types_seq`

(End definition for `\l_zrefclever_label_types_seq`.)

`_zrefclever_sort_labels:` The main sorting function. It does not receive arguments, but it is expected to be run inside `_zrefclever_zcref:nnnn` where a number of environment variables are to be set appropriately. In particular, `\l_zrefclever_zcref_labels_seq` should contain the labels received as argument to `\zcref`, and the function performs its task by sorting this variable.

1643 `\cs_new_protected:Npn _zrefclever_sort_labels:`
1644 {

Store label types sequence.

1645 `\seq_clear:N \l_zrefclever_label_types_seq`
1646 `\tl_if_eq:NnF \l_zrefclever_ref_property_tl { page }`
1647 {
1648 `\seq_map_function:NN \l_zrefclever_zcref_labels_seq`
1649 `_zrefclever_label_type_put_new_right:n`
1650 }

Sort.

1651 `\seq_sort:Nn \l_zrefclever_zcref_labels_seq`
1652 {
1653 `\zref@ifrefundefined {\##1}`
1654 {
1655 `\zref@ifrefundefined {\##2}`
1656 {
1657 % Neither label is defined.
1658 `\sort_return_same:`
1659 }
1660 {
1661 % The second label is defined, but the first isn't, leave the
1662 % undefined first (to be more visible).
1663 `\sort_return_same:`

```

1664     }
1665   }
1666   {
1667     \zref@ifrefundefined {##2}
1668     {
1669       % The first label is defined, but the second isn't, bring the
1670       % second forward.
1671       \sort_return_swapped:
1672     }
1673   {
1674     % The interesting case: both labels are defined. References
1675     % to the "default" property or to the "page" are quite
1676     % different with regard to sorting, so we branch them here to
1677     % specialized functions.
1678     \tl_if_eq:NnTF \l__zrefclever_ref_property_tl { page }
1679       { \__zrefclever_sort_page:nn {##1} {##2} }
1680       { \__zrefclever_sort_default:nn {##1} {##2} }
1681     }
1682   }
1683 }
1684 }
```

(End definition for `__zrefclever_sort_labels:`)

`__zrefclever_label_type_put_new_right:n`

Auxiliary function used to store the order in which reference types appear in the label list supplied by the user in `\zcref`. It is expected to be run inside `__zrefclever_sort_labels:`, and stores the types sequence in `\l__zrefclever_label_types_seq`. I have tried to handle the same task inside `\seq_sort:Nn` in `__zrefclever_sort_labels:` to spare mapping over `\l__zrefclever_zcref_labels_seq`, but it turned out it not to be easy to rely on the order the labels get processed at that point, since the variable is being sorted there. Besides, the mapping is simple, not a particularly expensive operation. Anyway, this keeps things clean.

```

\__zrefclever_label_type_put_new_right:n {<label>}
1685 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_label_type_put_new_right:n #1
1686   {
1687     \__zrefclever_def_extract:Nnnn
1688       \l__zrefclever_label_type_a_tl {#1} { zc@type } { \c_empty_tl }
1689     \seq_if_in:NVF \l__zrefclever_label_types_seq
1690       \l__zrefclever_label_type_a_tl
1691       {
1692         \seq_put_right:NV \l__zrefclever_label_types_seq
1693         \l__zrefclever_label_type_a_tl
1694       }
1695   }
```

(End definition for `__zrefclever_label_type_put_new_right:n`.)

`__zrefclever_sort_default:nn`

The heavy-lifting function for sorting of defined labels for “default” references (that is, a standard reference, not to “page”). This function is expected to be called within the sorting loop of `__zrefclever_sort_labels:` and receives the pair of labels being considered for a change of order or not. It should *always* “return” either `\sort_return_same:` or `\sort_return_swapped:`.

```

  \__zrefclever_sort_default:nn {<label a>} {<label b>}
1696 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_sort_default:nn #1#2
1697 {
1698   \__zrefclever_def_extract:Nnnn
1699     \l__zrefclever_label_type_a_tl {#1} { zc@type } { zc@missingtype }
1700   \__zrefclever_def_extract:Nnnn
1701     \l__zrefclever_label_type_b_tl {#2} { zc@type } { zc@missingtype }
1702
1703   \tl_if_eq:NNTF
1704     \l__zrefclever_label_type_a_tl
1705     \l__zrefclever_label_type_b_tl
1706     { \__zrefclever_sort_default_same_type:nn {#1} {#2} }
1707     { \__zrefclever_sort_default_different_types:nn {#1} {#2} }
1708 }

```

(End definition for __zrefclever_sort_default:nn.)

```

\__zrefclever_sort_default_same_type:nn
  \__zrefclever_sort_default_same_type:nn {<label a>} {<label b>}
1709 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_sort_default_same_type:nn #1#2
1710 {
1711   \__zrefclever_def_extract:Nnnn \l__zrefclever_label_enclval_a_tl
1712     {#1} { zc@enclval } { \c_empty_tl }
1713   \tl_reverse:N \l__zrefclever_label_enclval_a_tl
1714   \__zrefclever_def_extract:Nnnn \l__zrefclever_label_enclval_b_tl
1715     {#2} { zc@enclval } { \c_empty_tl }
1716   \tl_reverse:N \l__zrefclever_label_enclval_b_tl
1717   \__zrefclever_def_extract:Nnnn \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl
1718     {#1} { externaldocument } { \c_empty_tl }
1719   \__zrefclever_def_extract:Nnnn \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
1720     {#2} { externaldocument } { \c_empty_tl }
1721
1722   \bool_set_false:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1723
1724 % First we check if there's any "external document" difference (coming
1725 % from 'zref-xr') and, if so, sort based on that.
1726 \tl_if_eq:NNF
1727   \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl
1728   \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
1729 {
1730   \bool_if:nTF
1731   {
1732     \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl &&
1733     ! \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
1734   }
1735   {
1736     \bool_set_true:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1737     \sort_return_same:
1738   }
1739   {
1740   \bool_if:nTF
1741   {
1742     ! \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl &&
1743     \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl

```

```

1744 }
1745 {
1746     \bool_set_true:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1747     \sort_return_swapped:
1748 }
1749 {
1750     \bool_set_true:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1751     % Two different "external documents": last resort, sort by the
1752     % document name itself.
1753     \str_compare:eNeTF
1754         { \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl } <
1755         { \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl }
1756         { \sort_return_swapped: }
1757         { \sort_return_same:   }
1758     }
1759 }
1760 }
1761
1762 \bool_until_do:Nn \l__zrefclever_sort_decided_bool
1763 {
1764     \bool_if:nTF
1765     {
1766         % Both are empty: neither label has any (further) "enclosing
1767         % counters" (left).
1768         \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_enclval_a_tl &&
1769         \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_enclval_b_tl
1770     }
1771     {
1772         \bool_set_true:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1773         \int_compare:nNnTF
1774             { \__zrefclever_extract:nnn {#1} { zc@cntval } { -1 } }
1775             >
1776             { \__zrefclever_extract:nnn {#2} { zc@cntval } { -1 } }
1777             { \sort_return_swapped: }
1778             { \sort_return_same:   }
1779     }
1780     {
1781         \bool_if:nTF
1782         {
1783             % 'a' is empty (and 'b' is not): 'b' may be nested in 'a'.
1784             \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_enclval_a_tl
1785         }
1786         {
1787             \bool_set_true:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1788             \int_compare:nNnTF
1789                 { \__zrefclever_extract:nnn {#1} { zc@cntval } { } }
1790                 >
1791                 { \tl_head:N \l__zrefclever_label_enclval_b_tl }
1792                 { \sort_return_swapped: }
1793                 { \sort_return_same:   }
1794         }
1795         {
1796             \bool_if:nTF
1797             {

```

```

1798      % 'b' is empty (and 'a' is not): 'a' may be nested in 'b'.
1799      \tl_if_empty_p:V \l__zrefclever_label_enclval_b_tl
1800  }
1801  {
1802      \bool_set_true:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1803      \int_compare:nNnTF
1804          { \tl_head:N \l__zrefclever_label_enclval_a_tl }
1805          <
1806          { \__zrefclever_extract:nnn {\#2} { zc@cntval } { } }
1807          { \sort_return_same: }
1808          { \sort_return_swapped: }
1809  }
1810  {
1811      % Neither is empty: we can compare the values of the
1812      % current enclosing counter in the loop, if they are
1813      % equal, we are still in the loop, if they are not, a
1814      % sorting decision can be made directly.
1815      \int_compare:nNnF
1816          { \tl_head:N \l__zrefclever_label_enclval_a_tl }
1817          =
1818          { \tl_head:N \l__zrefclever_label_enclval_b_tl }
1819  {
1820      \tl_set:Nx \l__zrefclever_label_enclval_a_tl
1821          { \tl_tail:N \l__zrefclever_label_enclval_a_tl }
1822      \tl_set:Nx \l__zrefclever_label_enclval_b_tl
1823          { \tl_tail:N \l__zrefclever_label_enclval_b_tl }
1824  }
1825  {
1826      \bool_set_true:N \l__zrefclever_sort_decided_bool
1827      \int_compare:nNnF
1828          { \tl_head:N \l__zrefclever_label_enclval_a_tl }
1829          >
1830          { \tl_head:N \l__zrefclever_label_enclval_b_tl }
1831          { \sort_return_swapped: }
1832          { \sort_return_same: }
1833  }
1834  }
1835  }
1836  }
1837  }
1838  }

(End definition for \__zrefclever_sort_default_same_type:nn.)

```

```

_zrefclever_sort_default_different_types:nn
    \__zrefclever_sort_default_different_types:nn {\label a} {\label b}
1839 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_sort_default_different_types:nn #1#2
1840     {

```

Retrieve sort priorities for $\langle\text{label } a\rangle$ and $\langle\text{label } b\rangle$. $\l__zrefclever_typesort_seq$ was stored in reverse sequence, and we compute the sort priorities in the negative range, so that we can implicitly rely on '0' being the "last value".

```

1841     \int_zero:N \l__zrefclever_sort_prior_a_int
1842     \int_zero:N \l__zrefclever_sort_prior_b_int
1843     \seq_map_indexed_inline:Nn \l__zrefclever_typesort_seq

```

```

1844 {
1845   \tl_if_eq:nnTF {##2} {{othertypes}}
1846   {
1847     \int_compare:nNnT { \l__zrefclever_sort_prior_a_int } = { 0 }
1848     { \int_set:Nn \l__zrefclever_sort_prior_a_int { - ##1 } }
1849     \int_compare:nNnT { \l__zrefclever_sort_prior_b_int } = { 0 }
1850     { \int_set:Nn \l__zrefclever_sort_prior_b_int { - ##1 } }
1851   }
1852   {
1853     \tl_if_eq:NnTF \l__zrefclever_label_type_a_tl {##2}
1854     { \int_set:Nn \l__zrefclever_sort_prior_a_int { - ##1 } }
1855     {
1856       \tl_if_eq:NnT \l__zrefclever_label_type_b_tl {##2}
1857       { \int_set:Nn \l__zrefclever_sort_prior_b_int { - ##1 } }
1858     }
1859   }
1860 }

```

Then do the actual sorting.

```

1861 \bool_if:nTF
1862 {
1863   \int_compare_p:nNn
1864   { \l__zrefclever_sort_prior_a_int } <
1865   { \l__zrefclever_sort_prior_b_int }
1866 }
1867 { \sort_return_same: }
1868 {
1869   \bool_if:nTF
1870   {
1871     \int_compare_p:nNn
1872     { \l__zrefclever_sort_prior_a_int } >
1873     { \l__zrefclever_sort_prior_b_int }
1874   }
1875   { \sort_return_swapped: }
1876   {
1877     % Sort priorities are equal: the type that occurs first in
1878     % ‘labels’, as given by the user, is kept (or brought) forward.
1879     \seq_map_inline:Nn \l__zrefclever_label_types_seq
1880     {
1881       \tl_if_eq:NnTF \l__zrefclever_label_type_a_tl {##1}
1882       { \seq_map_break:n { \sort_return_same: } }
1883       {
1884         \tl_if_eq:NnT \l__zrefclever_label_type_b_tl {##1}
1885         { \seq_map_break:n { \sort_return_swapped: } }
1886       }
1887     }
1888   }
1889 }
1890 }

```

(End definition for `__zrefclever_sort_default_different_types:nn`.)

`__zrefclever_sort_page:nn`

The sorting function for sorting of defined labels for references to “page”. This function is expected to be called within the sorting loop of `__zrefclever_sort_labels:` and receives the pair of labels being considered for a change of order or not. It should *always*

“return” either `\sort_return_same:` or `\sort_return_swapped::`. Compared to the sorting of default labels, this is a piece of cake (thanks to `abspage`).

```

\_zrefclever_sort_page:nn {<label a>} {<label b>}
1891 \cs_new_protected:Npn \_zrefclever_sort_page:nn #1#2
1892 {
1893     \int_compare:nNnTF
1894         { \_zrefclever_extract:nnn {#1} { abspage } { -1 } }
1895         >
1896         { \_zrefclever_extract:nnn {#2} { abspage } { -1 } }
1897         { \sort_return_swapped: }
1898         { \sort_return_same: }
1899 }
```

(End definition for `_zrefclever_sort_page:nn`.)

8 Typesetting

“Typesetting” the reference, which here includes the parsing of the labels and eventual compression of labels in sequence into ranges, is definitely the “crux” of `zref-clever`. This because we process the label set as a stack, in a single pass, and hence “parsing”, “compressing”, and “typesetting” must be decided upon at the same time, making it difficult to slice the job into more specific and self-contained tasks. So, do bear this in mind before you curse me for the length of some of the functions below, or before a more orthodox “docstripper” complains about me not sticking to code commenting conventions to keep the code more readable in the `.dtx` file.

While processing the label stack (kept in `\l_zrefclever_typeset_labels_seq`), `_zrefclever_typeset_refs`: “sees” two labels, and two labels only, the “current” one (kept in `\l_zrefclever_label_a_t1`), and the “next” one (kept in `\l_zrefclever_label_b_t1`). However, the typesetting needs (a lot) more information than just these two immediate labels to make a number of critical decisions. Some examples: i) We cannot know if labels “current” and “next” of the same type are a “pair”, or just “elements in a list”, until we examine the label after “next”; ii) If the “next” label is of the same type as the “current”, and it is in immediate sequence to it, it potentially forms a “range”, but we cannot know if “next” is actually the end of the range until we examined an arbitrary number of labels, and found one which is not in sequence from the previous one; iii) When processing a type block, the “name” comes first, however, we only know if that name should be plural, or if it should be included in the hyperlink, after processing an arbitrary number of labels and find one of a different type. One could naively assume that just examining “next” would be enough for this, since we can know if it is of the same type or not. Alas, “there be ranges”, and a compression operation may boil down to a single element, so we have to process the whole type block to know how its name should be typeset; iv) Similar issues apply to lists of type blocks, each of which is of arbitrary length: we can only know if two type blocks form a “pair” or are “elements in a list” when we finish the block. Etc. etc. etc.

We handle this by storing the reference “pieces” in “queues”, instead of typesetting them immediately upon processing. The “queues” get typeset at the point where all the information needed is available, which usually happens when a type block finishes (we see

something of a different type in “next”, signaled by `\l_zrefclever_last_of_type_bool`, or the stack itself finishes (has no more elements, signaled by `\l_zrefclever_typeset_last_bool`). And, in processing a type block, the type “name” gets added last (on the left) of the queue. The very first reference of its type always follows the name, since it may form a hyperlink with it (so we keep it stored separately, in `\l_zrefclever_type_first_label_t1`, with `\l_zrefclever_type_first_label_type_t1` being its type). And, since we may need up to two type blocks in storage before typesetting, we have two of these “queues”: `\l_zrefclever_typeset_queue_curr_t1` and `\l_zrefclever_typeset_queue_prev_t1`.

Some of the relevant cases (e.g., distinguishing “pair” from “list”) are handled by counters, the main ones are: one for the “type” (`\l_zrefclever_type_count_int`) and one for the “label in the current type block” (`\l_zrefclever_label_count_int`).

Range compression, in particular, relies heavily on counting to be able to distinguish relevant cases. `\l_zrefclever_range_count_int` counts the number of elements in the current sequential “streak”, and `\l_zrefclever_range_same_count_int` counts the number of *equal* elements in that same “streak”. The difference between the two allows us to distinguish the cases in which a range actually “skips” a number in the sequence, in which case we should use a range separator, from when they are after all just contiguous, in which case a pair separator is called for. Since, as usual, we can only know this when an arbitrary long “streak” finishes, we have to store the label which (potentially) begins a range (kept in `\l_zrefclever_range_beg_label_t1`). `\l_zrefclever_next_maybe_range_bool` signals when “next” is potentially a range with “current”, and `\l_zrefclever_next_is_same_bool` when their values are actually equal.

One further thing to discuss here – to keep this “on record” – is inhibition of compression for individual labels. It is not difficult to handle it at the infrastructure side, what gets sloppy is the user facing syntax to signal such inhibition. For some possible alternatives for this (and good ones at that) see <https://tex.stackexchange.com/q/611370> (thanks Enrico Gregorio, Phelype Oleinik, and Steven B. Segletes). Yet another alternative would be an option receiving the label(s) not to be compressed, this would be a repetition, but would keep the syntax clean. All in all, probably the best is simply not to allow individual inhibition of compression. We can already control compression of each `\zref` call with existing options, this should be enough. I don’t think the small extra flexibility individual label control for this would grant is worth the syntax disruption it would entail. Anyway, it would be easy to deal with this in case the need arose, by just adding another condition (coming from whatever the chosen syntax was) when we check for `\zrefclever_labels_in_sequence:nn` in `\zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type::`. But I remain unconvinced of the pertinence of doing so.

Variables

```
\l_zrefclever_typeset_labels_seq
\l_zrefclever_typeset_last_bool
\l_zrefclever_last_of_type_bool
```

Auxiliary variables for `\zrefclever_typeset_refs`: main stack control.

```
1900 \seq_new:N \l_zrefclever_typeset_labels_seq
1901 \bool_new:N \l_zrefclever_typeset_last_bool
1902 \bool_new:N \l_zrefclever_last_of_type_bool
```

(End definition for `\l_zrefclever_typeset_labels_seq`, `\l_zrefclever_typeset_last_bool`, and `\l_zrefclever_last_of_type_bool`.)

```
\l_zrefclever_type_count_int
\l_zrefclever_label_count_int
```

Auxiliary variables for `\zrefclever_typeset_refs`: main counters.

```
1903 \int_new:N \l_zrefclever_type_count_int
1904 \int_new:N \l_zrefclever_label_count_int
```

(End definition for `\l_zrefclever_type_count_int` and `\l_zrefclever_label_count_int`.)

Auxiliary variables for `_zrefclever_typeset_refs`: main “queue” control and storage.

```
1905 \tl_new:N \l_zrefclever_label_a_tl  
1906 \tl_new:N \l_zrefclever_label_b_tl  
1907 \tl_new:N \l_zrefclever_typeset_queue_prev_tl  
1908 \tl_new:N \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl  
1909 \tl_new:N \l_zrefclever_type_first_label_tl  
1910 \tl_new:N \l_zrefclever_type_first_label_type_tl
```

(End definition for `\l_zrefclever_label_a_tl` and others.)

Auxiliary variables for `_zrefclever_typeset_refs`: type name handling.

```
1911 \tl_new:N \l_zrefclever_type_name_tl  
1912 \bool_new:N \l_zrefclever_name_in_link_bool  
1913 \tl_new:N \l_zrefclever_name_format_tl  
1914 \tl_new:N \l_zrefclever_name_format_fallback_tl  
1915 \tl_new:N \l_zrefclever_type_name_gender_tl
```

(End definition for `\l_zrefclever_type_name_tl` and others.)

Auxiliary variables for `_zrefclever_typeset_refs`: range handling.

```
1916 \int_new:N \l_zrefclever_range_count_int  
1917 \int_new:N \l_zrefclever_range_same_count_int  
1918 \tl_new:N \l_zrefclever_range_beg_label_tl  
1919 \bool_new:N \l_zrefclever_next_maybe_range_bool  
1920 \bool_new:N \l_zrefclever_next_is_same_bool
```

(End definition for `\l_zrefclever_range_count_int` and others.)

Auxiliary variables for `_zrefclever_typeset_refs`: separators, refpre/pos and font options.

```
1921 \tl_new:N \l_zrefclever_tpairsel_tl  
1922 \tl_new:N \l_zrefclever_tlistsep_tl  
1923 \tl_new:N \l_zrefclever_tlastsep_tl  
1924 \tl_new:N \l_zrefclever_namesep_tl  
1925 \tl_new:N \l_zrefclever_pairsel_tl  
1926 \tl_new:N \l_zrefclever_listsep_tl  
1927 \tl_new:N \l_zrefclever_lastsep_tl  
1928 \tl_new:N \l_zrefclever_rangesep_tl  
1929 \tl_new:N \l_zrefclever_refpre_tl  
1930 \tl_new:N \l_zrefclever_refpos_tl  
1931 \tl_new:N \l_zrefclever_namefont_tl  
1932 \tl_new:N \l_zrefclever_reffont_tl
```

(End definition for `\l_zrefclever_tpairsel_tl` and others.)

Internal variable which enables extra log messaging at points of interest in the code for purposes of regression testing. Particularly relevant to keep track of expansion control in `\l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl`.

```
1933 \bool_new:N \l_zrefclever_verbose_testing_bool
```

(End definition for `\l_zrefclever_verbose_testing_bool`.)

Main functions

```

\__zrefclever_typeset_refs: Main typesetting function for \zref.
1934 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_typeset_refs:
1935 {
1936     \seq_set_eq:NN \l__zrefclever_typeset_labels_seq
1937         \l__zrefclever_zref_label_seq
1938     \tl_clear:N \l__zrefclever_typeset_queue_prev_tl
1939     \tl_clear:N \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
1940     \tl_clear:N \l__zrefclever_type_first_label_tl
1941     \tl_clear:N \l__zrefclever_type_first_label_type_tl
1942     \tl_clear:N \l__zrefclever_range_beg_label_tl
1943     \int_zero:N \l__zrefclever_label_count_int
1944     \int_zero:N \l__zrefclever_type_count_int
1945     \int_zero:N \l__zrefclever_range_count_int
1946     \int_zero:N \l__zrefclever_range_same_count_int
1947
1948     % Get type block options (not type-specific).
1949     \__zrefclever_get_ref_string:nN { tpairsep }
1950         \l__zrefclever_tpairsep_tl
1951     \__zrefclever_get_ref_string:nN { tlistsep }
1952         \l__zrefclever_tlistsep_tl
1953     \__zrefclever_get_ref_string:nN { tlastsep }
1954         \l__zrefclever_tlastsep_tl
1955
1956     % Process label stack.
1957     \bool_set_false:N \l__zrefclever_typeset_last_bool
1958     \bool_until_do:Nn \l__zrefclever_typeset_last_bool
1959     {
1960         \seq_pop_left:NN \l__zrefclever_typeset_labels_seq
1961             \l__zrefclever_label_a_tl
1962         \seq_if_empty:NTF \l__zrefclever_typeset_labels_seq
1963             {
1964                 \tl_clear:N \l__zrefclever_label_b_tl
1965                 \bool_set_true:N \l__zrefclever_typeset_last_bool
1966             }
1967             {
1968                 \seq_get_left:NN \l__zrefclever_typeset_labels_seq
1969                     \l__zrefclever_label_b_tl
1970             }
1971
1972         \tl_if_eq:NnTF \l__zrefclever_ref_property_tl { page }
1973         {
1974             \tl_set:Nn \l__zrefclever_label_type_a_tl { page }
1975             \tl_set:Nn \l__zrefclever_label_type_b_tl { page }
1976         }
1977         {
1978             \__zrefclever_def_extract:NVnn \l__zrefclever_label_type_a_tl
1979                 \l__zrefclever_label_a_tl { zc@type } { zc@missingtype }
1980             \__zrefclever_def_extract:NVnn \l__zrefclever_label_type_b_tl
1981                 \l__zrefclever_label_b_tl { zc@type } { zc@missingtype }
1982         }
1983
1984     % First, we establish whether the "current label" (i.e. 'a') is the

```

```

1985 % last one of its type. This can happen because the "next label"
1986 % (i.e. 'b') is of a different type (or different definition status),
1987 % or because we are at the end of the list.
1988 \bool_if:NTF \l__zrefclever_typeset_last_bool
1989   { \bool_set_true:N \l__zrefclever_last_of_type_bool }
1990   {
1991     \zref@ifrefundefined { \l__zrefclever_label_a_tl }
1992     {
1993       \zref@ifrefundefined { \l__zrefclever_label_b_tl }
1994         { \bool_set_false:N \l__zrefclever_last_of_type_bool }
1995         { \bool_set_true:N \l__zrefclever_last_of_type_bool }
1996     }
1997     {
1998       \zref@ifrefundefined { \l__zrefclever_label_b_tl }
1999         { \bool_set_true:N \l__zrefclever_last_of_type_bool }
2000         {
2001           % Neither is undefined, we must check the types.
2002           \tl_if_eq:NNTF
2003             \l__zrefclever_label_type_a_tl
2004             \l__zrefclever_label_type_b_tl
2005             { \bool_set_false:N \l__zrefclever_last_of_type_bool }
2006             { \bool_set_true:N \l__zrefclever_last_of_type_bool }
2007         }
2008     }
2009   }
2010
2011 % Handle warnings in case of reference or type undefined.
2012 % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Typeset refs: warn ref undefined"
2013 \zref@refused { \l__zrefclever_label_a_tl }
2014 % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Typeset refs: warn missing type"
2015 \zref@ifrefundefined { \l__zrefclever_label_a_tl }
2016   {}
2017   {
2018     \tl_if_eq:NnT \l__zrefclever_label_type_a_tl { zc@missingtype }
2019     {
2020       \msg_warning:nnx { zref-clever } { missing-type }
2021         { \l__zrefclever_label_a_tl }
2022     }
2023     \zref@ifrefcontainsprop
2024       { \l__zrefclever_label_a_tl }
2025       { \l__zrefclever_ref_property_tl }
2026       { }
2027       {
2028         \msg_warning:nnxx { zref-clever } { missing-property }
2029           { \l__zrefclever_ref_property_tl }
2030           { \l__zrefclever_label_a_tl }
2031       }
2032     }
2033
2034 % Get type-specific separators, refpre/pos and font options, once per
2035 % type.
2036 \int_compare:nNnT { \l__zrefclever_label_count_int } = { 0 }
2037   {
2038     \l__zrefclever_get_ref_string:nN { namesep }

```

```

2039           \l__zrefclever_namesep_tl
2040           \__zrefclever_get_ref_string:nN { pairsep } 
2041           \l__zrefclever_pairsep_tl
2042           \__zrefclever_get_ref_string:nN { listsep } 
2043           \l__zrefclever_listsep_tl
2044           \__zrefclever_get_ref_string:nN { lastsep } 
2045           \l__zrefclever_lastsep_tl
2046           \__zrefclever_get_ref_string:nN { rangesep } 
2047           \l__zrefclever_rangesep_tl
2048           \__zrefclever_get_ref_string:nN { refpre } 
2049           \l__zrefclever_refpre_tl
2050           \__zrefclever_get_ref_string:nN { refpos } 
2051           \l__zrefclever_refpos_tl
2052           \__zrefclever_get_ref_font:nN   { namefont } 
2053           \l__zrefclever_namefont_tl
2054           \__zrefclever_get_ref_font:nN   { reffont } 
2055           \l__zrefclever_reffont_tl
2056       }
2057
2058     % Here we send this to a couple of auxiliary functions.
2059     \bool_if:NTF \l__zrefclever_last_of_type_bool
2060       % There exists no next label of the same type as the current.
2061       { \__zrefclever_typeset_refs_last_of_type: }
2062       % There exists a next label of the same type as the current.
2063       { \__zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type: }
2064   }
2065 }

(End definition for \__zrefclever_typeset_refs::)

```

This is actually the one meaningful “big branching” we can do while processing the label stack: i) the “current” label is the last of its type block; or ii) the “current” label is *not* the last of its type block. Indeed, as mentioned above, quite a number of things can only be decided when the type block ends, and we only know this when we look at the “next” label and find something of a different “type” (loose here, maybe different definition status, maybe end of stack). So, though this is not very strict, `__zrefclever-typeset_refs_last_of_type:` is more of a “wrapping up” function, and it is indeed the one which does the actual typesetting, while `__zrefclever-typeset_refs_not-last_of_type:` is more of an “accumulation” function.

`__zrefclever_typeset_refs_last_of_type:` Handles typesetting when the current label is the last of its type.

```

2066 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_typeset_refs_last_of_type:
2067   {
2068     % Process the current label to the current queue.
2069     \int_case:nnF { \l__zrefclever_label_count_int }
2070     {
2071       % It is the last label of its type, but also the first one, and that's
2072       % what matters here: just store it.
2073       % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: single"
2074       { 0 }
2075       {
2076         \tl_set:NV \l__zrefclever_type_first_label_tl
2077         \l__zrefclever_label_a_tl
2078         \tl_set:NV \l__zrefclever_type_first_label_type_tl
2079         \l__zrefclever_label_type_a_tl

```

```

2080 }
2081
2082 % The last is the second: we have a pair (if not repeated).
2083 % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: pair"
2084 { 1 }
2085 {
2086     \int_compare:nNnF { \l__zrefclever_range_same_count_int } = { 1 }
2087     {
2088         \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2089         {
2090             \exp_not:V \l__zrefclever_pairsep_tl
2091             \__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_label_a_tl
2092         }
2093     }
2094 }
2095
2096 % Last is third or more of its type: without repetition, we'd have the
2097 % last element on a list, but control for possible repetition.
2098 {
2099     \int_case:nnF { \l__zrefclever_range_count_int }
2100     {
2101         % There was no range going on.
2102         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: not range"
2103         { 0 }
2104         {
2105             \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2106             {
2107                 \exp_not:V \l__zrefclever_lastsep_tl
2108                 \__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_label_a_tl
2109             }
2110         }
2111         % Last in the range is also the second in it.
2112         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: pair in sequence"
2113         { 1 }
2114         {
2115             \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2116             {
2117                 % We know 'range_beg_label' is not empty, since this is the
2118                 % second element in the range, but the third or more in the
2119                 % type list.
2120                 \exp_not:V \l__zrefclever_listsep_tl
2121                 \__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2122                 \int_compare:nNnF
2123                 { \l__zrefclever_range_same_count_int } = { 1 }
2124                 {
2125                     \exp_not:V \l__zrefclever_lastsep_tl
2126                     \__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_label_a_tl
2127                 }
2128             }
2129         }
2130     }
2131     % Last in the range is third or more in it.
2132     {
2133         \int_case:nnF

```

```

2134 {
2135   \l__zrefclever_range_count_int -
2136   \l__zrefclever_range_same_count_int
2137 }
2138 {
2139   % Repetition, not a range.
2140   % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: range to one"
2141   { 0 }
2142   {
2143     % If 'range_beg_label' is empty, it means it was also the
2144     % first of the type, and hence was already handled.
2145     \tl_if_empty:VF \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2146     {
2147       \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2148       {
2149         \exp_not:V \l__zrefclever_lastsep_tl
2150         \__zrefclever_get_ref:V
2151         \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2152       }
2153     }
2154   }
2155   % A 'range', but with no skipped value, treat as list.
2156   % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: range to pair"
2157   { 1 }
2158   {
2159     \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2160     {
2161       % Ditto.
2162       \tl_if_empty:VF \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2163       {
2164         \exp_not:V \l__zrefclever_listsep_tl
2165         \__zrefclever_get_ref:V
2166         \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2167       }
2168       \exp_not:V \l__zrefclever_lastsep_tl
2169       \__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_label_a_tl
2170     }
2171   }
2172 }
2173 {
2174   % An actual range.
2175   % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: range"
2176   \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2177   {
2178     % Ditto.
2179     \tl_if_empty:VF \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2180     {
2181       \exp_not:V \l__zrefclever_lastsep_tl
2182       \__zrefclever_get_ref:V
2183       \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2184     }
2185     \exp_not:V \l__zrefclever_rangesep_tl
2186     \__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_label_a_tl
2187   }

```

```

2188         }
2189     }
2190   }
2191
2192 % Handle "range" option. The idea is simple: if the queue is not empty,
2193 % we replace it with the end of the range (or pair). We can still
2194 % retrieve the end of the range from 'label_a' since we know to be
2195 % processing the last label of its type at this point.
2196 \bool_if:NT \l_zrefclever_typeset_range_bool
2197 {
2198   \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2199   {
2200     \zref@ifrefundefined { \l_zrefclever_type_first_label_tl }
2201     {
2202       {
2203         \msg_warning:nnx { zref-clever } { single-element-range }
2204         { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2205       }
2206     }
2207   }
2208   \bool_set_false:N \l_zrefclever_next_maybe_range_bool
2209   \zref@ifrefundefined { \l_zrefclever_type_first_label_tl }
2210   {
2211     {
2212       \__zrefclever_labels_in_sequence:nn
2213       { \l_zrefclever_type_first_label_tl }
2214       { \l_zrefclever_label_a_tl }
2215     }
2216     % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: option range"
2217     % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: option range to pair"
2218     \tl_set:Nx \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2219     {
2220       \bool_if:NTF \l_zrefclever_next_maybe_range_bool
2221       {
2222         \exp_not:V \l_zrefclever_pairsep_tl
2223         \exp_not:V \l_zrefclever_rangesep_tl
2224         \__zrefclever_get_ref:V \l_zrefclever_label_a_tl
2225       }
2226     }
2227
2228 % Now that the type block is finished, we can add the name and the first
2229 % ref to the queue. Also, if "typeset" option is not "both", handle it
2230 % here as well.
2231 \__zrefclever_type_name_setup:
2232 \bool_if:nTF
2233   { \l_zrefclever_typeset_ref_bool && \l_zrefclever_typeset_name_bool }
2234   {
2235     \tl_put_left:Nx \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2236     { \__zrefclever_get_ref_first: }
2237   }
2238   {
2239     \bool_if:NTF \l_zrefclever_typeset_ref_bool
2240     {
2241       % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: option typeset ref"

```

```

2242   \tl_put_left:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2243     { \__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_type_first_label_tl }
2244   }
2245   {
2246     \bool_if:NTF \l__zrefclever_typeset_name_bool
2247     {
2248       % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: option typeset name"
2249       \tl_set:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2250         {
2251           \bool_if:NTF \l__zrefclever_name_in_link_bool
2252             {
2253               \exp_not:N \group_begin:
2254               \exp_not:V \l__zrefclever_namefont_tl
2255               % It's two '@s', but escaped for DocStrip.
2256               \exp_not:N \hyper@link
2257                 {
2258                   \__zrefclever_extract_url_unexp:V
2259                     \l__zrefclever_type_first_label_tl
2260                 }
2261                 {
2262                   \__zrefclever_extract_unexp:Vnn
2263                     \l__zrefclever_type_first_label_tl
2264                     { anchor } { }
2265                 }
2266                 { \exp_not:V \l__zrefclever_type_name_tl }
2267               \exp_not:N \group_end:
2268             }
2269             {
2270               \exp_not:N \group_begin:
2271               \exp_not:V \l__zrefclever_namefont_tl
2272               \exp_not:V \l__zrefclever_type_name_tl
2273               \exp_not:N \group_end:
2274             }
2275           }
2276         }
2277         {
2278           % Logically, this case would correspond to "typeset=none", but
2279           % it should not occur, given that the options are set up to
2280           % typeset either "ref" or "name". Still, leave here a
2281           % sensible fallback, equal to the behavior of "both".
2282           % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: option typeset none"
2283           \tl_put_left:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2284             { \__zrefclever_get_ref_first: }
2285           }
2286         }
2287       }
2288     % Typeset the previous type block, if there is one.
2289     \int_compare:nNnT { \l__zrefclever_type_count_int } > { 0 }
2290     {
2291       \int_compare:nNnT { \l__zrefclever_type_count_int } > { 1 }
2292         { \l__zrefclever_tlistsep_tl }
2293         \l__zrefclever_typeset_queue_prev_tl
2294     }
2295   }

```

```

2296
2297 % Extra log for testing.
2298 \bool_if:NT \l__zrefclever_verbose_testing_bool
2299   { \tl_show:N \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl }
2300
2301 % Wrap up loop, or prepare for next iteration.
2302 \bool_if:NTF \l__zrefclever_typeset_last_bool
2303   {
2304     % We are finishing, typeset the current queue.
2305     \int_case:nnF { \l__zrefclever_type_count_int }
2306       {
2307         % Single type.
2308         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: single type"
2309         { 0 }
2310         { \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl }
2311         % Pair of types.
2312         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: pair of types"
2313         { 1 }
2314         {
2315           \l__zrefclever_tpairs_sep_tl
2316           \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2317         }
2318       }
2319       {
2320         % Last in list of types.
2321         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Last of type: list of types"
2322         \l__zrefclever_tlast_sep_tl
2323         \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2324       }
2325     % And nudge in case of multitype reference.
2326     \bool_lazy_all:nT
2327       {
2328         { \l__zrefclever_nudge_enabled_bool }
2329         { \l__zrefclever_nudge_multitype_bool }
2330         { \int_compare_p:nNn { \l__zrefclever_type_count_int } > { 0 } }
2331       }
2332       { \msg_warning:nn { zref-clever } { nudge-multitype } }
2333     }
2334   {
2335     % There are further labels, set variables for next iteration.
2336     \tl_set_eq:NN \l__zrefclever_typeset_queue_prev_tl
2337       \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2338     \tl_clear:N \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2339     \tl_clear:N \l__zrefclever_type_first_label_tl
2340     \tl_clear:N \l__zrefclever_type_first_label_type_tl
2341     \tl_clear:N \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2342     \int_zero:N \l__zrefclever_label_count_int
2343     \int_incr:N \l__zrefclever_type_count_int
2344     \int_zero:N \l__zrefclever_range_count_int
2345     \int_zero:N \l__zrefclever_range_same_count_int
2346   }
2347 }
```

(End definition for `__zrefclever_typeset_refs_last_of_type::`)

```

_zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type: Handles typesetting when the current label is not the last of its type.
2348 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type:
2349 {
2350     % Signal if next label may form a range with the current one (only
2351     % considered if compression is enabled in the first place).
2352     \bool_set_false:N \l__zrefclever_next_maybe_range_bool
2353     \bool_set_false:N \l__zrefclever_next_is_same_bool
2354     \bool_if:NT \l__zrefclever_typeset_compress_bool
2355     {
2356         \zref@ifrefundefined { \l__zrefclever_label_a_tl }
2357         {
2358             \l__zrefclever_labels_in_sequence:nn
2359             { \l__zrefclever_label_a_tl } { \l__zrefclever_label_b_tl }
2360         }
2361     }
2362
2363
2364     % Process the current label to the current queue.
2365     \int_compare:nNnTF { \l__zrefclever_label_count_int } = { 0 }
2366     {
2367         % Current label is the first of its type (also not the last, but it
2368         % doesn't matter here): just store the label.
2369         \tl_set:NV \l__zrefclever_type_first_label_tl
2370         \l__zrefclever_label_a_tl
2371         \tl_set:NV \l__zrefclever_type_first_label_type_tl
2372         \l__zrefclever_label_type_a_tl
2373
2374         % If the next label may be part of a range, we set 'range_beg_label'
2375         % to "empty" (we deal with it as the "first", and must do it there, to
2376         % handle hyperlinking), but also step the range counters.
2377         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Not last of type: first is range"
2378         \bool_if:NT \l__zrefclever_next_maybe_range_bool
2379         {
2380             \tl_clear:N \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2381             \int_incr:N \l__zrefclever_range_count_int
2382             \bool_if:NT \l__zrefclever_next_is_same_bool
2383             { \int_incr:N \l__zrefclever_range_same_count_int }
2384         }
2385     }
2386     {
2387         % Current label is neither the first (nor the last) of its type.
2388         \bool_if:NTF \l__zrefclever_next_maybe_range_bool
2389         {
2390             % Starting, or continuing a range.
2391             \int_compare:nNnTF
2392             { \l__zrefclever_range_count_int } = { 0 }
2393             {
2394                 % There was no range going, we are starting one.
2395                 \tl_set:NV \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2396                 \l__zrefclever_label_a_tl
2397                 \int_incr:N \l__zrefclever_range_count_int
2398                 \bool_if:NT \l__zrefclever_next_is_same_bool
2399                 { \int_incr:N \l__zrefclever_range_same_count_int }
2400             }

```

```

2401 {
2402     % Second or more in the range, but not the last.
2403     \int_incr:N \l__zrefclever_range_count_int
2404     \bool_if:NT \l__zrefclever_next_is_same_bool
2405         { \int_incr:N \l__zrefclever_range_same_count_int }
2406     }
2407 }
2408 {
2409     % Next element is not in sequence: there was no range, or we are
2410     % closing one.
2411     \int_case:nnF { \l__zrefclever_range_count_int }
2412     {
2413         % There was no range going on.
2414         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Not last of type: no range"
2415         { 0 }
2416         {
2417             \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2418             {
2419                 \exp_not:V \l__zrefclever_listsep_tl
2420                 \l__zrefclever_get_ref:V \l__zrefclever_label_a_tl
2421             }
2422         }
2423         % Last is second in the range: if 'range_same_count' is also
2424         % '1', it's a repetition (drop it), otherwise, it's a "pair
2425         % within a list", treat as list.
2426         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Not last of type: range pair to one"
2427         % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Not last of type: range pair"
2428         { 1 }
2429         {
2430             \tl_put_right:Nx \l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2431             {
2432                 \tl_if_empty:VF \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2433                 {
2434                     \exp_not:V \l__zrefclever_listsep_tl
2435                     \l__zrefclever_get_ref:V
2436                     \l__zrefclever_range_beg_label_tl
2437                 }
2438                 \int_compare:nNnF
2439                     { \l__zrefclever_range_same_count_int } = { 1 }
2440                     {
2441                         \exp_not:V \l__zrefclever_listsep_tl
2442                         \l__zrefclever_get_ref:V
2443                         \l__zrefclever_label_a_tl
2444                     }
2445                 }
2446             }
2447         }
2448         {
2449             % Last is third or more in the range: if 'range_count' and
2450             % 'range_same_count' are the same, its a repetition (drop it),
2451             % if they differ by '1', its a list, if they differ by more,
2452             % it is a real range.
2453             \int_case:nnF
2454                 {

```

```

2455     \l_zrefclever_range_count_int -
2456     \l_zrefclever_range_same_count_int
2457 }
2458 {
2459     % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Not last of type: range to one"
2460     { 0 }
2461     {
2462         \tl_put_right:Nx \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2463         {
2464             \tl_if_empty:VF \l_zrefclever_range_beg_label_tl
2465             {
2466                 \exp_not:V \l_zrefclever_listsep_tl
2467                 \zrefclever_get_ref:V
2468                 \l_zrefclever_range_beg_label_tl
2469             }
2470         }
2471     }
2472     % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Not last of type: range to pair"
2473     { 1 }
2474     {
2475         \tl_put_right:Nx \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2476         {
2477             \tl_if_empty:VF \l_zrefclever_range_beg_label_tl
2478             {
2479                 \exp_not:V \l_zrefclever_listsep_tl
2480                 \zrefclever_get_ref:V
2481                 \l_zrefclever_range_beg_label_tl
2482             }
2483             \exp_not:V \l_zrefclever_listsep_tl
2484             \zrefclever_get_ref:V \l_zrefclever_label_a_tl
2485         }
2486     }
2487 }
2488 {
2489     % Test: 'zc-typeset01.lvt': "Not last of type: range"
2490     \tl_put_right:Nx \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2491     {
2492         \tl_if_empty:VF \l_zrefclever_range_beg_label_tl
2493         {
2494             \exp_not:V \l_zrefclever_listsep_tl
2495             \zrefclever_get_ref:V
2496             \l_zrefclever_range_beg_label_tl
2497         }
2498         \exp_not:V \l_zrefclever_rangesep_tl
2499         \zrefclever_get_ref:V \l_zrefclever_label_a_tl
2500     }
2501 }
2502 }
2503 % Reset counters.
2504 \int_zero:N \l_zrefclever_range_count_int
2505 \int_zero:N \l_zrefclever_range_same_count_int
2506 }
2507 }
2508 % Step label counter for next iteration.

```

```

2509     \int_incr:N \l__zrefclever_label_count_int
2510 }

```

(End definition for `_zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type::`)

Auxiliary functions

`_zrefclever_get_ref:n` and `_zrefclever_get_ref_first:` are the two functions which actually build the reference blocks for typesetting. `_zrefclever_get_ref:n` handles all references but the first of its type, and `_zrefclever_get_ref_first:` deals with the first reference of a type. Saying they do “typesetting” is imprecise though, they actually prepare material to be accumulated in `\l__zrefclever_typeset_queue_curr_tl` inside `_zrefclever_typeset_refs_last_of_type:` and `_zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type::`. And this difference results quite crucial for the TeXnical requirements of these functions. This because, as we are processing the label stack and accumulating content in the queue, we are using a number of variables which are transient to the current label, the label properties among them, but not only. Hence, these variables *must* be expanded to their current values to be stored in the queue. Indeed, `_zrefclever_get_ref:n` and `_zrefclever_get_ref_first:` get called, as they must, in the context of `x` type expansions. But we don’t want to expand the values of the variables themselves, so we need to get current values, but stop expansion after that. In particular, reference options given by the user should reach the stream for its final typesetting (when the queue itself gets typeset) *unmodified* (“no manipulation”, to use the `n` signature jargon). We also need to prevent premature expansion of material that can’t be expanded at this point (e.g. grouping, `\zref@default` or `\hyper@link`). In a nutshell, the job of these two functions is putting the pieces in place, but with proper expansion control.

`_zrefclever_ref_default:` Default values for undefined references and undefined type names, respectively. We are ultimately using `\zref@default`, but calls to it should be made through these internal functions, according to the case. As a bonus, we don’t need to protect them with `\exp-not:N`, as `\zref@default` would require, since we already define them protected.

```

2511 \cs_new_protected:Npn \_zrefclever_ref_default:
2512   { \zref@default }
2513 \cs_new_protected:Npn \_zrefclever_name_default:
2514   { \zref@default }

```

(End definition for `_zrefclever_ref_default:` and `_zrefclever_name_default::`)

`_zrefclever_get_ref:n` Handles a complete reference block to be accumulated in the “queue”, including “pre” and “pos” elements, and hyperlinking. For use with all labels, except the first of its type, which is done by `_zrefclever_get_ref_first::`.

```

\zrefclever_get_ref:n {\label}
2515 \cs_new:Npn \_zrefclever_get_ref:n #1
2516   {
2517     \zref@ifrefcontainsprop {#1} { \l__zrefclever_ref_property_tl }
2518     {
2519       \bool_if:nTF
2520         {
2521           \l__zrefclever_use_hyperref_bool &&
2522             ! \l__zrefclever_link_star_bool

```

```

2523     }
2524     {
2525         \bool_if:NF \l__zrefclever_preposinlink_bool
2526             { \exp_not:V \l__zrefclever_refpre_tl }
2527             % It's two '@s', but escaped for DocStrip.
2528             \exp_not:N \hyper@alink
2529                 { \__zrefclever_extract_url_unexp:n {#1} }
2530                 { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#1} { anchor } { } }
2531                 {
2532                     \bool_if:NT \l__zrefclever_preposinlink_bool
2533                         { \exp_not:V \l__zrefclever_refpre_tl }
2534                         \exp_not:N \group_begin:
2535                         \exp_not:V \l__zrefclever_reffont_tl
2536                         \__zrefclever_extract_unexp:nvn {#1}
2537                             { \l__zrefclever_ref_property_tl } { }
2538                         \exp_not:N \group_end:
2539                         \bool_if:NT \l__zrefclever_preposinlink_bool
2540                             { \exp_not:V \l__zrefclever_refpos_tl }
2541                         }
2542                     \bool_if:NF \l__zrefclever_preposinlink_bool
2543                         { \exp_not:V \l__zrefclever_refpos_tl }
2544                     }
2545                     {
2546                         \exp_not:V \l__zrefclever_refpre_tl
2547                         \exp_not:N \group_begin:
2548                         \exp_not:V \l__zrefclever_reffont_tl
2549                         \__zrefclever_extract_unexp:nvn {#1}
2550                             { \l__zrefclever_ref_property_tl } { }
2551                         \exp_not:N \group_end:
2552                         \exp_not:V \l__zrefclever_refpos_tl
2553                     }
2554                     }
2555                     { \__zrefclever_ref_default: }
2556                 }
2557 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_get_ref:n { V }

(End definition for \__zrefclever_get_ref:n)

```

`__zrefclever_get_ref_first:` Handles a complete reference block for the first label of its type to be accumulated in the “queue”, including “pre” and “pos” elements, hyperlinking, and the reference type “name”. It does not receive arguments, but relies on being called in the appropriate place in `__zrefclever_typeset_refs_last_of_type:` where a number of variables are expected to be appropriately set for it to consume. Prominently among those is `\l__zrefclever_type_first_label_tl`, but it also expected to be called right after `__zrefclever_type_name_setup:` which sets `\l__zrefclever_type_name_tl` and `\l__zrefclever_name_in_link_bool` which it uses.

```

2558 \cs_new:Npn \__zrefclever_get_ref_first:
2559     {
2560         \zref@ifrefundefined { \l__zrefclever_type_first_label_tl }
2561             { \__zrefclever_ref_default: }
2562             {
2563                 \bool_if:NTF \l__zrefclever_name_in_link_bool
2564                     {
2565                         \zref@ifrefcontainsprop

```

```

2566 { \l_zrefclever_type_first_label_tl }
2567 { \l_zrefclever_ref_property_tl }
2568 {
2569     % It's two '@s', but escaped for DocStrip.
2570     \exp_not:N \hyper@link
2571     {
2572         \zrefclever_extract_url_unexp:V
2573             \l_zrefclever_type_first_label_tl
2574     }
2575     {
2576         \zrefclever_extract_unexp:Vnn
2577             \l_zrefclever_type_first_label_tl { anchor } { }
2578     }
2579     {
2580         \exp_not:N \group_begin:
2581         \exp_not:V \l_zrefclever_namefont_tl
2582         \exp_not:V \l_zrefclever_type_name_tl
2583         \exp_not:N \group_end:
2584         \exp_not:V \l_zrefclever_namesep_tl
2585         \exp_not:V \l_zrefclever_refpre_tl
2586         \exp_not:N \group_begin:
2587         \exp_not:V \l_zrefclever_reffont_tl
2588         \zrefclever_extract_unexp:Vvn
2589             \l_zrefclever_type_first_label_tl
2590             { \l_zrefclever_ref_property_tl } { }
2591         \exp_not:N \group_end:
2592         \bool_if:NT \l_zrefclever_preposinlink_bool
2593             { \exp_not:V \l_zrefclever_refpos_tl }
2594     }
2595     \bool_if:NF \l_zrefclever_preposinlink_bool
2596         { \exp_not:V \l_zrefclever_refpos_tl }
2597     }
2598     {
2599         \exp_not:N \group_begin:
2600         \exp_not:V \l_zrefclever_namefont_tl
2601         \exp_not:V \l_zrefclever_type_name_tl
2602         \exp_not:N \group_end:
2603         \exp_not:V \l_zrefclever_namesep_tl
2604         \zrefclever_ref_default:
2605     }
2606     }
2607     {
2608         \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_type_name_tl
2609         {
2610             \zrefclever_name_default:
2611             \exp_not:V \l_zrefclever_namesep_tl
2612         }
2613         {
2614             \exp_not:N \group_begin:
2615             \exp_not:V \l_zrefclever_namefont_tl
2616             \exp_not:V \l_zrefclever_type_name_tl
2617             \exp_not:N \group_end:
2618             \exp_not:V \l_zrefclever_namesep_tl
2619         }

```

```

2620 \zref@ifrefcontainsprop
2621   { \l_zrefclever_type_first_label_tl }
2622   { \l_zrefclever_ref_property_tl }
2623   {
2624     \bool_if:nTF
2625     {
2626       \l_zrefclever_use_hyperref_bool &&
2627       ! \l_zrefclever_link_star_bool
2628     }
2629     {
2630       \bool_if:N \l_zrefclever_preposinlink_bool
2631         { \exp_not:V \l_zrefclever_refpre_tl }
2632       % It's two '@s', but escaped for DocStrip.
2633       \exp_not:N \hyper@link
2634         {
2635           \__zrefclever_extract_url_unexp:V
2636             \l_zrefclever_type_first_label_tl
2637         }
2638         {
2639           \__zrefclever_extract_unexp:Vnn
2640             \l_zrefclever_type_first_label_tl { anchor } { }
2641         }
2642         {
2643           \bool_if:NT \l_zrefclever_preposinlink_bool
2644             { \exp_not:V \l_zrefclever_refpre_tl }
2645           \exp_not:N \group_begin:
2646           \exp_not:V \l_zrefclever_reffont_tl
2647           \__zrefclever_extract_unexp:Vvn
2648             \l_zrefclever_type_first_label_tl
2649               { \l_zrefclever_ref_property_tl } { }
2650           \exp_not:N \group_end:
2651           \bool_if:NT \l_zrefclever_preposinlink_bool
2652             { \exp_not:V \l_zrefclever_refpos_tl }
2653           }
2654           \bool_if:N \l_zrefclever_preposinlink_bool
2655             { \exp_not:V \l_zrefclever_refpos_tl }
2656           }
2657           {
2658             \exp_not:V \l_zrefclever_refpre_tl
2659             \exp_not:N \group_begin:
2660             \exp_not:V \l_zrefclever_reffont_tl
2661             \__zrefclever_extract_unexp:Vvn
2662               \l_zrefclever_type_first_label_tl
2663                 { \l_zrefclever_ref_property_tl } { }
2664               \exp_not:N \group_end:
2665               \exp_not:V \l_zrefclever_refpos_tl
2666                 }
2667               }
2668             { \__zrefclever_ref_default: }
2669           }
2670         }
2671     }

```

(End definition for `__zrefclever_get_ref_first..`)

_zrefclever_type_name_setup: Auxiliary function to _zrefclever_typeset_refs_last_of_type:. It is responsible for setting the type name variable \l_zrefclever_type_name_tl and \l_zrefclever_name_in_link_bool. If a type name can't be found, \l_zrefclever_type_name_tl is cleared. The function takes no arguments, but is expected to be called in _zrefclever_typeset_refs_last_of_type: right before _zrefclever_get_ref_first:, which is the main consumer of the variables it sets, though not the only one (and hence this cannot be moved into _zrefclever_get_ref_first: itself). It also expects a number of relevant variables to have been appropriately set, and which it uses, prominently \l_zrefclever_type_first_label_type_tl, but also the queue itself in \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl, which should be "ready except for the first label", and the type counter \l_zrefclever_type_count_int.

```

2672 \cs_new_protected:Npn \_zrefclever_type_name_setup:
2673 {
2674     \zref@ifrefundefined { \l_zrefclever_type_first_label_tl }
2675     { \tl_clear:N \l_zrefclever_type_name_tl }
2676     {
2677         \tl_if_eq:NnTF
2678             \l_zrefclever_type_first_label_type_tl { zc@missingtype }
2679             { \tl_clear:N \l_zrefclever_type_name_tl }
2680             {
2681                 % Determine whether we should use capitalization, abbreviation,
2682                 % and plural.
2683                 \bool_lazy_or:nnTF
2684                     { \l_zrefclever_capitalize_bool }
2685                     {
2686                         \l_zrefclever_capitalize_first_bool &&
2687                         \int_compare_p:nNn { \l_zrefclever_type_count_int } = { 0 }
2688                     }
2689                     { \tl_set:Nn \l_zrefclever_name_format_tl {Name} }
2690                     { \tl_set:Nn \l_zrefclever_name_format_tl {name} }
2691                 % If the queue is empty, we have a singular, otherwise, plural.
2692                 \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2693                     { \tl_put_right:Nn \l_zrefclever_name_format_tl { -sg } }
2694                     { \tl_put_right:Nn \l_zrefclever_name_format_tl { -pl } }
2695                 \bool_lazy_and:nnTF
2696                     { \l_zrefclever_abbrev_bool }
2697                     {
2698                         ! \int_compare_p:nNn
2699                             { \l_zrefclever_type_count_int } = { 0 } ||
2700                         ! \l_zrefclever_noabbrev_first_bool
2701                     }
2702                     {
2703                         \tl_set:NV \l_zrefclever_name_format_fallback_tl
2704                             \l_zrefclever_name_format_tl
2705                             \tl_put_right:Nn \l_zrefclever_name_format_tl { -ab }
2706                         }
2707                         { \tl_clear:N \l_zrefclever_name_format_fallback_tl }

2708                 % Handle number and gender nudges.
2709                 \bool_if:NT \l_zrefclever_nudge_enabled_bool
2710                 {
2711                     \bool_if:NTF \l_zrefclever_nudge_singular_bool
2712                         {

```

```

2714   \tl_if_empty:NF \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2715   {
2716     \msg_warning:nnx { zref-clever }
2717     { nudge-plural-when-sg }
2718     { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2719   }
2720 }
2721 {
2722   \bool_lazy_all:nT
2723   {
2724     { \l_zrefclever_nudge_comptosing_bool }
2725     { \tl_if_empty_p:N \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl }
2726   {
2727     \int_compare_p:nNn
2728       { \l_zrefclever_label_count_int } > { 0 }
2729   }
2730 }
2731 {
2732   \msg_warning:nnx { zref-clever }
2733   { nudge-comptosing }
2734   { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2735 }
2736 }
2737 \bool_lazy_and:nnT
2738   { \l_zrefclever_nudge_gender_bool }
2739   { ! \tl_if_empty_p:N \l_zrefclever_ref_gender_tl }
2740 {
2741   \zrefclever_get_type_transl:xxnNF
2742   { \l_zrefclever_ref_language_tl }
2743   { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2744   { gender }
2745   \l_zrefclever_type_name_gender_tl
2746   { \tl_clear:N \l_zrefclever_type_name_gender_tl }
2747 \tl_if_eq:NNF
2748   \l_zrefclever_ref_gender_tl
2749   \l_zrefclever_type_name_gender_tl
2750 {
2751   \tl_if_empty:NTF \l_zrefclever_type_name_gender_tl
2752   {
2753     \msg_warning:nnxxx { zref-clever }
2754     { nudge-gender-not-declared-for-type }
2755     { \l_zrefclever_ref_gender_tl }
2756     { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2757     { \l_zrefclever_ref_language_tl }
2758   }
2759   {
2760     \msg_warning:nnxxxx { zref-clever }
2761     { nudge-gender-mismatch }
2762     { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2763     { \l_zrefclever_ref_gender_tl }
2764     { \l_zrefclever_type_name_gender_tl }
2765     { \l_zrefclever_ref_language_tl }
2766   }
2767 }

```

```

2768     }
2769 }
2770
2771 \tl_if_empty:NNTF \l_zrefclever_name_format_fallback_tl
2772 {
2773     \prop_get:cVNF
2774     {
2775         l_zrefclever_type_
2776         \l_zrefclever_type_first_label_type_tl _options_prop
2777     }
2778     \l_zrefclever_name_format_tl
2779     \l_zrefclever_type_name_tl
2780     {
2781         \tl_if_empty:NF \l_zrefclever_ref_decl_case_tl
2782         {
2783             \tl_put_left:Nn \l_zrefclever_name_format_tl { - }
2784             \tl_put_left:NV \l_zrefclever_name_format_tl
2785                 \l_zrefclever_ref_decl_case_tl
2786         }
2787         \l_zrefclever_get_type_transl:xxxNF
2788         {
2789             \l_zrefclever_ref_language_tl
2790             \l_zrefclever_type_first_label_type_tl
2791             \l_zrefclever_name_format_tl
2792             \l_zrefclever_type_name_tl
2793             {
2794                 \tl_clear:N \l_zrefclever_type_name_tl
2795                 \msg_warning:nxxx { zref-clever } { missing-name }
2796                     \l_zrefclever_name_format_tl
2797                     \l_zrefclever_type_first_label_type_tl
2798             }
2799         }
2800     {
2801         \prop_get:cVNF
2802         {
2803             l_zrefclever_type_
2804             \l_zrefclever_type_first_label_type_tl _options_prop
2805         }
2806         \l_zrefclever_name_format_tl
2807         \l_zrefclever_type_name_tl
2808         {
2809             \prop_get:cVNF
2810             {
2811                 l_zrefclever_type_
2812                 \l_zrefclever_type_first_label_type_tl _options_prop
2813             }
2814             \l_zrefclever_name_format_fallback_tl
2815             \l_zrefclever_type_name_tl
2816             {
2817                 \tl_if_empty:NF \l_zrefclever_ref_decl_case_tl
2818                 {
2819                     \tl_put_left:Nn
2820                         \l_zrefclever_name_format_tl { - }
2821                     \tl_put_left:NV \l_zrefclever_name_format_tl

```

```

2822           \l_zrefclever_ref_decl_case_tl
2823           \tl_put_left:Nn
2824               \l_zrefclever_name_format_fallback_tl { - }
2825           \tl_put_left:NV
2826               \l_zrefclever_name_format_fallback_tl
2827               \l_zrefclever_ref_decl_case_tl
2828       }
2829   \l_zrefclever_get_type_transl:xxxNF
2830   { \l_zrefclever_ref_language_tl }
2831   { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2832   { \l_zrefclever_name_format_tl }
2833   \l_zrefclever_type_name_tl
2834   {
2835       \l_zrefclever_get_type_transl:xxxNF
2836       { \l_zrefclever_ref_language_tl }
2837       { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2838       { \l_zrefclever_name_format_fallback_tl }
2839       \l_zrefclever_type_name_tl
2840       {
2841           \tl_clear:N \l_zrefclever_type_name_tl
2842           \msg_warning:nxxx { zref-clever }
2843           { missing-name }
2844           { \l_zrefclever_name_format_tl }
2845           { \l_zrefclever_type_first_label_type_tl }
2846       }
2847   }
2848 }
2849 }
2850 }
2851 }
2852 }
2853
2854 % Signal whether the type name is to be included in the hyperlink or not.
2855 \bool_lazy_any:nTF
2856 {
2857     { ! \l_zrefclever_use_hyperref_bool }
2858     { \l_zrefclever_link_star_bool }
2859     { \tl_if_empty_p:N \l_zrefclever_type_name_tl }
2860     { \str_if_eq_p:Vn \l_zrefclever_nameinlink_str { false } }
2861 }
2862 { \bool_set_false:N \l_zrefclever_name_in_link_bool }
2863 {
2864     \bool_lazy_any:nTF
2865     {
2866         { \str_if_eq_p:Vn \l_zrefclever_nameinlink_str { true } }
2867         {
2868             \str_if_eq_p:Vn \l_zrefclever_nameinlink_str { tsingle } &&
2869             \tl_if_empty_p:N \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl
2870         }
2871     {
2872         \str_if_eq_p:Vn \l_zrefclever_nameinlink_str { single } &&
2873         \tl_if_empty_p:N \l_zrefclever_typeset_queue_curr_tl &&
2874         \l_zrefclever_typeset_last_bool &&
2875         \int_compare_p:nNn { \l_zrefclever_type_count_int } = { 0 }

```

```

2876         }
2877     }
2878     { \bool_set_true:N \l__zrefclever_name_in_link_bool }
2879     { \bool_set_false:N \l__zrefclever_name_in_link_bool }
2880   }
2881 }

```

(End definition for `__zrefclever_type_name_setup:.`)

`__zrefclever_extract_url_unexp:n`

A convenience auxiliary function for extraction of the `url / urluse` property, provided by the `zref-xr` module. Ensure that, in the context of an x expansion, `\zref@extractdefault` is expanded exactly twice, but no further to retrieve the proper value. See documentation for `__zrefclever_extract_unexp:nnn`.

```

2882 \cs_new:Npn \__zrefclever_extract_url_unexp:n #1
2883 {
2884   \zref@ifpropundefined { urluse }
2885   { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#1} { url } { \c_empty_tl } }
2886   {
2887     \zref@ifrefcontainsprop {#1} { urluse }
2888     { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#1} { urluse } { \c_empty_tl } }
2889     { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#1} { url } { \c_empty_tl } }
2890   }
2891 }
2892 \cs_generate_variant:Nn \__zrefclever_extract_url_unexp:n { V }

```

(End definition for `__zrefclever_extract_url_unexp:n`.)

`__zrefclever_labels_in_sequence:nn`

Auxiliary function to `__zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type:.` Sets `\l__zrefclever_next_maybe_range_bool` to true if `\langle label b \rangle` comes in immediate sequence from `\langle label a \rangle`. And sets both `\l__zrefclever_next_maybe_range_bool` and `\l__zrefclever_next_is_same_bool` to true if the two labels are the “same” (that is, have the same counter value). These two boolean variables are the basis for all range and compression handling inside `__zrefclever_typeset_refs_not_last_of_type:,` so this function is expected to be called at its beginning, if compression is enabled.

```

\__zrefclever_labels_in_sequence:nn {\langle label a \rangle} {\langle label b \rangle}

2893 \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_labels_in_sequence:nn #1#2
2894 {
2895   \__zrefclever_def_extract:Nnnn \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl
2896   {#1} { externaldocument } { \c_empty_tl }
2897   \__zrefclever_def_extract:Nnnn \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
2898   {#2} { externaldocument } { \c_empty_tl }

2899   \tl_if_eq:NNT
2900   \l__zrefclever_label_extdoc_a_tl
2901   \l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
2902   {
2903     \tl_if_eq:NnTF \l__zrefclever_ref_property_tl { page }
2904     {
2905       \exp_args:Nxx \tl_if_eq:nnT
2906       { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#1} { zc@pgfmt } { } }
2907       { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#2} { zc@pgfmt } { } }
2908     }
2909   }

```

```

2910     \int_compare:nNnF
2911     { \__zrefclever_extract:nnn {#1} { zc@pgval } { -2 } + 1 }
2912     =
2913     { \__zrefclever_extract:nnn {#2} { zc@pgval } { -1 } }
2914     { \bool_set_true:N \l__zrefclever_next_maybe_range_bool }
2915     {
2916         \int_compare:nNnT
2917         { \__zrefclever_extract:nnn {#1} { zc@pgval } { -1 } }
2918         =
2919         { \__zrefclever_extract:nnn {#2} { zc@pgval } { -1 } }
2920         {
2921             \bool_set_true:N \l__zrefclever_next_maybe_range_bool
2922             \bool_set_true:N \l__zrefclever_next_is_same_bool
2923         }
2924     }
2925 }
2926 }
2927 {
2928     \exp_args:Nxx \tl_if_eq:nnT
2929     { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#1} { zc@counter } { } }
2930     { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#2} { zc@counter } { } }
2931     {
2932         \exp_args:Nxx \tl_if_eq:nnT
2933         { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#1} { zc@enclval } { } }
2934         { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {#2} { zc@enclval } { } }
2935         {
2936             \int_compare:nNnF
2937             { \__zrefclever_extract:nnn {#1} { zc@cntval } { -2 } + 1 }
2938             =
2939             { \__zrefclever_extract:nnn {#2} { zc@cntval } { -1 } }
2940             { \bool_set_true:N \l__zrefclever_next_maybe_range_bool }
2941         {
2942             \int_compare:nNnT
2943             { \__zrefclever_extract:nnn {#1} { zc@cntval } { -1 } }
2944             =
2945             { \__zrefclever_extract:nnn {#2} { zc@cntval } { -1 } }
2946             {
2947                 \bool_set_true:N
2948                 \l__zrefclever_next_maybe_range_bool
2949                 \exp_args:Nxx \tl_if_eq:nnT
2950                 {
2951                     \__zrefclever_extract_unexp:nvn {#1}
2952                     { \l__zrefclever_ref_property_tl } { }
2953                 }
2954                 {
2955                     \__zrefclever_extract_unexp:nvn {#2}
2956                     { \l__zrefclever_ref_property_tl } { }
2957                 }
2958                 {
2959                     \bool_set_true:N
2960                     \l__zrefclever_next_is_same_bool
2961                 }
2962             }
2963         }

```

```

2964         }
2965     }
2966   }
2967 }
2968 }
```

(End definition for `_zrefclever_labels_in_sequence:nn`.)

Finally, a couple of functions for retrieving options values, according to the relevant precedence rules. They both receive an `<option>` as argument, and store the retrieved value in `<tl variable>`. Though these are mostly general functions (for a change...), they are not completely so, they rely on the current state of `\l_zrefclever_label_type_a_tl`, as set during the processing of the label stack. This could be easily generalized, of course, but I don't think it is worth it, `\l_zrefclever_label_type_a_tl` is indeed what we want in all practical cases. The difference between `_zrefclever_get_ref_string:nN` and `_zrefclever_get_ref_font:nN` is the kind of option each should be used for. `_zrefclever_get_ref_string:nN` is meant for the general options, and attempts to find values for them in all precedence levels (four plus “fallback”). `_zrefclever_get_ref_font:nN` is intended for “font” options, which cannot be “language-specific”, thus for these we just search general options and type options.

```

\zrefclever_get_ref_string:nN \_zrefclever_get_ref_string:nN {<option>} {<tl variable>}
2969 \cs_new_protected:Npn \_zrefclever_get_ref_string:nN #1#2
2970 {
2971   % First attempt: general options.
2972   \prop_get:NnNF \l_zrefclever_ref_options_prop {#1} #2
2973   {
2974     % If not found, try type specific options.
2975     \bool_lazy_and:nnTF
2976     {
2977       \prop_if_exist_p:c
2978       {
2979         \l_zrefclever_type_
2980         \l_zrefclever_label_type_a_tl _options_prop
2981       }
2982     }
2983   }
2984   \prop_if_in_p:cn
2985   {
2986     \l_zrefclever_type_
2987     \l_zrefclever_label_type_a_tl _options_prop
2988   }
2989   {#1}
2990 }
2991 {
2992   \prop_get:cnN
2993   {
2994     \l_zrefclever_type_
2995     \l_zrefclever_label_type_a_tl _options_prop
2996   }
2997   {#1} #2
2998 }
2999 {
3000   % If not found, try type specific translations.
```

```

3001   \_zrefclever_get_type_transl:xxnNF
3002   { \l_zrefclever_ref_language_tl }
3003   { \l_zrefclever_label_type_a_tl }
3004   {#1} #2
3005   {
3006     % If not found, try default translations.
3007     \_zrefclever_get_default_transl:xnNF
3008     { \l_zrefclever_ref_language_tl }
3009     {#1} #2
3010     {
3011       % If not found, try fallback.
3012       \_zrefclever_get_fallback_transl:nNF {#1} #2
3013       {
3014         \tl_clear:N #2
3015         \msg_warning:nnn { zref-clever }
3016         { missing-string } {#1}
3017       }
3018     }
3019   }
3020 }
3021 }
3022 }
```

(End definition for `_zrefclever_get_ref_string:nN`.)

```

\zrefclever_get_ref_font:nN
  \_zrefclever_get_ref_font:nN {<option>} {<tl variable>}
3023 \cs_new_protected:Npn \_zrefclever_get_ref_font:nN #1#2
3024 {
3025   % First attempt: general options.
3026   \prop_get:NnNF \l_zrefclever_ref_options_prop {#1} #2
3027   {
3028     % If not found, try type specific options.
3029     \bool_if:nTF
3030     {
3031       \prop_if_exist_p:c
3032       {
3033         \l_zrefclever_type_
3034         \l_zrefclever_label_type_a_tl _options_prop
3035       }
3036     }
3037   {
3038     \prop_get:cnNF
3039     {
3040       \l_zrefclever_type_
3041       \l_zrefclever_label_type_a_tl _options_prop
3042     }
3043     {#1} #2
3044     { \tl_clear:N #2 }
3045   }
3046   { \tl_clear:N #2 }
3047 }
3048 }
```

(End definition for `_zrefclever_get_ref_font:nN`.)

9 Compatibility

This section is meant to aggregate any “special handling” needed for L^AT_EX kernel features, document classes, and packages, needed for `zref-clever` to work properly with them.

9.1 appendix

One relevant case of different reference types sharing the same counter is the `\appendix` which in some document classes, including the standard ones, change the sectioning commands looks but, of course, keep using the same counter. `book.cls` and `report.cls` reset counters `chapter` and `section` to 0, change `\@chapapp` to use `\appendixname` and use `\@Alph` for `\thechapter`. `article.cls` resets counters `section` and `subsection` to 0, and uses `\@Alph` for `\thesection`. `memoir.cls`, `scrbook.cls` and `scrarticle.cls` do the same as their corresponding standard classes, and sometimes a little more, but what interests us here is pretty much the same. See also the `appendix` package.

The standard `\appendix` command is a one way switch, in other words, it cannot be reverted (see <https://tex.stackexchange.com/a/444057>). So, even if the fact that it is a “switch” rather than an environment complicates things, because we have to make ungrouped settings to correspond to its effects, in practice this is not a big deal, since these settings are never really reverted (by default, at least). Hence, hooking into `\appendix` is a viable and natural alternative. The `memoir` class and the `appendix` package define the `appendices` and `subappendices` environments, which provide for a way for the appendix to “end”, but in this case, of course, we can hook into the environment instead.

```
3049 \__zrefclever_compat_module:nn { appendix }
3050   {
3051     \AddToHook{cmd / appendix / before} {
3052       {
3053         \__zrefclever_zcsetup:n
3054         {
3055           countertype =
3056           {
3057             chapter      = appendix ,
3058             section      = appendix ,
3059             subsection    = appendix ,
3060             subsubsection = appendix ,
3061             paragraph    = appendix ,
3062             subparagraph = appendix ,
3063           }
3064         }
3065       }
3066     }
```

Depending on the definition of `\appendix`, using the hook may lead to trouble with the first released version of `ltcmdhooks` (the one released with the 2021-06-01 kernel). Particularly, if the definition of the command being hooked at contains a double hash mark (`##`) the patch to add the hook, if it needs to be done with the `\scantokens` method, may fail noisily (see <https://tex.stackexchange.com/q/617905>, thanks Phelype Oleinik). The 2021-11-15 kernel release already handle this gracefully (see <https://github.com/latex3/latex2e/pull/699>, thanks Phelype Oleinik).

9.2 appendices

This module applies both to the `appendix` package, and to the `memoir` class, since it “emulates” the package.

```
3067 \__zrefclever_compat_module:nn { appendices }
3068 {
3069   \__zrefclever_if_package_loaded:nT { appendix }
3070   {
3071     \newcounter { zc@appendix }
3072     \newcounter { zc@save@appendix }
3073     \setcounter { zc@appendix } { 0 }
3074     \setcounter { zc@save@appendix } { 0 }
3075     \cs_if_exist:cTF { chapter }
3076     {
3077       \__zrefclever_zcsetup:n
3078       { counterresetby = { chapter = zc@appendix } }
3079     }
3080   {
3081     \cs_if_exist:cT { section }
3082     {
3083       \__zrefclever_zcsetup:n
3084       { counterresetby = { section = zc@appendix } }
3085     }
3086   }
3087   \AddToHook { env / appendices / begin }
3088   {
3089     \stepcounter { zc@save@appendix }
3090     \setcounter { zc@appendix } { \value { zc@save@appendix } }
3091     \__zrefclever_zcsetup:n
3092     {
3093       countertype =
3094       {
3095         chapter      = appendix ,
3096         section      = appendix ,
3097         subsection    = appendix ,
3098         subsubsection = appendix ,
3099         paragraph    = appendix ,
3100         subparagraph = appendix ,
3101       }
3102     }
3103   }
3104   \AddToHook { env / appendices / end }
3105   { \setcounter { zc@appendix } { 0 } }
3106   \AddToHook { cmd / appendix / before }
3107   {
3108     \stepcounter { zc@save@appendix }
3109     \setcounter { zc@appendix } { \value { zc@save@appendix } }
3110   }
3111   \AddToHook { env / subappendices / begin }
3112   {
3113     \__zrefclever_zcsetup:n
3114     {
3115       countertype =
3116     }
```

```

3117     section      = appendix ,
3118     subsection   = appendix ,
3119     subsubsection = appendix ,
3120     paragraph    = appendix ,
3121     subparagraph = appendix ,
3122   } ,
3123 }
3124 }
3125 \msg_info:n { zref-clever } { compat-package } { appendix }
3126 }
3127 }
```

9.3 memoir

The `memoir` document class has quite a number of cross-referencing related features, mostly dealing with captions, subfloats, and notes. Some of them are implemented in ways which make difficult the use of `zref`, particularly `\zlabel`, short of redefining the whole stuff ourselves. Hopefully, these features are specialized enough to make `zref-clever` useful enough with `memoir` without much friction, but unless some support is added upstream, it is difficult not to be a little intrusive here.

1. Caption functionality which receives $\langle label \rangle$ as optional argument, namely:

- (a) The `sidecaption` and `sidecontcaption` environments. These environments *store* the label in an internal macro, `\m@mscaplabel`, at the begin environment code (more precisely in `\@sidecaption`), but both the call to `\refstepcounter` and the expansion of `\m@mscaplabel` take place at `\endsidecaption`. For this reason, hooks are not particularly helpful, and there is not any easy way to grab the $\langle label \rangle$ argument to start with. I can see two ways to deal with these environments, none of which I really like. First, map through `\m@mscaplabel` until `\label` is found, then grab the next token which is the $\langle label \rangle$. This can be used to set a `\zlabel` either with a kernel environment hook, or with `\mem@scap@afterhook` (the former requires running `\refstepcounter` on our own, since the `env/.../end` hook comes before this is done by `\endsidecaption`). Second, locally redefine `\label` to set both labels inside the environments.
- (b) The bilingual caption commands: `\bitwonumcaption`, `\bionenumcaption`, and `\bicaption`. These commands do not support setting the label in their arguments (the labels do get set, but they end up included in the `title` property of the label too). So we do the same for them as for `sidecaption`, just taking care of grouping, since we can't count on the convenience of the environment hook (luckily for us, they are scoped themselves, so we can add an extra group there).
- 2. The `\subcaptionref` command, which makes a reference to the subcaption without the number of the main caption (e.g. "(b)", instead of "2.3(b)"), for labels set inside the $\langle subtitle \rangle$ argument of the subcaptioning commands, namely: `\subcaption`, `\contsubcaption`, `\subbottom`, `\contsubbottom`, `\subtop`. This functionality is implemented by `memoir` by setting a *second label* with prefix `sub@ $\langle label \rangle$` , and storing there just that part of interest. With `zref` this part is easier, since we can just add an extra property and retrieve it later on. The thing is that it is hard to find

a place to hook into to add the property to the `main` list, since `memoir` does not really consider the possibility of some other command setting labels. `\@memsubcaption` is the best place to hook I could find. It is used by subcaptioning commands, and only those. And there is no hope for an environment hook in this case anyway.

3. `memoir`'s `\footnote`, `\verbfootnote`, `\sidefootnote` and `\pagenote`, just as the regular `\footnote` until recently in the kernel, do not set `\@currentcounter` alongside `\@currentlabel`, proper referencing to them requires setting the type for it.
4. Note that `memoir`'s appendix features “emulates” the `appendix` package, hence the corresponding compatibility module is loaded for `memoir` even if that package is not itself loaded. The same is true for the `\appendix` command module, since it is also defined.

```
3128 \__zrefclever_compat_module:nn { memoir }
3129   {
3130     \__zrefclever_if_class_loaded:nT { memoir }
3131   }
```

Add subfigure and subtable support out of the box. Technically, this is not “default” behavior for `memoir`, users have to enable it with `\newsubfloat`, but let this be smooth. Still, this does not cover any other floats created with `\newfloat`. Also include setup for `verse`.

```
3132   \__zrefclever_zcsetup:n
3133   {
3134     counterstype =
3135     {
3136       subfigure = figure ,
3137       subtable = table ,
3138       poemline = line ,
3139     } ,
3140     counterresetby =
3141     {
3142       subfigure = figure ,
3143       subtable = table ,
3144     } ,
3145   }
```

Support for caption `memoir` features that require that `<label>` be supplied as an optional argument.

```
3146   \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_memoir_both_labels:
3147   {
3148     \cs_set_eq:NN \__zrefclever_memoir_orig_label:n \label
3149     \cs_set:Npn \__zrefclever_memoir_label_and_zlabel:n ##1
3150     {
3151       \__zrefclever_memoir_orig_label:n {##1}
3152       \zlabel{##1}
3153     }
3154     \cs_set_eq:NN \label \__zrefclever_memoir_label_and_zlabel:n
3155   }
3156   \AddToHook { env / sidecaption / begin }
3157   { \__zrefclever_memoir_both_labels: }
3158   \AddToHook { env / sidecontcaption / begin }
3159   { \__zrefclever_memoir_both_labels: }
```

```

3160 \AddToHook{ cmd / bitwonuscaption / before }
3161   { \group_begin: \__zrefclever_memoir_both_labels: }
3162 \AddToHook{ cmd / bitwonuscaption / after }
3163   { \group_end: }
3164 \AddToHook{ cmd / bionenumcaption / before }
3165   { \group_begin: \__zrefclever_memoir_both_labels: }
3166 \AddToHook{ cmd / bionenumcaption / after }
3167   { \group_end: }
3168 \AddToHook{ cmd / bicaption / before }
3169   { \group_begin: \__zrefclever_memoir_both_labels: }
3170 \AddToHook{ cmd / bicaption / after }
3171   { \group_end: }

```

Support for `subcaption` reference.

```

3172 \zref@newprop { subcaption }
3173   { \cs_if_exist_use:c { @@thesub \@cattype } }
3174 \AddToHook{ cmd / @memsubcaption / before }
3175   { \zref@localaddprop \ZREF@mainlist { subcaption } }

```

Support for `\footnote`, `\verbfootnote`, `\sidefootnote`, and `\pagenote`.

```

3176 \tl_new:N \l__zrefclever_memoir_footnote_type_tl
3177 \tl_set:Nn \l__zrefclever_memoir_footnote_type_tl { footnote }
3178 \AddToHook{ env / minipage / begin }
3179   { \tl_set:Nn \l__zrefclever_memoir_footnote_type_tl { mpfootnote } }
3180 \AddToHook{ cmd / @makefntext / before }
3181   {
3182     \__zrefclever_zcsetup:x
3183       { currentcounter = \l__zrefclever_memoir_footnote_type_tl }
3184     }
3185 \AddToHook{ cmd / @makesidefntext / before }
3186   { \__zrefclever_zcsetup:n { currentcounter = sidefootnote } }
3187 \__zrefclever_zcsetup:n
3188   {
3189     countertype =
3190     {
3191       sidefootnote = footnote ,
3192       pagenote = endnote ,
3193     } ,
3194   }
3195 \AddToHook{ file / \jobname.ent / before }
3196   { \__zrefclever_zcsetup:x { currentcounter = pagenote } }
3197 \msg_info:nnn { zref-clever } { compat-class } { memoir }
3198   }
3199 }

```

9.4 KOMA

Support for KOMA-Script document classes.

```

3200 \__zrefclever_compat_module:nn { KOMA }
3201   {
3202     \cs_if_exist:NT \KOMAClassName
3203     {

```

Add support for `captionbeside` and `captionofbeside` environments. These environments *do* run some variation of `\caption` and hence `\refstepcounter`. However, this happens inside a parbox inside the environment, thus grouped, such that we cannot see the variables set by `\refstepcounter` when we are setting the label. `\@currentlabel` is smuggled out of the group by KOMA, but the same care is not granted for `\@currentcounter`. So we have to rely on `\@capttype`, which the underlying caption infrastructure feeds to `\refstepcounter`. Since we must use `env/.../after` hooks, care should be taken not to set the `currentcounter` option unscoped, which would be quite disastrous. For this reason, though more “invasive”, we set `\@currentcounter` instead, which at least will be set straight the next time `\refstepcounter` runs. It sounds reasonable, it is the same treatment `\@currentlabel` is receiving in this case.

```

3204     \AddToHook { env / captionbeside / after }
3205     {
3206         \tl_if_exist:NT \@capttype
3207             { \tl_set_eq:NN \@currentcounter \@capttype }
3208     }
3209     \tl_new:N \g__zrefclever_koma_captionofbeside_capttype_tl
3210     \AddToHook { env / captionofbeside / end }
3211         { \tl_gset_eq:NN \g__zrefclever_koma_capttype_tl \@capttype }
3212     \AddToHook { env / captionofbeside / after }
3213     {
3214         \tl_if_eq:NnF \currenvir { document }
3215     {
3216         \tl_if_empty:NF \g__zrefclever_koma_capttype_tl
3217             {
3218                 \tl_set_eq:NN
3219                     \@currentcounter \g__zrefclever_koma_capttype_tl
3220             }
3221     }
3222     \tl_gclear:N \g__zrefclever_koma_capttype_tl
3223 }
3224 \msg_info:nnx { zref-clever } { compat-class } { \KOMAClassName }
3225 }
3226 }

```

9.5 amsmath

About this, see <https://tex.stackexchange.com/a/402297>.

```

3227 \__zrefclever_compat_module:nn { amsmath }
3228 {
3229     \__zrefclever_if_package_loaded:nT { amsmath }
3230     {

```

First, we define a function for label setting inside `amsmath` math environments, we want it to set both `\zlabel` and `\label`. We may “get a ride”, but not steal the place altogether. This makes for potentially redundant labels, but seems a good compromise. We *must* use the lower level `\zref@label` in this context, and hence also handle protection with `\zref@wrapper@babel`, because `\zlabel` makes itself no-op when `\label` is equal to `\ltx@gobble`, and that’s precisely the case inside the `multiline` environment (and, damn!, I took a beating of this detail...).

```

3231     \cs_set_nopar:Npn \__zrefclever_ltxlabel:n #1
3232     {

```

```

3233     \__zrefclever_orig_ltxlabel:n {#1}
3234     \zref@wrapper@babel \zref@label {#1}
3235 }

```

Then we must store the original value of `\ltx@label`, which is the macro actually responsible for setting the labels inside `amsmath`'s math environments. And, after that, redefine it to be `__zrefclever_ltxlabel:n` instead. We must handle `hyperref` here, which comes very late in the preamble, and which loads `nameref` at `begindocument`, which in turn, lets `\ltx@label` be `\label`. This has to come after `nameref`. Other classes/packages also redefine `\ltx@label`, which may cause some trouble. A grep on `texmf-dist` returns hits for: `thm-restate.sty`, `smartref.sty`, `jmlrbook.cls`, `cleveref.sty`, `cryptocode.sty`, `nameref.sty`, `easyeqn.sty`, `empheq.sty`, `ntheorem.sty`, `nccmath.sty`, `nwejm.cls`, `nwejmath.cls`, `aguplus.sty`, `aguplus.cls`, `agupp.sty`, `amsmath.hyp`, `amsmath.sty` (surprise!), `amsmath.4ht`, `nameref.4ht`, `frenchle.sty`, `french.sty`, plus corresponding documentations and different versions of the same packages. That's not too many, but not "just a few" either. The critical ones are explicitly handled here (`amsmath` itself, and `nameref`). A number of those I'm really not acquainted with. For `cleveref`, in particular, this procedure is not compatible with it. If we happen to come later than it and override its definition, this may be a substantial problem for `cleveref`, since it will find the label, but it won't contain the data it is expecting. However, this should normally not occur, if the user has followed the documented recommendation for `cleveref` to load it last, or at least very late, and besides I don't see much of an use case for using both `cleveref` and `zref-clever` together. I have documented in the user manual that this module may cause potential issues, and how to work around them. And I have made an upstream feature request for a hook, so that this could be made more cleanly at <https://github.com/latex3/hyperref/issues/212>.

```

3236     \__zrefclever_if_package_loaded:nTF { hyperref }
3237     {
3238         \AddToHook { package / nameref / after }
3239         {
3240             \cs_new_eq:NN \__zrefclever_orig_ltxlabel:n \ltx@label
3241             \cs_set_eq:NN \ltx@label \__zrefclever_ltxlabel:n
3242         }
3243     }
3244     {
3245         \cs_new_eq:NN \__zrefclever_orig_ltxlabel:n \ltx@label
3246         \cs_set_eq:NN \ltx@label \__zrefclever_ltxlabel:n
3247     }

```

The `subequations` environment uses `parentequation` and `equation` as counters, but only the latter is subject to `\refstepcounter`. What happens is: at the start, `equation` is refstepped, it is then stored in `parentequation` and set to '0' and, at the end of the environment it is restored to the value of `parentequation`. We cannot even set `\@currentcounter` at `env/.../begin`, since the call to `\refstepcounter{equation}` done by `subequations` will override that in sequence. Unfortunately, the suggestion to set `\@currentcounter` to `parentequation` here was not accepted, see <https://github.com/latex3/latex2e/issues/687#issuecomment-951451024> and subsequent discussion. So, for `subequations`, we really must specify manually `currentcounter` and the resetting. Note that, for `subequations`, `\zlabel` works just fine (that is, if given immediately after `begin{subequations}`, to refer to the parent equation).

```

3248     \AddToHook { env / subequations / begin }

```

```

3249     {
3250         \__zrefclever_zcsetup:x
3251         {
3252             counterresetby =
3253             {
3254                 parentequation =
3255                     \__zrefclever_counter_reset_by:n { equation } ,
3256                     equation = parentequation ,
3257             } ,
3258             currentcounter = parentequation ,
3259             countertype = { parentequation = equation } ,
3260         }
3261     }

```

`amsmath` does use `\refstepcounter` for the `equation` counter throughout and does set `\@currentcounter` for `\tags`. But we still have to manually reset `currentcounter` to default because, since we had to manually set `currentcounter` to `parentequation` in `subequations`, we also have to manually set it to `equation` in environments which may be used within it. The `xxalignat` environment is not included, because it is “starred” by default (i.e. unnumbered), and does not display or accept labels or tags anyway. The `-ed` (`gathered`, `aligned`, and `alignedat`) and `cases` environments “must appear within an enclosing math environment”. Same logic applies to other environments defined or redefined by the package, like `array`, `matrix` and variations. Finally, `split` too can only be used as part of another environment.

```

3262     \clist_map_inline:nn
3263     {
3264         equation ,
3265         equation* ,
3266         align ,
3267         align* ,
3268         alignat ,
3269         alignat* ,
3270         flalign ,
3271         flalign* ,
3272         xalignat ,
3273         xalignat* ,
3274         gather ,
3275         gather* ,
3276         multiline ,
3277         multiline* ,
3278     }
3279     {
3280         \AddToHook { env / #1 / begin }
3281         { \__zrefclever_zcsetup:n { currentcounter = equation } }
3282     }

```

And a last touch of care for `amsmath`'s refinements: make the equation references `\textup`.

```

3283     \zcRefTypeSetup { equation }
3284     {
3285         reffont = \upshape ,
3286         refpre = {\textup{()}} ,
3287         refpos = {\textup{()}} ,
3288     }

```

```

3289         \msg_info:nnn { zref-clever } { compat-package } { amsmath }
3290     }
3291 }

```

9.6 mathtools

All math environments defined by `mathtools`, extending the `amsmath` set, are meant to be used within enclosing math environments, hence we don't need to handle them specially, since the numbering and the counting is being done on the side of `amsmath`. This includes the new `cases` and `matrix` variants, and also `multlined`.

Hence, as far as I can tell, the only cross-reference related feature to deal with is the `showonlyrefs` option, whose machinery involves writing an extra internal label to the `.aux` file to track for labels which get actually referred to. This is a little more involved, and implies in doing special handling inside `\zcref`, but the feature is very cool, so it's worth it.

```

3292 \bool_new:N \l__zrefclever_mathtools_showonlyrefs_bool
3293 \__zrefclever_compat_module:nn { mathtools }
3294 {
3295     \__zrefclever_if_package_loaded:nT { mathtools }
3296     {
3297         \MH_if_boolean:nT { show_only_refs }
3298         {
3299             \bool_set_true:N \l__zrefclever_mathtools_showonlyrefs_bool
3300             \cs_new_protected:Npn \__zrefclever_mathtools_showonlyrefs:n #1
3301             {
3302                 \Oesphack
3303                 \seq_map_inline:Nn #1
3304                 {
3305                     \exp_args:Nx \tl_if_eq:nnTF
3306                     { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {##1} { zc@type } { } }
3307                     { equation }
3308                     {
3309                         \protected@write \auxout { }
3310                         { \string \MT@newlabel {##1} }
3311                     }
3312                     {
3313                         \exp_args:Nx \tl_if_eq:nnT
3314                         { \__zrefclever_extract_unexp:nnn {##1} { zc@type } { } }
3315                         { parentequation }
3316                         {
3317                             \protected@write \auxout { }
3318                             { \string \MT@newlabel {##1} }
3319                         }
3320                     }
3321                 }
3322                 \Oesphack
3323             }
3324             \msg_info:nnn { zref-clever } { compat-package } { mathtools }
3325         }
3326     }
3327 }

```

9.7 breqn

From the `breqn` documentation: “Use of the normal `\label` command instead of the `label` option works, I think, most of the time (untested)”. Indeed, light testing suggests it does work for `\zlabel` just as well. However, if it happens not to work, there was no easy alternative handle I could find. In particular, it does not seem viable to leverage the `label=` option without hacking the package internals, even if the case of doing so would not be specially tricky, just “not very civil”.

```
3328 \__zrefclever_compat_module:nn { breqn }
3329   {
3330     \__zrefclever_if_package_loaded:nT { breqn }
3331   }
```

Contrary to the practice in `amsmath`, which prints `\tag` even in unnumbered environments, the starred environments from `breqn` don’t typeset any tag/number at all, even for a manually given `number=` as an option. So, even if one can actually set a label in them, it is not really meaningful to make a reference to them. Also contrary to `amsmath`’s practice, `breqn` uses `\stepcounter` instead of `\refstepcounter` for incrementing the equation counters (see <https://tex.stackexchange.com/a/241150>).

```
3332   \AddToHook { env / dgroup / begin }
3333     {
3334       \__zrefclever_zcsetup:x
3335     {
3336       counterresetby =
3337         {
3338           parentequation =
3339             \__zrefclever_counter_reset_by:n { equation } ,
3340           equation = parentequation ,
3341         } ,
3342         currentcounter = parentequation ,
3343         countertype = { parentequation = equation } ,
3344       }
3345     }
3346   \clist_map_inline:nn
3347   {
3348     dmath ,
3349     dseries ,
3350     darray ,
3351   }
3352   {
3353     \AddToHook { env / #1 / begin }
3354       { \__zrefclever_zcsetup:n { currentcounter = equation } }
3355     }
3356   \msg_info:nnn { zref-clever } { compat-package } { breqn }
3357 }
3358 }
```

9.8 listings

```
3359 \__zrefclever_compat_module:nn { listings }
3360   {
3361     \__zrefclever_if_package_loaded:nT { listings }
3362   }
```

```

3363     \__zrefclever_zcsetup:n
3364     {
3365         countertype =
3366         {
3367             lstlisting = listing ,
3368             lstnumber = line ,
3369         } ,
3370         counterresetby = { lstnumber = lstlisting } ,
3371     }

```

Set (also) a `\zlabel` with the label received in the `label=` option from the `lstlisting` environment. The *only* place to set this label is the `PreInit` hook. This hook, comes right after `\lst@MakeCaption` in `\lst@Init`, which runs `\refstepcounter` on `lstlisting`, so we must come after it. Also `listings` itself sets `\@currentlabel` to `\thelstnumber` in the `Init` hook, which comes right after the `PreInit` one in `\lst@Init`. Since, if we add to `Init` here, we go to the end of it, we'd be seeing the wrong `\@currentlabel` at that point.

```

3372     \lst@AddToHook { PreInit }
3373     { \tl_if_empty:NF \lst@label { \zlabel { \lst@label } } } }

```

Set `currentcounter` to `lstnumber` in the `Init` hook, since `listings` itself sets `\@currentlabel` to `\thelstnumber` here. Note that `listings` *does use* `\refstepcounter` on `lstnumber`, but does so in the `EveryPar` hook, and there must be some grouping involved such that `\@currentcounter` ends up not being visible to the label. See section “Line numbers” of ‘texdoc listings-devel’ (the `.dtx`), and search for the definition of macro `\c@lstnumber`. Indeed, the fact that `listings` manually sets `\@currentlabel` to `\thelstnumber` is a signal that the work of `\refstepcounter` is being restrained somehow.

```

3374     \lst@AddToHook { Init }
3375     { \__zrefclever_zcsetup:n { currentcounter = lstnumber } }
3376     \msg_info:nnn { zref-clever } { compat-package } { listings }
3377     }
3378 }

```

9.9 enumitem

The procedure below will “see” any changes made to the `enumerate` environment (made with `enumitem`’s `\renewlist`) as long as it is done in the preamble. Though, technically, `\renewlist` can be issued anywhere in the document, this should be more than enough for the purpose at hand. Besides, trying to retrieve this information “on the fly” would be much overkill.

The only real reason to “renew” `enumerate` itself is to change `{(max-depth)}`. `\renewlist` hard-codes `max-depth` in the environment’s definition (well, just as the kernel does), so we cannot retrieve this information from any sort of variable. But `\renewlist` also creates any needed missing counters, so we can use their existence to make the appropriate settings. In the end, the existence of the counters is indeed what matters from `zref-clever`’s perspective. Since the first four are defined by the kernel and already setup for `zref-clever` by default, we start from 5, and stop at the first non-existent `\c@enumN` counter.

```

3379 \__zrefclever_compat_module:nn { enumitem }
3380 {
3381     \__zrefclever_if_package_loaded:nT { enumitem }
3382     {

```

```

3383   \int_set:Nn \l_tmpa_int { 5 }
3384   \bool_while_do:nn
3385   {
3386     \cs_if_exist_p:c
3387     { c@ enum \int_to_roman:n { \l_tmpa_int } }
3388   }
3389   {
3390     \__zrefclever_zcsetup:x
3391     {
3392       counterresetby =
3393       {
3394         enum \int_to_roman:n { \l_tmpa_int } =
3395         enum \int_to_roman:n { \l_tmpa_int - 1 }
3396       } ,
3397       countertype =
3398       { enum \int_to_roman:n { \l_tmpa_int } = item } ,
3399     }
3400     \int_incr:N \l_tmpa_int
3401   }
3402   \int_compare:nNnT { \l_tmpa_int } > { 5 }
3403   { \msg_info:nnn { zref-clever } { compat-package } { enumitem } }
3404 }
3405 }
```

9.10 subcaption

```

3406 \__zrefclever_compat_module:nn { subcaption }
3407 {
3408   \__zrefclever_if_package_loaded:nT { subcaption }
3409   {
3410     \__zrefclever_zcsetup:n
3411     {
3412       countertype =
3413       {
3414         subfigure = figure ,
3415         subtable = table ,
3416       } ,
3417       counterresetby =
3418       {
3419         subfigure = figure ,
3420         subtable = table ,
3421       } ,
3422     }
3423 }
```

Support for `subref` reference.

```

3423   \zref@newprop { subref }
3424   { \cs_if_exist_use:c { thesub \@captype } }
3425   \tl_put_right:Nn \caption@subtypehook
3426   { \zref@localaddprop \ZREF@mainlist { subref } }
3427 }
3428 }
```

9.11 subfig

Though `subfig` offers `\subref` (as `subcaption`), I could not find any reasonable place to add the `subref` property to `zref`'s main list.

```
3429 \__zrefclever_compat_module:nn { subfig }
3430 {
3431   \__zrefclever_if_package_loaded:nT { subfig }
3432   {
3433     \__zrefclever_zcsetup:n
3434     {
3435       counterstype =
3436       {
3437         subfigure = figure ,
3438         subtable = table ,
3439       } ,
3440       counterresetby =
3441       {
3442         subfigure = figure ,
3443         subtable = table ,
3444       } ,
3445     }
3446   }
3447 }
3448 </package>
```

10 Dictionaries

10.1 English

```
3449 <*package>
3450 \zcDeclareLanguage { english }
3451 \zcDeclareLanguageAlias { american } { english }
3452 \zcDeclareLanguageAlias { australian } { english }
3453 \zcDeclareLanguageAlias { british } { english }
3454 \zcDeclareLanguageAlias { canadian } { english }
3455 \zcDeclareLanguageAlias { newzealand } { english }
3456 \zcDeclareLanguageAlias { UKenglish } { english }
3457 \zcDeclareLanguageAlias { USenglish } { english }
3458 </package>
3459 <*dict-english>
3460 namesep    = {\nobreakspace} ,
3461 pairsep    = {~and\nobreakspace} ,
3462 listsep    = {,~} ,
3463 lastsep    = {~and\nobreakspace} ,
3464 tpairsep   = {~and\nobreakspace} ,
3465 tlistsep   = {,~} ,
3466 tlastsep   = {,~and\nobreakspace} ,
3467 notesep    = {~} ,
3468 rangesep   = {~to\nobreakspace} ,
3469
3470 type = book ,
3471 Name-sg = Book ,
```

```

3472     name-sg = book ,
3473     Name-pl = Books ,
3474     name-pl = books ,
3475
3476     type = part ,
3477     Name-sg = Part ,
3478     name-sg = part ,
3479     Name-pl = Parts ,
3480     name-pl = parts ,
3481
3482     type = chapter ,
3483     Name-sg = Chapter ,
3484     name-sg = chapter ,
3485     Name-pl = Chapters ,
3486     name-pl = chapters ,
3487
3488     type = section ,
3489     Name-sg = Section ,
3490     name-sg = section ,
3491     Name-pl = Sections ,
3492     name-pl = sections ,
3493
3494     type = paragraph ,
3495     Name-sg = Paragraph ,
3496     name-sg = paragraph ,
3497     Name-pl = Paragraphs ,
3498     name-pl = paragraphs ,
3499     Name-sg-ab = Par. ,
3500     name-sg-ab = par. ,
3501     Name-pl-ab = Par. ,
3502     name-pl-ab = par. ,
3503
3504     type = appendix ,
3505     Name-sg = Appendix ,
3506     name-sg = appendix ,
3507     Name-pl = Appendices ,
3508     name-pl = appendices ,
3509
3510     type = subappendix ,
3511     Name-sg = Appendix ,
3512     name-sg = appendix ,
3513     Name-pl = Appendices ,
3514     name-pl = appendices ,
3515
3516     type = page ,
3517     Name-sg = Page ,
3518     name-sg = page ,
3519     Name-pl = Pages ,
3520     name-pl = pages ,
3521     name-sg-ab = p. ,
3522     name-pl-ab = pp. ,
3523     rangesep = {\textendash} ,
3524
3525     type = line ,

```

```

3526   Name-sg = Line ,
3527   name-sg = line ,
3528   Name-pl = Lines ,
3529   name-pl = lines ,
3530
3531 type = figure ,
3532   Name-sg = Figure ,
3533   name-sg = figure ,
3534   Name-pl = Figures ,
3535   name-pl = figures ,
3536   Name-sg-ab = Fig. ,
3537   name-sg-ab = fig. ,
3538   Name-pl-ab = Figs. ,
3539   name-pl-ab = figs. ,
3540
3541 type = table ,
3542   Name-sg = Table ,
3543   name-sg = table ,
3544   Name-pl = Tables ,
3545   name-pl = tables ,
3546
3547 type = item ,
3548   Name-sg = Item ,
3549   name-sg = item ,
3550   Name-pl = Items ,
3551   name-pl = items ,
3552
3553 type = footnote ,
3554   Name-sg = Footnote ,
3555   name-sg = footnote ,
3556   Name-pl = Footnotes ,
3557   name-pl = footnotes ,
3558
3559 type = endnote ,
3560   Name-sg = Note ,
3561   name-sg = note ,
3562   Name-pl = Notes ,
3563   name-pl = notes ,
3564
3565 type = note ,
3566   Name-sg = Note ,
3567   name-sg = note ,
3568   Name-pl = Notes ,
3569   name-pl = notes ,
3570
3571 type = equation ,
3572   Name-sg = Equation ,
3573   name-sg = equation ,
3574   Name-pl = Equations ,
3575   name-pl = equations ,
3576   Name-sg-ab = Eq. ,
3577   name-sg-ab = eq. ,
3578   Name-pl-ab = Eqs. ,
3579   name-pl-ab = eqs. ,

```

```

3580     refpre = {() ,  

3581     refpos = {}} ,  

3582  

3583 type = theorem ,  

3584     Name-sg = Theorem ,  

3585     name-sg = theorem ,  

3586     Name-pl = Theorems ,  

3587     name-pl = theorems ,  

3588  

3589 type = lemma ,  

3590     Name-sg = Lemma ,  

3591     name-sg = lemma ,  

3592     Name-pl = Lemmas ,  

3593     name-pl = lemmas ,  

3594  

3595 type = corollary ,  

3596     Name-sg = Corollary ,  

3597     name-sg = corollary ,  

3598     Name-pl = Corollaries ,  

3599     name-pl = corollaries ,  

3600  

3601 type = proposition ,  

3602     Name-sg = Proposition ,  

3603     name-sg = proposition ,  

3604     Name-pl = Propositions ,  

3605     name-pl = propositions ,  

3606  

3607 type = definition ,  

3608     Name-sg = Definition ,  

3609     name-sg = definition ,  

3610     Name-pl = Definitions ,  

3611     name-pl = definitions ,  

3612  

3613 type = proof ,  

3614     Name-sg = Proof ,  

3615     name-sg = proof ,  

3616     Name-pl = Proofs ,  

3617     name-pl = proofs ,  

3618  

3619 type = result ,  

3620     Name-sg = Result ,  

3621     name-sg = result ,  

3622     Name-pl = Results ,  

3623     name-pl = results ,  

3624  

3625 type = remark ,  

3626     Name-sg = Remark ,  

3627     name-sg = remark ,  

3628     Name-pl = Remarks ,  

3629     name-pl = remarks ,  

3630  

3631 type = example ,  

3632     Name-sg = Example ,  

3633     name-sg = example ,

```

```

3634     Name-pl = Examples ,
3635     name-pl = examples ,
3636
3637     type = algorithm ,
3638     Name-sg = Algorithm ,
3639     name-sg = algorithm ,
3640     Name-pl = Algorithms ,
3641     name-pl = algorithms ,
3642
3643     type = listing ,
3644     Name-sg = Listing ,
3645     name-sg = listing ,
3646     Name-pl = Listings ,
3647     name-pl = listings ,
3648
3649     type = exercise ,
3650     Name-sg = Exercise ,
3651     name-sg = exercise ,
3652     Name-pl = Exercises ,
3653     name-pl = exercises ,
3654
3655     type = solution ,
3656     Name-sg = Solution ,
3657     name-sg = solution ,
3658     Name-pl = Solutions ,
3659     name-pl = solutions ,
3660 
```

3660 </dict-english>

10.2 German

```

3661 <*package>
3662 \zcDeclareLanguage
3663   [ declension = { N , A , D , G } , gender = { f , m , n } , allcaps ]
3664   { german }
3665 \zcDeclareLanguageAlias { austrian      } { german }
3666 \zcDeclareLanguageAlias { germanb      } { german }
3667 \zcDeclareLanguageAlias { ngerman      } { german }
3668 \zcDeclareLanguageAlias { naustrian     } { german }
3669 \zcDeclareLanguageAlias { nswissgerman } { german }
3670 \zcDeclareLanguageAlias { swissgerman  } { german }
3671 
```

3671 </package>

3672 <*dict-german>

```

3673 namesep  = {\nobreakspace} ,
3674 pairsep  = {‐und\nobreakspace} ,
3675 listsep  = {,‐} ,
3676 lastsep  = {‐und\nobreakspace} ,
3677 tpairsep = {‐und\nobreakspace} ,
3678 tlistsep = {,‐} ,
3679 tlastsep = {‐und\nobreakspace} ,
3680 notesep  = {‐} ,
3681 rangesep = {‐bis\nobreakspace} ,
3682
3683 type = book ,
3684   gender = n ,

```

```

3685     case = N ,
3686         Name-sg = Buch ,
3687         Name-pl = Bücher ,
3688     case = A ,
3689         Name-sg = Buch ,
3690         Name-pl = Bücher ,
3691     case = D ,
3692         Name-sg = Buch ,
3693         Name-pl = Büchern ,
3694     case = G ,
3695         Name-sg = Buches ,
3696         Name-pl = Bücher ,
3697
3698 type = part ,
3699     gender = m ,
3700     case = N ,
3701         Name-sg = Teil ,
3702         Name-pl = Teile ,
3703     case = A ,
3704         Name-sg = Teil ,
3705         Name-pl = Teile ,
3706     case = D ,
3707         Name-sg = Teil ,
3708         Name-pl = Teilen ,
3709     case = G ,
3710         Name-sg = Teiles ,
3711         Name-pl = Teile ,
3712
3713 type = chapter ,
3714     gender = n ,
3715     case = N ,
3716         Name-sg = Kapitel ,
3717         Name-pl = Kapitel ,
3718     case = A ,
3719         Name-sg = Kapitel ,
3720         Name-pl = Kapitel ,
3721     case = D ,
3722         Name-sg = Kapitel ,
3723         Name-pl = Kapiteln ,
3724     case = G ,
3725         Name-sg = Kapitels ,
3726         Name-pl = Kapitel ,
3727
3728 type = section ,
3729     gender = m ,
3730     case = N ,
3731         Name-sg = Abschnitt ,
3732         Name-pl = Abschnitte ,
3733     case = A ,
3734         Name-sg = Abschnitt ,
3735         Name-pl = Abschnitte ,
3736     case = D ,
3737         Name-sg = Abschnitt ,
3738         Name-pl = Abschnitten ,

```

```

3739     case = G ,
3740         Name-sg = Abschnitts ,
3741         Name-pl = Abschnitte ,
3742
3743 type = paragraph ,
3744     gender = m ,
3745     case = N ,
3746         Name-sg = Absatz ,
3747         Name-pl = Absätze ,
3748     case = A ,
3749         Name-sg = Absatz ,
3750         Name-pl = Absätze ,
3751     case = D ,
3752         Name-sg = Absatz ,
3753         Name-pl = Absätzen ,
3754     case = G ,
3755         Name-sg = Absatzes ,
3756         Name-pl = Absätze ,
3757
3758 type = appendix ,
3759     gender = m ,
3760     case = N ,
3761         Name-sg = Anhang ,
3762         Name-pl = Anhänge ,
3763     case = A ,
3764         Name-sg = Anhang ,
3765         Name-pl = Anhänge ,
3766     case = D ,
3767         Name-sg = Anhang ,
3768         Name-pl = Anhängen ,
3769     case = G ,
3770         Name-sg = Anhangs ,
3771         Name-pl = Anhänge ,
3772
3773 type = subappendix ,
3774     gender = m ,
3775     case = N ,
3776         Name-sg = Anhang ,
3777         Name-pl = Anhänge ,
3778     case = A ,
3779         Name-sg = Anhang ,
3780         Name-pl = Anhänge ,
3781     case = D ,
3782         Name-sg = Anhang ,
3783         Name-pl = Anhängen ,
3784     case = G ,
3785         Name-sg = Anhangs ,
3786         Name-pl = Anhänge ,
3787
3788 type = page ,
3789     gender = f ,
3790     case = N ,
3791         Name-sg = Seite ,
3792         Name-pl = Seiten ,

```

```

3793 case = A ,
3794     Name-sg = Seite ,
3795     Name-pl = Seiten ,
3796 case = D ,
3797     Name-sg = Seite ,
3798     Name-pl = Seiten ,
3799 case = G ,
3800     Name-sg = Seite ,
3801     Name-pl = Seiten ,
3802 rangesep = {\textendash} ,
3803
3804 type = line ,
3805 gender = f ,
3806 case = N ,
3807     Name-sg = Zeile ,
3808     Name-pl = Zeilen ,
3809 case = A ,
3810     Name-sg = Zeile ,
3811     Name-pl = Zeilen ,
3812 case = D ,
3813     Name-sg = Zeile ,
3814     Name-pl = Zeilen ,
3815 case = G ,
3816     Name-sg = Zeile ,
3817     Name-pl = Zeilen ,
3818
3819 type = figure ,
3820 gender = f ,
3821 case = N ,
3822     Name-sg = Abbildung ,
3823     Name-pl = Abbildungen ,
3824     Name-sg-ab = Abb. ,
3825     Name-pl-ab = Abb. ,
3826 case = A ,
3827     Name-sg = Abbildung ,
3828     Name-pl = Abbildungen ,
3829     Name-sg-ab = Abb. ,
3830     Name-pl-ab = Abb. ,
3831 case = D ,
3832     Name-sg = Abbildung ,
3833     Name-pl = Abbildungen ,
3834     Name-sg-ab = Abb. ,
3835     Name-pl-ab = Abb. ,
3836 case = G ,
3837     Name-sg = Abbildung ,
3838     Name-pl = Abbildungen ,
3839     Name-sg-ab = Abb. ,
3840     Name-pl-ab = Abb. ,
3841
3842 type = table ,
3843 gender = f ,
3844 case = N ,
3845     Name-sg = Tabelle ,
3846     Name-pl = Tabellen ,

```

```

3847     case = A ,
3848         Name-sg = Tabelle ,
3849         Name-pl = Tabellen ,
3850     case = D ,
3851         Name-sg = Tabelle ,
3852         Name-pl = Tabellen ,
3853     case = G ,
3854         Name-sg = Tabelle ,
3855         Name-pl = Tabellen ,
3856
3857 type = item ,
3858     gender = m ,
3859     case = N ,
3860         Name-sg = Punkt ,
3861         Name-pl = Punkte ,
3862     case = A ,
3863         Name-sg = Punkt ,
3864         Name-pl = Punkte ,
3865     case = D ,
3866         Name-sg = Punkt ,
3867         Name-pl = Punkten ,
3868     case = G ,
3869         Name-sg = Punktes ,
3870         Name-pl = Punkte ,
3871
3872 type = footnote ,
3873     gender = f ,
3874     case = N ,
3875         Name-sg = Fußnote ,
3876         Name-pl = Fußnoten ,
3877     case = A ,
3878         Name-sg = Fußnote ,
3879         Name-pl = Fußnoten ,
3880     case = D ,
3881         Name-sg = Fußnote ,
3882         Name-pl = Fußnoten ,
3883     case = G ,
3884         Name-sg = Fußnote ,
3885         Name-pl = Fußnoten ,
3886
3887 type = endnote ,
3888     gender = f ,
3889     case = N ,
3890         Name-sg = Endnote ,
3891         Name-pl = Endnoten ,
3892     case = A ,
3893         Name-sg = Endnote ,
3894         Name-pl = Endnoten ,
3895     case = D ,
3896         Name-sg = Endnote ,
3897         Name-pl = Endnoten ,
3898     case = G ,
3899         Name-sg = Endnote ,
3900         Name-pl = Endnoten ,

```

```

3901
3902 type = note ,
3903   gender = f ,
3904   case = N ,
3905     Name-sg = Anmerkung ,
3906     Name-pl = Anmerkungen ,
3907   case = A ,
3908     Name-sg = Anmerkung ,
3909     Name-pl = Anmerkungen ,
3910   case = D ,
3911     Name-sg = Anmerkung ,
3912     Name-pl = Anmerkungen ,
3913   case = G ,
3914     Name-sg = Anmerkung ,
3915     Name-pl = Anmerkungen ,
3916
3917 type = equation ,
3918   gender = f ,
3919   case = N ,
3920     Name-sg = Gleichung ,
3921     Name-pl = Gleichungen ,
3922   case = A ,
3923     Name-sg = Gleichung ,
3924     Name-pl = Gleichungen ,
3925   case = D ,
3926     Name-sg = Gleichung ,
3927     Name-pl = Gleichungen ,
3928   case = G ,
3929     Name-sg = Gleichung ,
3930     Name-pl = Gleichungen ,
3931   refpre = {} ,
3932   refpos = {} ,
3933
3934 type = theorem ,
3935   gender = n ,
3936   case = N ,
3937     Name-sg = Theorem ,
3938     Name-pl = Theoreme ,
3939   case = A ,
3940     Name-sg = Theorem ,
3941     Name-pl = Theoreme ,
3942   case = D ,
3943     Name-sg = Theorem ,
3944     Name-pl = Theoremen ,
3945   case = G ,
3946     Name-sg = Theorems ,
3947     Name-pl = Theoreme ,
3948
3949 type = lemma ,
3950   gender = n ,
3951   case = N ,
3952     Name-sg = Lemma ,
3953     Name-pl = Lemmata ,
3954   case = A ,

```

```

3955     Name-sg = Lemma ,
3956     Name-pl = Lemmata ,
3957 case = D ,
3958     Name-sg = Lemma ,
3959     Name-pl = Lemmata ,
3960 case = G ,
3961     Name-sg = Lemmas ,
3962     Name-pl = Lemmata ,
3963
3964 type = corollary ,
3965     gender = n ,
3966     case = N ,
3967     Name-sg = Korollar ,
3968     Name-pl = Korollare ,
3969 case = A ,
3970     Name-sg = Korollar ,
3971     Name-pl = Korollare ,
3972 case = D ,
3973     Name-sg = Korollar ,
3974     Name-pl = Korollaren ,
3975 case = G ,
3976     Name-sg = Korollars ,
3977     Name-pl = Korollare ,
3978
3979 type = proposition ,
3980     gender = m ,
3981     case = N ,
3982     Name-sg = Satz ,
3983     Name-pl = Sätze ,
3984 case = A ,
3985     Name-sg = Satz ,
3986     Name-pl = Sätze ,
3987 case = D ,
3988     Name-sg = Satz ,
3989     Name-pl = Sätzen ,
3990 case = G ,
3991     Name-sg = Satzes ,
3992     Name-pl = Sätze ,
3993
3994 type = definition ,
3995     gender = f ,
3996     case = N ,
3997     Name-sg = Definition ,
3998     Name-pl = Definitionen ,
3999 case = A ,
4000     Name-sg = Definition ,
4001     Name-pl = Definitionen ,
4002 case = D ,
4003     Name-sg = Definition ,
4004     Name-pl = Definitionen ,
4005 case = G ,
4006     Name-sg = Definition ,
4007     Name-pl = Definitionen ,
4008

```

```

4009 type = proof ,
4010   gender = m ,
4011   case = N ,
4012     Name-sg = Beweis ,
4013     Name-pl = Beweise ,
4014   case = A ,
4015     Name-sg = Beweis ,
4016     Name-pl = Beweise ,
4017   case = D ,
4018     Name-sg = Beweis ,
4019     Name-pl = Beweisen ,
4020   case = G ,
4021     Name-sg = Beweises ,
4022     Name-pl = Beweise ,
4023
4024 type = result ,
4025   gender = n ,
4026   case = N ,
4027     Name-sg = Ergebnis ,
4028     Name-pl = Ergebnisse ,
4029   case = A ,
4030     Name-sg = Ergebnis ,
4031     Name-pl = Ergebnisse ,
4032   case = D ,
4033     Name-sg = Ergebnis ,
4034     Name-pl = Ergebnissen ,
4035   case = G ,
4036     Name-sg = Ergebnisses ,
4037     Name-pl = Ergebnisse ,
4038
4039 type = remark ,
4040   gender = f ,
4041   case = N ,
4042     Name-sg = Bemerkung ,
4043     Name-pl = Bemerkungen ,
4044   case = A ,
4045     Name-sg = Bemerkung ,
4046     Name-pl = Bemerkungen ,
4047   case = D ,
4048     Name-sg = Bemerkung ,
4049     Name-pl = Bemerkungen ,
4050   case = G ,
4051     Name-sg = Bemerkung ,
4052     Name-pl = Bemerkungen ,
4053
4054 type = example ,
4055   gender = n ,
4056   case = N ,
4057     Name-sg = Beispiel ,
4058     Name-pl = Beispiele ,
4059   case = A ,
4060     Name-sg = Beispiel ,
4061     Name-pl = Beispiele ,
4062   case = D ,

```

```

4063     Name-sg = Beispiel ,
4064     Name-pl = Beispielen ,
4065 case = G ,
4066     Name-sg = Beispiels ,
4067     Name-pl = Beispiele ,
4068
4069 type = algorithm ,
4070     gender = m ,
4071 case = N ,
4072     Name-sg = Algorithmus ,
4073     Name-pl = Algorithmen ,
4074 case = A ,
4075     Name-sg = Algorithmus ,
4076     Name-pl = Algorithmen ,
4077 case = D ,
4078     Name-sg = Algorithmus ,
4079     Name-pl = Algorithmen ,
4080 case = G ,
4081     Name-sg = Algorithmus ,
4082     Name-pl = Algorithmen ,
4083
4084 type = listing ,
4085     gender = n ,
4086 case = N ,
4087     Name-sg = Listing ,
4088     Name-pl = Listings ,
4089 case = A ,
4090     Name-sg = Listing ,
4091     Name-pl = Listings ,
4092 case = D ,
4093     Name-sg = Listing ,
4094     Name-pl = Listings ,
4095 case = G ,
4096     Name-sg = Listings ,
4097     Name-pl = Listings ,
4098
4099 type = exercise ,
4100     gender = f ,
4101 case = N ,
4102     Name-sg = Übungsaufgabe ,
4103     Name-pl = Übungsaufgaben ,
4104 case = A ,
4105     Name-sg = Übungsaufgabe ,
4106     Name-pl = Übungsaufgaben ,
4107 case = D ,
4108     Name-sg = Übungsaufgabe ,
4109     Name-pl = Übungsaufgaben ,
4110 case = G ,
4111     Name-sg = Übungsaufgabe ,
4112     Name-pl = Übungsaufgaben ,
4113
4114 type = solution ,
4115     gender = f ,
4116 case = N ,

```

```

4117     Name-sg = Lösung ,
4118     Name-pl = Lösungen ,
4119 case = A ,
4120     Name-sg = Lösung ,
4121     Name-pl = Lösungen ,
4122 case = D ,
4123     Name-sg = Lösung ,
4124     Name-pl = Lösungen ,
4125 case = G ,
4126     Name-sg = Lösung ,
4127     Name-pl = Lösungen ,
4128 
```

4128 ⟨/dict-german⟩

10.3 French

```

4129 <*package>
4130 \zcDeclareLanguage [ gender = { f , m } ] { french }
4131 \zcDeclareLanguageAlias { acadian } { french }
4132 \zcDeclareLanguageAlias { canadien } { french }
4133 \zcDeclareLanguageAlias { francais } { french }
4134 \zcDeclareLanguageAlias { frenchb } { french }
4135 
```

4136 ⟨*dict-french⟩

```

4137 namesep = {\nobreakspace} ,
4138 pairsep = {~et\nobreakspace} ,
4139 listsep = {,~} ,
4140 lastsep = {~et\nobreakspace} ,
4141 tpairsep = {~et\nobreakspace} ,
4142 tlistsep = {,~} ,
4143 tlastsep = {~et\nobreakspace} ,
4144 notesep = {~} ,
4145 rangesep = {~à\nobreakspace} ,
4146
4147 type = book ,
4148   gender = m ,
4149   Name-sg = Livre ,
4150   name-sg = livre ,
4151   Name-pl = Livres ,
4152   name-pl = livres ,
4153
4154 type = part ,
4155   gender = f ,
4156   Name-sg = Partie ,
4157   name-sg = partie ,
4158   Name-pl = Parties ,
4159   name-pl = parties ,
4160
4161 type = chapter ,
4162   gender = m ,
4163   Name-sg = Chapitre ,
4164   name-sg = chapitre ,
4165   Name-pl = Chapitres ,
4166   name-pl = chapitres ,
4167

```

```

4168 type = section ,
4169   gender = f ,
4170   Name-sg = Section ,
4171   name-sg = section ,
4172   Name-pl = Sections ,
4173   name-pl = sections ,
4174
4175 type = paragraph ,
4176   gender = m ,
4177   Name-sg = Paragraph ,
4178   name-sg = paragraphe ,
4179   Name-pl = Paragraphes ,
4180   name-pl = paragraphs ,
4181
4182 type = appendix ,
4183   gender = f ,
4184   Name-sg = Annexe ,
4185   name-sg = annexe ,
4186   Name-pl = Annexes ,
4187   name-pl = annexes ,
4188
4189 type = subappendix ,
4190   gender = f ,
4191   Name-sg = Annexe ,
4192   name-sg = annexe ,
4193   Name-pl = Annexes ,
4194   name-pl = annexes ,
4195
4196 type = page ,
4197   gender = f ,
4198   Name-sg = Page ,
4199   name-sg = page ,
4200   Name-pl = Pages ,
4201   name-pl = pages ,
4202   rangesep = {\textendash} ,
4203
4204 type = line ,
4205   gender = f ,
4206   Name-sg = Ligne ,
4207   name-sg = ligne ,
4208   Name-pl = Lignes ,
4209   name-pl = lignes ,
4210
4211 type = figure ,
4212   gender = f ,
4213   Name-sg = Figure ,
4214   name-sg = figure ,
4215   Name-pl = Figures ,
4216   name-pl = figures ,
4217
4218 type = table ,
4219   gender = f ,
4220   Name-sg = Table ,
4221   name-sg = table ,

```

```

4222     Name-pl = Tables ,
4223     name-pl = tables ,
4224
4225     type = item ,
4226     gender = m ,
4227     Name-sg = Point ,
4228     name-sg = point ,
4229     Name-pl = Points ,
4230     name-pl = points ,
4231
4232     type = footnote ,
4233     gender = f ,
4234     Name-sg = Note ,
4235     name-sg = note ,
4236     Name-pl = Notes ,
4237     name-pl = notes ,
4238
4239     type = endnote ,
4240     gender = f ,
4241     Name-sg = Note ,
4242     name-sg = note ,
4243     Name-pl = Notes ,
4244     name-pl = notes ,
4245
4246     type = note ,
4247     gender = f ,
4248     Name-sg = Note ,
4249     name-sg = note ,
4250     Name-pl = Notes ,
4251     name-pl = notes ,
4252
4253     type = equation ,
4254     gender = f ,
4255     Name-sg = Équation ,
4256     name-sg = équation ,
4257     Name-pl = Équations ,
4258     name-pl = équations ,
4259     refpre = {() ,
4260     refpos = {}} ,
4261
4262     type = theorem ,
4263     gender = m ,
4264     Name-sg = Théorème ,
4265     name-sg = théorème ,
4266     Name-pl = Théorèmes ,
4267     name-pl = théorèmes ,
4268
4269     type = lemma ,
4270     gender = m ,
4271     Name-sg = Lemme ,
4272     name-sg = lemme ,
4273     Name-pl = Lemmes ,
4274     name-pl = lemmes ,
4275

```

```

4276 type = corollary ,
4277   gender = m ,
4278   Name-sg = Corollaire ,
4279   name-sg = corollaire ,
4280   Name-pl = Corollaires ,
4281   name-pl = corollaires ,
4282
4283 type = proposition ,
4284   gender = f ,
4285   Name-sg = Proposition ,
4286   name-sg = proposition ,
4287   Name-pl = Propositions ,
4288   name-pl = propositions ,
4289
4290 type = definition ,
4291   gender = f ,
4292   Name-sg = Définition ,
4293   name-sg = définition ,
4294   Name-pl = Définitions ,
4295   name-pl = définitions ,
4296
4297 type = proof ,
4298   gender = f ,
4299   Name-sg = Démonstration ,
4300   name-sg = démonstration ,
4301   Name-pl = Démonstrations ,
4302   name-pl = démonstrations ,
4303
4304 type = result ,
4305   gender = m ,
4306   Name-sg = Résultat ,
4307   name-sg = résultat ,
4308   Name-pl = Résultats ,
4309   name-pl = résultats ,
4310
4311 type = remark ,
4312   gender = f ,
4313   Name-sg = Remarque ,
4314   name-sg = remarque ,
4315   Name-pl = Remarques ,
4316   name-pl = remarques ,
4317
4318 type = example ,
4319   gender = m ,
4320   Name-sg = Exemple ,
4321   name-sg = exemple ,
4322   Name-pl = Exemples ,
4323   name-pl = exemples ,
4324
4325 type = algorithm ,
4326   gender = m ,
4327   Name-sg = Algorithme ,
4328   name-sg = algorithme ,
4329   Name-pl = Algorithmes ,

```

```

4330   name-pl = algorithmes ,
4331
4332 type = listing ,
4333   gender = f ,
4334   Name-sg = Liste ,
4335   name-sg = liste ,
4336   Name-pl = Listes ,
4337   name-pl = listes ,
4338
4339 type = exercise ,
4340   gender = m ,
4341   Name-sg = Exercice ,
4342   name-sg = exercice ,
4343   Name-pl = Exercices ,
4344   name-pl = exercices ,
4345
4346 type = solution ,
4347   gender = f ,
4348   Name-sg = Solution ,
4349   name-sg = solution ,
4350   Name-pl = Solutions ,
4351   name-pl = solutions ,
4352 </dict-french>

```

10.4 Portuguese

```

4353 <*package>
4354 \zcDeclareLanguage [ gender = { f , m } ] { portuguese }
4355 \zcDeclareLanguageAlias { brazilian } { portuguese }
4356 \zcDeclareLanguageAlias { brazil } { portuguese }
4357 \zcDeclareLanguageAlias { portuges } { portuguese }
4358 </package>
4359 <*dict-portuguese>
4360 namesep = {\nobreakspace} ,
4361 pairsep = {~e\nobreakspace} ,
4362 listsep = {,~} ,
4363 lastsep = {~e\nobreakspace} ,
4364 tpairsep = {~e\nobreakspace} ,
4365 tlistsep = {,~} ,
4366 tlastsep = {~e\nobreakspace} ,
4367 notesep = {~} ,
4368 rangesep = {~a\nobreakspace} ,
4369
4370 type = book ,
4371   gender = m ,
4372   Name-sg = Livro ,
4373   name-sg = livro ,
4374   Name-pl = Livros ,
4375   name-pl = livros ,
4376
4377 type = part ,
4378   gender = f ,
4379   Name-sg = Parte ,
4380   name-sg = parte ,

```

```

4381     Name-pl = Partes ,
4382     name-pl = partes ,
4383
4384     type = chapter ,
4385     gender = m ,
4386     Name-sg = Capítulo ,
4387     name-sg = capítulo ,
4388     Name-pl = Capítulos ,
4389     name-pl = capítulos ,
4390
4391     type = section ,
4392     gender = f ,
4393     Name-sg = Seção ,
4394     name-sg = seção ,
4395     Name-pl = Seções ,
4396     name-pl = seções ,
4397
4398     type = paragraph ,
4399     gender = m ,
4400     Name-sg = Parágrafo ,
4401     name-sg = parágrafo ,
4402     Name-pl = Parágrafos ,
4403     name-pl = parágrafos ,
4404     Name-sg-ab = Par. ,
4405     name-sg-ab = par. ,
4406     Name-pl-ab = Par. ,
4407     name-pl-ab = par. ,
4408
4409     type = appendix ,
4410     gender = m ,
4411     Name-sg = Apêndice ,
4412     name-sg = apêndice ,
4413     Name-pl = Apêndices ,
4414     name-pl = apêndices ,
4415
4416     type = subappendix ,
4417     gender = m ,
4418     Name-sg = Apêndice ,
4419     name-sg = apêndice ,
4420     Name-pl = Apêndices ,
4421     name-pl = apêndices ,
4422
4423     type = page ,
4424     gender = f ,
4425     Name-sg = Página ,
4426     name-sg = página ,
4427     Name-pl = Páginas ,
4428     name-pl = páginas ,
4429     name-sg-ab = p. ,
4430     name-pl-ab = pp. ,
4431     rangesep = {\textendash} ,
4432
4433     type = line ,
4434     gender = f ,

```

```

4435 Name-sg = Linha ,
4436 name-sg = linha ,
4437 Name-pl = Linhas ,
4438 name-pl = linhas ,
4439
4440 type = figure ,
4441 gender = f ,
4442 Name-sg = Figura ,
4443 name-sg = figura ,
4444 Name-pl = Figuras ,
4445 name-pl = figuras ,
4446 Name-sg-ab = Fig. ,
4447 name-sg-ab = fig. ,
4448 Name-pl-ab = Figs. ,
4449 name-pl-ab = figs. ,
4450
4451 type = table ,
4452 gender = f ,
4453 Name-sg = Tabela ,
4454 name-sg = tabela ,
4455 Name-pl = Tabelas ,
4456 name-pl = tabelas ,
4457
4458 type = item ,
4459 gender = m ,
4460 Name-sg = Item ,
4461 name-sg = item ,
4462 Name-pl = Itens ,
4463 name-pl = itens ,
4464
4465 type = footnote ,
4466 gender = f ,
4467 Name-sg = Nota ,
4468 name-sg = nota ,
4469 Name-pl = Notas ,
4470 name-pl = notas ,
4471
4472 type = endnote ,
4473 gender = f ,
4474 Name-sg = Nota ,
4475 name-sg = nota ,
4476 Name-pl = Notas ,
4477 name-pl = notas ,
4478
4479 type = note ,
4480 gender = f ,
4481 Name-sg = Nota ,
4482 name-sg = nota ,
4483 Name-pl = Notas ,
4484 name-pl = notas ,
4485
4486 type = equation ,
4487 gender = f ,
4488 Name-sg = Equação ,

```

```

4489 name-sg = equação ,
4490 Name-pl = Equações ,
4491 name-pl = equações ,
4492 Name-sg-ab = Eq. ,
4493 name-sg-ab = eq. ,
4494 Name-pl-ab = Eqs. ,
4495 name-pl-ab = eqs. ,
4496 refpre = {} ,
4497 refpos = {}} ,
4498
4499 type = theorem ,
4500 gender = m ,
4501 Name-sg = Teorema ,
4502 name-sg = teorema ,
4503 Name-pl = Teoremas ,
4504 name-pl = teoremas ,
4505
4506 type = lemma ,
4507 gender = m ,
4508 Name-sg = Lema ,
4509 name-sg = lema ,
4510 Name-pl = Lemas ,
4511 name-pl = lemas ,
4512
4513 type = corollary ,
4514 gender = m ,
4515 Name-sg = Corolário ,
4516 name-sg = corolário ,
4517 Name-pl = Corolários ,
4518 name-pl = corolários ,
4519
4520 type = proposition ,
4521 gender = f ,
4522 Name-sg = Proposição ,
4523 name-sg = proposição ,
4524 Name-pl = Proposições ,
4525 name-pl = proposições ,
4526
4527 type = definition ,
4528 gender = f ,
4529 Name-sg = Definição ,
4530 name-sg = definição ,
4531 Name-pl = Definições ,
4532 name-pl = definições ,
4533
4534 type = proof ,
4535 gender = f ,
4536 Name-sg = Demonstração ,
4537 name-sg = demonstração ,
4538 Name-pl = Demonstrações ,
4539 name-pl = demonstrações ,
4540
4541 type = result ,
4542 gender = m ,

```

```

4543   Name-sg = Resultado ,
4544   name-sg = resultado ,
4545   Name-pl = Resultados ,
4546   name-pl = resultados ,
4547
4548 type = remark ,
4549   gender = f ,
4550   Name-sg = Observação ,
4551   name-sg = observação ,
4552   Name-pl = Observações ,
4553   name-pl = observações ,
4554
4555 type = example ,
4556   gender = m ,
4557   Name-sg = Exemplo ,
4558   name-sg = exemplo ,
4559   Name-pl = Exemplos ,
4560   name-pl = exemplos ,
4561
4562 type = algorithm ,
4563   gender = m ,
4564   Name-sg = Algoritmo ,
4565   name-sg = algoritmo ,
4566   Name-pl = Algoritmos ,
4567   name-pl = algoritmos ,
4568
4569 type = listing ,
4570   gender = f ,
4571   Name-sg = Listagem ,
4572   name-sg = listagem ,
4573   Name-pl = Listagens ,
4574   name-pl = listagens ,
4575
4576 type = exercise ,
4577   gender = m ,
4578   Name-sg = Exercício ,
4579   name-sg = exercício ,
4580   Name-pl = Exercícios ,
4581   name-pl = exercícios ,
4582
4583 type = solution ,
4584   gender = f ,
4585   Name-sg = Solução ,
4586   name-sg = solução ,
4587   Name-pl = Soluções ,
4588   name-pl = soluções ,
4589 
```

10.5 Spanish

```

4590 <*package>
4591 \zcDeclareLanguage [ gender = { f , m } ] { spanish }
4592 
```

```
</package>
```

```
<*dict-spanish>
```

```

4594 namesep = {\nobreakspace} ,
4595 pairsep = {~y\nobreakspace} ,
4596 listsep = {,~} ,
4597 lastsep = {~y\nobreakspace} ,
4598 tpairsep = {~y\nobreakspace} ,
4599 tlistsep = {,~} ,
4600 tlastsep = {~y\nobreakspace} ,
4601 notesep = {~} ,
4602 rangesep = {~a\nobreakspace} ,
4603
4604 type = book ,
4605 gender = m ,
4606 Name-sg = Libro ,
4607 name-sg = libro ,
4608 Name-pl = Libros ,
4609 name-pl = libros ,
4610
4611 type = part ,
4612 gender = f ,
4613 Name-sg = Parte ,
4614 name-sg = parte ,
4615 Name-pl = Partes ,
4616 name-pl = partes ,
4617
4618 type = chapter ,
4619 gender = m ,
4620 Name-sg = Capítulo ,
4621 name-sg = capítulo ,
4622 Name-pl = Capítulos ,
4623 name-pl = capítulos ,
4624
4625 type = section ,
4626 gender = f ,
4627 Name-sg = Sección ,
4628 name-sg = sección ,
4629 Name-pl = Secciones ,
4630 name-pl = secciones ,
4631
4632 type = paragraph ,
4633 gender = m ,
4634 Name-sg = Párrafo ,
4635 name-sg = párrafo ,
4636 Name-pl = Párrafos ,
4637 name-pl = párrafos ,
4638
4639 type = appendix ,
4640 gender = m ,
4641 Name-sg = Apéndice ,
4642 name-sg = apéndice ,
4643 Name-pl = Apéndices ,
4644 name-pl = apéndices ,
4645
4646 type = subappendix ,
4647 gender = m ,

```

```

4648   Name-sg = Apéndice ,
4649   name-sg = apéndice ,
4650   Name-pl = Apéndices ,
4651   name-pl = apéndices ,
4652
4653 type = page ,
4654   gender = f ,
4655   Name-sg = Página ,
4656   name-sg = página ,
4657   Name-pl = Páginas ,
4658   name-pl = páginas ,
4659   rangesep = {\textendash} ,
4660
4661 type = line ,
4662   gender = f ,
4663   Name-sg = Línea ,
4664   name-sg = línea ,
4665   Name-pl = Líneas ,
4666   name-pl = líneas ,
4667
4668 type = figure ,
4669   gender = f ,
4670   Name-sg = Figura ,
4671   name-sg = figura ,
4672   Name-pl = Figuras ,
4673   name-pl = figuras ,
4674
4675 type = table ,
4676   gender = m ,
4677   Name-sg = Cuadro ,
4678   name-sg = cuadro ,
4679   Name-pl = Cuadros ,
4680   name-pl = cuadros ,
4681
4682 type = item ,
4683   gender = m ,
4684   Name-sg = Punto ,
4685   name-sg = punto ,
4686   Name-pl = Puntos ,
4687   name-pl = puntos ,
4688
4689 type = footnote ,
4690   gender = f ,
4691   Name-sg = Nota ,
4692   name-sg = nota ,
4693   Name-pl = Notas ,
4694   name-pl = notas ,
4695
4696 type = endnote ,
4697   gender = f ,
4698   Name-sg = Nota ,
4699   name-sg = nota ,
4700   Name-pl = Notas ,
4701   name-pl = notas ,

```

```

4702
4703 type = note ,
4704   gender = f ,
4705   Name-sg = Nota ,
4706   name-sg = nota ,
4707   Name-pl = Notas ,
4708   name-pl = notas ,
4709
4710 type = equation ,
4711   gender = f ,
4712   Name-sg = Ecuación ,
4713   name-sg = ecuación ,
4714   Name-pl = Ecuaciones ,
4715   name-pl = ecuaciones ,
4716   refpre = {} ,
4717   refpos = {}} ,
4718
4719 type = theorem ,
4720   gender = m ,
4721   Name-sg = Teorema ,
4722   name-sg = teorema ,
4723   Name-pl = Teoremas ,
4724   name-pl = teoremas ,
4725
4726 type = lemma ,
4727   gender = m ,
4728   Name-sg = Lema ,
4729   name-sg = lema ,
4730   Name-pl = Lemas ,
4731   name-pl = lemas ,
4732
4733 type = corollary ,
4734   gender = m ,
4735   Name-sg = Corolario ,
4736   name-sg = corolario ,
4737   Name-pl = Corolarios ,
4738   name-pl = corolarios ,
4739
4740 type = proposition ,
4741   gender = f ,
4742   Name-sg = Proposición ,
4743   name-sg = proposición ,
4744   Name-pl = Proposiciones ,
4745   name-pl = proposiciones ,
4746
4747 type = definition ,
4748   gender = f ,
4749   Name-sg = Definición ,
4750   name-sg = definición ,
4751   Name-pl = Definiciones ,
4752   name-pl = definiciones ,
4753
4754 type = proof ,
4755   gender = f ,

```

```

4756     Name-sg = Demostración ,
4757     name-sg = demostración ,
4758     Name-pl = Demostraciones ,
4759     name-pl = demostraciones ,
4760
4761     type = result ,
4762     gender = m ,
4763     Name-sg = Resultado ,
4764     name-sg = resultado ,
4765     Name-pl = Resultados ,
4766     name-pl = resultados ,
4767
4768     type = remark ,
4769     gender = f ,
4770     Name-sg = Observación ,
4771     name-sg = observación ,
4772     Name-pl = Observaciones ,
4773     name-pl = observaciones ,
4774
4775     type = example ,
4776     gender = m ,
4777     Name-sg = Ejemplo ,
4778     name-sg = ejemplo ,
4779     Name-pl = Ejemplos ,
4780     name-pl = ejemplos ,
4781
4782     type = algorithm ,
4783     gender = m ,
4784     Name-sg = Algoritmo ,
4785     name-sg = algoritmo ,
4786     Name-pl = Algoritmos ,
4787     name-pl = algoritmos ,
4788
4789     type = listing ,
4790     gender = m ,
4791     Name-sg = Listado ,
4792     name-sg = listado ,
4793     Name-pl = Listados ,
4794     name-pl = listados ,
4795
4796     type = exercise ,
4797     gender = m ,
4798     Name-sg = Ejercicio ,
4799     name-sg = ejercicio ,
4800     Name-pl = Ejercicios ,
4801     name-pl = ejercicios ,
4802
4803     type = solution ,
4804     gender = f ,
4805     Name-sg = Solución ,
4806     name-sg = solución ,
4807     Name-pl = Soluciones ,
4808     name-pl = soluciones ,
4809 
```

4809 </dict-spanish>

Index

The italic numbers denote the pages where the corresponding entry is described, numbers underlined point to the definition, all others indicate the places where it is used.

A	C		
\AddToHook	100, 900, 943, 968, 1004, 1006, 1054, 1127, 1143, 1164, 1295, 1308, 1316, 3051, 3087, 3104, 3106, 3111, 3156, 3158, 3160, 3162, 3164, 3166, 3168, 3170, 3174, 3178, 3180, 3185, 3195, 3204, 3210, 3212, 3238, 3248, 3280, 3332, 3353	1750, 1772, 1787, 1802, 1826, 1965, 1989, 1995, 1999, 2006, 2878, 2914, 2921, 2922, 2940, 2947, 2959, 3299	
\appendix	2, 80, 83	\bool_until_do:Nn	1762, 1958
\appendixname	80	\bool_while_do:nn	3384
\AtEndOfPackage	1306		
B	C		
\babelname	953	\caption	85
\babelprovide	17, 29	clist commands:	
\bicaption	82	\clist_map_inline:nn	1096, 1223, 1284, 3262, 3346
\bionenumeqcaption	82	\contsubbottom	82
\bitwonumcaption	82	\contsubcaption	82
bool commands:		\counterwithin	5
\bool_case_true:	2	cs commands:	
\bool_gset_true:N	1282	\cs_generate_variant:Nn	65, 265, 271, 568, 576, 1351, 1443, 1449, 2557, 2892
\bool_if:NTF	551, 562, 904, 908, 1318, 1618, 1988, 2059, 2196, 2220, 2239, 2246, 2251, 2298, 2302, 2354, 2378, 2382, 2388, 2398, 2404, 2525, 2532, 2539, 2542, 2563, 2592, 2595, 2630, 2643, 2651, 2654, 2710, 2712	\cs_if_exist:NTF	25, 28, 46, 49, 58, 78, 3075, 3081, 3202
\bool_if:nTF . . . . .	. 68, 1730, 1740, 1764, 1781, 1796, 1861, 1869, 2232, 2519, 2624, 3029	\cs_if_exist_p:N	3386
\bool_lazy_all:nTF	2326, 2722	\cs_if_exist_use:N	3173, 3424
\bool_lazy_and:nnTF . . . . .	. . . . . 1592, 1610, 2695, 2737, 2975	\cs_new:Npn	56, 66, 76, 87, 266, 272, 2515, 2558, 2882
\bool_lazy_any:nTF	2855, 2864	\cs_new_eq:NN	3240, 3245
\bool_lazy_or:nnTF	1596, 2683	\cs_new_protected:Npn	260, 386, 501, 569, 577, 583, 752, 1314, 1349, 1438, 1444, 1584, 1643, 1685, 1696, 1709, 1839, 1891, 1934, 2066, 2348, 2511, 2513, 2672, 2893, 2969, 3023, 3146, 3300
\bool_new:N	500, 775, 776, 803, 827, 836, 843, 844, 857, 858, 877, 878, 933, 1062, 1063, 1064, 1065, 1066, 1157, 1158, 1275, 1626, 1639, 1901, 1902, 1912, 1919, 1920, 1933, 3292	\cs_new_protected:Npx	99
\bool_set:Nn	1589	\cs_set:Npn	3149
\bool_set_false:N	788, 792, 885, 894, 895, 910, 1074, 1078, 1085, 1093, 1094, 1095, 1180, 1722, 1957, 1994, 2005, 2208, 2352, 2353, 2862, 2879	\cs_set_eq:NN	103, 3148, 3154, 3241, 3246
\bool_set_true:N	478, 572, 782, 783, 787, 793, 884, 889, 890, 1072, 1079, 1084, 1101, 1103, 1105, 1108, 1109, 1110, 1168, 1173, 1736, 1746,	\cs_set_nopar:Npn	3231

\exp_args:Nx	512, 3305, 3313
\exp_args:Nxx	2906, 2928, 2932, 2949
\exp_not:N	68, 2253, 2256, 2267, 2270, 2273, 2528, 2534, 2538, 2547, 2551, 2570, 2580, 2583, 2586, 2591, 2599, 2602, 2614, 2617, 2633, 2645, 2650, 2659, 2664
\exp_not:n	269, 2090, 2107, 2120, 2125, 2149, 2164, 2168, 2181, 2185, 2221, 2222, 2254, 2266, 2271, 2272, 2419, 2434, 2441, 2466, 2479, 2483, 2494, 2498, 2526, 2533, 2535, 2540, 2543, 2546, 2548, 2552, 2581, 2582, 2584, 2585, 2587, 2593, 2596, 2600, 2601, 2603, 2611, 2615, 2616, 2618, 2631, 2644, 2646, 2652, 2655, 2658, 2660, 2665
\ExplSyntaxOn	18, 514
F	
file commands:	
\file_get:nnTF	512
\fmtversion	3
\footnote	2, 83, 84
G	
group commands:	
\group_begin:	102, 333, 503, 571, 1401, 1586, 1600, 2253, 2270, 2534, 2547, 2580, 2586, 2599, 2614, 2645, 2659, 3161, 3165, 3169
\group_end:	105, 345, 566, 574, 1435, 1603, 1623, 2267, 2273, 2538, 2551, 2583, 2591, 2602, 2617, 2650, 2664, 3163, 3167, 3171
I	
\IfBooleanTF	1629
\IfClassLoadedTF	112
\ifdraft	1077
\IfFormatAtLeastTF	3, 4
\ifoptionfinal	1083
\IfPackageLoadedTF	110
\input	17, 18
int commands:	
\int_case:nnTF	2069, 2099, 2133, 2305, 2411, 2453
\int_compare:nNnTF	1773, 1788, 1803, 1815, 1827, 1847, 1849, 1893, 2036, 2086, 2122, 2290, 2292, 2365, 2391, 2438, 2910, 2916, 2936, 2942, 3402
\int_compare_p:nNn	1863, 1871, 2330, 2687, 2698, 2727, 2875
\int_eval:n	99
\int_incr:N	2343, 2381, 2383, 2397, 2399, 2403, 2405, 2509, 3400
\int_new:N	1640, 1641, 1903, 1904, 1916, 1917
\int_set:Nn	1848, 1850, 1854, 1857, 3383
\int_to_roman:n	3387, 3394, 3395, 3398
\int_use:N	47, 50, 54, 60
\int_zero:N	1841, 1842, 1943, 1944, 1945, 1946, 2342, 2344, 2345, 2504, 2505
\l_tmpa_int	3383, 3387, 3394, 3395, 3398, 3400, 3402
iow commands:	
\iow_char:N	116, 131, 132, 137, 138, 143, 144, 149, 150, 202, 210, 211, 222
J	
\jobname	3195
K	
keys commands:	
\keys_define:nn	40, 362, 589, 644, 661, 675, 759, 777, 804, 813, 828, 837, 845, 859, 871, 879, 912, 919, 934, 964, 1009, 1049, 1056, 1068, 1129, 1136, 1138, 1145, 1152, 1159, 1169, 1181, 1190, 1219, 1245, 1269, 1277, 1297, 1327, 1338, 1362, 1374, 1450, 1510, 1531, 1554
\keys_set:nn	15, 18, 32, 33, 40, 46, 342, 544, 1174, 1350, 1357, 1432, 1587
keyval commands:	
\keyval_parse:nnn	1194, 1249
\KOMAClassName	3202, 3224
L	
\label	82, 85, 86, 89, 3148, 3154
\labelformat	3
\languagename	29, 947
M	
\mainbabelname	29, 954
\MessageBreak	10
MH commands:	
\MH_if_boolean:nTF	3297
msg commands:	
\msg_info:nn	626, 652, 682, 3125, 3197, 3224, 3289, 3324, 3356, 3376, 3403
\msg_info:nnn	601, 608, 633
\msg_info:nnnn	620
\msg_line_context:	115, 121, 125, 127, 130, 136, 142, 148, 154, 159, 164, 169, 174, 180, 185, 188,

\msg_new:nnn	113, 119, 124, 126, 128, 134, 140, 146, 152, 157, 162, 167, 172, 177, 182, 187, 189, 194, 199, 201, 203, 205, 207, 213, 218, 224, 226, 231, 233, 238, 243, 245, 247, 249, 254, 256, 258	
\msg_note:nnn	547	
\msg_warning:nn	909, 915, 1148, 1185, 2332	
\msg_warning:nnn	337, 358, 553, 563, 765, 992, 1035, 1052, 1114, 1125, 1251, 1301, 1311, 1366, 1434, 1487, 1522, 1561, 2020, 2203, 2716, 2732, 3015	
\msg_warning:nnnn	406, 423, 460, 483, 1196, 1462, 1469, 1499, 2028, 2794, 2842	
\msg_warning:nnnnn	446, 490, 1481, 2753	
\msg_warning:nnnnnn	2760	
N		
\newcounter	5, 3071, 3072	
\NewDocumentCommand	331, 348, 1347, 1352, 1399, 1582, 1627	
\newfloat	83	
\newsyntfloat	83	
\nobreakspace	703, 3460, 3461, 3463, 3464, 3466, 3468, 3673, 3674, 3676, 3677, 3679, 3681, 4137, 4138, 4140, 4141, 4143, 4145, 4360, 4361, 4363, 4364, 4366, 4368, 4594, 4595, 4597, 4598, 4600, 4602	
P		
\PackageError	7	
\pagenote	83, 84	
\pagenumbering	7	
\pageref	47	
prg commands:		
\prg_generate_conditional_- variant:Nnn	725, 741	
\prg_new_conditional:Npnn	109, 111	
\prg_new_protected_conditional:Npnn	711, 727, 744	
\prg_return_false:	110, 112, 721, 723, 737, 739, 750	
\prg_return_true:	110, 112, 720, 736, 749	
\ProcessKeysOptions	1346	
prop commands:		
\prop_get:NnN	2992	
\prop_get:NnNTF	388, 505, 714, 717, 730, 733, 747, 1402, 2773, 2801, 2809, 2972, 3026, 3038	
\prop_gput:Nnn	339, 355, 366, 373, 380, 1440, 1446	
\prop_gput_if_new:Nnn	579, 585	
\prop_gset_from_keyval:Nn	697	
\prop_if_exist:NTF	1354	
\prop_if_exist_p:N	2977, 3031	
\prop_if_in:NnTF	35, 336, 352, 989, 1032	
\prop_if_in_p:Nn	69, 2984	
\prop_item:Nn	38, 70, 356, 395, 435, 470, 521, 537, 1409, 1425	
\prop_new:N	330, 340, 696, 1189, 1244, 1323, 1355	
\prop_put:Nnn	756, 1334, 1389	
\prop_remove:Nn	755, 1333, 1381	
\providecommand	3	
\ProvidesExplPackage	14	
\ProvidesFile	17	
R		
\refstepcounter	3, 82, 85–87, 89, 90	
\renewlist	90	
\RequirePackage	16, 17, 18, 19, 20, 905, 1140, 1161	
S		
\scantokens	80	
seq commands:		
\seq_clear:N	824, 1645	
\seq_const_from_clist:Nn	279, 287, 298, 310	
\seq_gconcat:NNN	317, 320, 324, 327	
\seq_get_left:NN	416, 427, 531, 610, 1419, 1471, 1968	
\seq_gput_right:Nn	545, 556, 1288	
\seq_gremove_all:Nn	1320	
\seq_if_empty:NTF	402, 442, 528, 599, 618, 1416, 1460, 1479, 1962	
\seq_if_in:NnTF	420, 457, 508, 605, 630, 1225, 1286, 1319, 1466, 1491, 1689	
\seq_map_break:n	90, 1882, 1885	
\seq_map_function:NN	1648	
\seq_map_indexed_inline:Nn	26, 1843	
\seq_map_inline:Nn	641, 658, 672, 1310, 1324, 1359, 1371, 1507, 1528, 1551, 1879, 3303	
\seq_map_tokens:Nn	72	
\seq_new:N	277, 278, 316, 323, 499, 812, 1218, 1276, 1625, 1642, 1900	
\seq_pop_left:NN	1960	
\seq_put_right:Nn	1227, 1692	
\seq_reverse:N	818	

\seq_set_eq:NN	1936	\caption@subtypehook	3425
\seq_set_from_clist:Nn	392, 432, 518, 534, 817, 1406, 1422, 1588	\hyper@link	68, 2256, 2528, 2570, 2633
\seq_sort:Nn	49, 1651	\lst@AddToHook	3372, 3374
\setcounter ..	3073, 3074, 3090, 3105, 3109	\lst@Init	90
\sidefootnote ..	83, 84	\lst@label	3373
sort commands:		\lst@MakeCaption	90
\sort_return_same:	49, 54, 1658, 1663, 1737, 1757, 1778, 1793, 1807, 1832, 1867, 1882, 1898	\ltx@gobble	85
\sort_return_swapped: .....	.. 49, 54, 1671, 1747, 1756, 1777, 1792, 1808, 1831, 1875, 1885, 1897	\ltx@label ..	86, 3240, 3241, 3245, 3246
\stepcounter ..	89, 3089, 3108	\m@mcaplabel	82
str commands:		\MT@newlabel	3310, 3318
\str_case:nnTF	970, 1013, 1098	\protected@write	3309, 3317
\str_compare:nNnTF	1753	\zref@addprop	22, 32, 43, 53, 55, 97, 108
\str_if_eq:nnTF	89, 468	\zref@default	68, 2512, 2514
\str_if_eq_p:nn	2860, 2866, 2868, 2872	\zref@extractdefault	.. 10, 11, 76, 263, 269, 273
\str_new:N	918	\zref@ifpropundefined	25, 763, 2884
\str_set:Nn	923, 925, 927, 929	\zref@ifrefcontainsprop	.. 25, 2023, 2517, 2565, 2620, 2887
\string	3310, 3318	\zref@ifrefundefined	1653, 1655, 1667, 1991, 1993, 1998, 2015, 2200, 2209, 2356, 2560, 2674
\subbottom	82	\zref@label	85, 3234
\subcaption	82	\zref@localaddprop	3175, 3426
\subcaptionref	82	\ZREF@mainlist	22, 32, 43, 53, 55, 97, 108, 3175, 3426
\subref	92	\zref@newprop	5, 7, 21, 23, 33, 44, 54, 92, 107, 3172, 3423
\subtop	82	\zref@refused	2013
T		\zref@wrapper@babel	45, 85, 1583, 3234
\tag	87, 89	\textendash	707, 3523, 3802, 4202, 4431, 4659
TeX and L ^A T _E X 2 _{ε} commands:		\textup	87, 3286, 3287
\@@sidecaption	82	\thechapter	80
\@Alph	80	\thelstnumber	90
\@addtoreset	5	\thepage	7, 104
\@auxout	3309, 3317	\thesection	80
\@bsphack	504, 3302	tl commands:	
\@capttype .....	.. 85, 3173, 3206, 3207, 3211, 3424	\c_empty_tl	1688, 1712, 1715, 1718, 1720, 2885, 2888, 2889, 2896, 2898
\@chapapp	80	\c_novalue_tl	1329, 1376
\@currentcounter	2, 3, 5, 37, 83, 85– 87, 90, 28, 29, 49, 50, 1273, 3207, 3219	\ltl_clear:N .....	.. 410, 451, 464, 486, 495, 517, 529, 594, 1405, 1417, 1455, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1964, 2338, 2339, 2340, 2341, 2380, 2675, 2679, 2707, 2746, 2793, 2841, 3014, 3044, 3046
\@currentlabel	3, 83, 85, 90	\ltl_gclear:N	3222
\@currenvir	3214	\ltl_gset:Nn	104
\@elt	5	\ltl_gset_eq:NN	3211
\@esphack	565, 3322	\ltl_head:N .....	.. 1791, 1804, 1816, 1818, 1828, 1830
\@ifl@t@r	3	\ltl_if_empty:NTF	80, 404, 414, 444, 455, 481, 488, 624, 649, 666, 680, 686, 1485, 1515, 1536, 1559,
\@mem@scap@afterhook	82		
\@memsubcaption	83		
\@onlypreamble	347, 361, 1437		
\@raw@opt@{package}.sty	34		
\bb@loaded	29		
\bb@main@language	29, 948		
\c@lstnumber	90		
\c@page	7, 103		

<p>1565, 1604, 2198, 2608, 2692, 2714, 2751, 2771, 2781, 2817, 3216, 3373</p> <p>\tl_if_empty:nTF 334, 350, 593, 754, 1281, 1454, 2145, 2162, 2179, 2432, 2464, 2477, 2492</p> <p>\tl_if_empty_p:N 2725, 2739, 2859, 2869, 2873</p> <p>\tl_if_empty_p:n 1732, 1733, 1742, 1743, 1768, 1769, 1784, 1799</p> <p>\tl_if_eq:NNTF 1703, 1726, 2002, 2747, 2900</p> <p>\tl_if_eq:NnTF 1646, 1678, 1853, 1856, 1881, 1884, 1972, 2018, 2677, 2904, 3214</p> <p>\tl_if_eq:nnTF 1845, 2906, 2928, 2932, 2949, 3305, 3313</p> <p>\tl_if_exist:NTF 3206</p> <p>\tl_if_novalue:nTF 1332, 1379</p> <p>\tl_map_break:n 90</p> <p>\tl_map_tokens:Nn 82</p> <p>\tl_new:N 98, 274, 275, 276, 758, 940, 941, 942, 1048, 1067, 1135, 1151, 1268, 1633, 1634, 1635, 1636, 1637, 1638, 1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910, 1911, 1913, 1914, 1915, 1918, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 3176, 3209</p> <p>\tl_put_left:Nn .. 2235, 2242, 2283, 2783, 2784, 2819, 2821, 2823, 2825</p> <p>\tl_put_right:Nn .. 2088, 2105, 2115, 2147, 2159, 2176, 2417, 2430, 2462, 2475, 2490, 2693, 2694, 2705, 3425</p> <p>\tl_reverse:N 1713, 1716</p> <p>\tl_set:Nn 262, 341, 595, 606, 766, 768, 947, 948, 953, 954, 957, 958, 961, 974, 982, 990, 994, 1017, 1025, 1033, 1037, 1356, 1456, 1467, 1820, 1822, 1974, 1975, 2076, 2078, 2218, 2249, 2369, 2371, 2395, 2689, 2690, 2703, 3177, 3179</p> <p>\tl_set_eq:NN 2336, 3207, 3218</p> <p>\tl_show:N 2299</p> <p>\tl_tail:N 1821, 1823</p> <p>\l_tmpa_tl 515, 544, 1606, 1607</p>	<p>U</p> <p>\upshape 3285</p> <p>use commands:</p> <p>\use:N 26, 29</p>	<p>V</p> <p>\value 3090, 3109</p> <p>\verbfootnote 83, 84</p>	<p>Z</p> <p>\zcDeclareLanguage 13, 14, 46, 331, 3450, 3662, 4130, 4354, 4591</p> <p>\zcDeclareLanguageAlias 14, 348, 3451, 3452, 3453, 3454, 3455, 3456, 3457, 3665, 3666, 3667, 3668, 3669, 3670, 4131, 4132, 4133, 4134, 4355, 4356, 4357</p> <p>\zcLanguageSetup .. 11, 17–19, 40–43, 1399</p> <p>\zcpageref 47, 1627</p> <p>\zcref 31, 34, 38, 39, 45, 47–49, 55, 57, 88, 1582, 1630, 1631</p> <p>\zcRefTypeSetup 11, 40, 1352, 3283</p> <p>\zctext 29, 34, 39, 40, 1347</p> <p>\zlabel 82, 85, 86, 89, 90, 3152, 3373</p> <p>zrefcheck commands:</p> <p>\zrefcheck_zcref_beg_label: .. 1595</p> <p>\zrefcheck_zcref_end_label_- maybe: 1614</p> <p>\zrefcheck_zcref_run_checks_on_- labels:n 1615</p> <p>zrefclever internal commands:</p> <p>\l_zrefclever_abbrev_bool 857, 861, 2696</p> <p>\l_zrefclever_capitalize_bool 16, 478, 843, 847, 2684</p> <p>\l_zrefclever_capitalize_first_- bool 844, 853, 2686</p> <p>_zrefclever_compat_module:nn 38, 1314, 3049, 3067, 3128, 3200, 3227, 3293, 3328, 3359, 3379, 3406, 3429</p> <p>_zrefclever_counter_reset_by:n 6, 36, 58, 60, 62, 66, 3255, 3339</p> <p>_zrefclever_counter_reset_by_- aux:nn 73, 76</p> <p>_zrefclever_counter_reset_by_- auxi:nn 83, 87</p> <p>\l_zrefclever_counter_resetby_- prop 5, 36, 69, 70, 1244, 1256</p> <p>\l_zrefclever_counter_reseters_- seq 5, 36, 72, 1218, 1225, 1228</p> <p>\l_zrefclever_counter_type_prop 4, 35, 35, 38, 1189, 1201</p> <p>\l_zrefclever_current_counter_- tl 3, 5, 37, 21, 25, 26, 36, 39, 41, 46, 47, 95, 1268, 1271</p> <p>\l_zrefclever_current_language_- tl 29, 941, 947, 953, 957, 962, 975, 995, 1018, 1038</p> <p>_zrefclever_declare_default_- transl:nnn ... 42, 1438, 1517, 1538</p>
--	--	--	--

```

\__zrefclever_declare_type_-
    transl:nnnm ..... 42, 1438, 1493, 1543, 1567, 1573
\__zrefclever_def_extract:Nnnn ..
    ..... 10, 260, 1687, 1698, 1700, 1711, 1714, 1717, 1719, 1978, 1980, 2895, 2897
\g__zrefclever_dict_(language)_prop
    ..... 18
\l__zrefclever_dict_decl_case_tl
    .... 274, 529, 532, 606, 611, 686, 690, 1417, 1420, 1467, 1472, 1565, 1576
\l__zrefclever_dict_declension_seq
    ..... 274, 393, 402, 416, 420, 427, 519, 528, 531, 599, 605, 610, 1407, 1416, 1419, 1460, 1466, 1471
\l__zrefclever_dict_gender_seq ..
    ..... 274, 433, 442, 457, 535, 618, 630, 1423, 1479, 1491
\l__zrefclever_dict_language_tl ..
    ..... 274, 341, 367, 374, 381, 390, 398, 438, 473, 506, 510, 513, 524, 540, 546, 548, 554, 557, 580, 586, 602, 609, 621, 634, 715, 718, 731, 734, 1403, 1412, 1428, 1463, 1470, 1482, 1494, 1500, 1518, 1539, 1544, 1568, 1574
\__zrefclever_extract:nnn .....
    ..... 11, 272, 1774, 1776, 1789, 1806, 1894, 1896, 2911, 2913, 2917, 2919, 2937, 2939, 2943, 2945
\__zrefclever_extract_unexp:nnn .
    ..... 11, 76, 266, 2262, 2530, 2536, 2549, 2576, 2588, 2639, 2647, 2661, 2885, 2888, 2889, 2907, 2908, 2929, 2930, 2933, 2934, 2951, 2955, 3306, 3314
\__zrefclever_extract_url_
    unexp:n 2258, 2529, 2572, 2635, 2882
\g__zrefclever_fallback_dict_
    prop ..... 11, 696, 697, 747
\__zrefclever_get_default_
    transl:nnN ..... 11, 728, 742
\__zrefclever_get_default_
    transl:nNTF ..... 24, 727, 3007
\__zrefclever_get_enclosing_
    counters_value:n . 5, 6, 56, 61, 94
\__zrefclever_get_fallback_
    transl:nN ..... 745
\__zrefclever_get_fallback_
    transl:nNTF ..... 24, 743, 3012
\__zrefclever_get_ref:n .....
    ..... 68, 2091, 2108, 2121, 2126, 2150, 2165, 2169, 2182, 2186, 2223, 2243, 2420, 2435, 2442, 2467, 2480, 2484, 2495, 2499, 2515
\__zrefclever_get_ref_first:
    ..... 68, 72, 2236, 2284, 2558
\__zrefclever_get_ref_font:nN ...
    .. 11, 23, 39, 78, 79, 2052, 2054, 3023
\__zrefclever_get_ref_string:nN .
    ..... 11, 12, 23, 39, 78, 1606, 1949, 1951, 1953, 2038, 2040, 2042, 2044, 2046, 2048, 2050, 2969
\__zrefclever_get_type_transl:nnN
    ..... 11, 712, 726
\__zrefclever_get_type_transl:nNNTF
    23, 711, 2741, 2787, 2829, 2835, 3001
\__zrefclever_if_class_loaded:n 109
\__zrefclever_if_class_loaded:nTF
    ..... 3130
\__zrefclever_if_package_
    loaded:n ..... 109
\__zrefclever_if_package_
    loaded:nTF ..... 902, 945, 951, 1166, 3069, 3229, 3236, 3295, 3330, 3361, 3381, 3408, 3431
\g__zrefclever_koma_captionofbeside_
    captype_tl ..... 3209
\g__zrefclever_koma_capttype_tl ..
    ..... 3211, 3216, 3219, 3222
\l__zrefclever_label_a_tl .....
    ..... 54, 1905, 1961, 1979, 1991, 2013, 2015, 2021, 2024, 2030, 2077, 2091, 2108, 2126, 2169, 2186, 2214, 2223, 2356, 2360, 2370, 2396, 2420, 2443, 2484, 2499
\l__zrefclever_label_b_tl .....
    ..... 54, 1905, 1964, 1969, 1981, 1993, 1998, 2360
\l__zrefclever_label_count_int ..
    ..... 55, 1903, 1943, 2036, 2069, 2342, 2365, 2509, 2728
\l__zrefclever_label_enclval_a_-
    tl ..... 1633, 1711, 1713, 1768, 1784, 1804, 1816, 1820, 1821, 1828
\l__zrefclever_label_enclval_b_-
    tl ..... 1633, 1714, 1716, 1769, 1791, 1799, 1818, 1822, 1823, 1830
\l__zrefclever_label_extdoc_a_tl
    ..... 1633, 1717, 1727, 1732, 1742, 1755, 2895, 2901
\l__zrefclever_label_extdoc_b_tl
    ..... 1633, 1719, 1728, 1733, 1743, 1754, 2897, 2902
\l__zrefclever_label_type_a_tl ..
    ..... 78, 1633, 1688, 1690, 1693, 1699, 1704, 1853, 1881,

```

```

1974, 1978, 2003, 2018, 2079, 2372,
2980, 2987, 2995, 3003, 3034, 3041
\l_zrefclever_label_type_b_tl ...
..... 1633, 1701,
1705, 1856, 1884, 1975, 1980, 2004
\zrefclever_label_type_put_-
new_right:n .... 48, 49, 1649, 1685
\zrefclever_label_types_seq ...
.... 49, 1642, 1645, 1689, 1692, 1879
\zrefclever_labels_in_sequence:nn
..... 55, 76, 2212, 2359, 2893
\g_zrefclever_languages_prop ...
..... 14, 330, 336, 339, 352, 355,
356, 388, 505, 714, 730, 989, 1032, 1402
\l_zrefclever_last_of_type_bool
..... 55, 1900, 1989,
1994, 1995, 1999, 2005, 2006, 2059
\l_zrefclever_lastsep_tl . 1921,
2045, 2107, 2125, 2149, 2168, 2181
\l_zrefclever_link_star_bool ...
..... 1589, 1625, 2522, 2627, 2858
\l_zrefclever_listsep_tl ...
... 1921, 2043, 2120, 2164, 2419,
2434, 2441, 2466, 2479, 2483, 2494
\l_zrefclever_load_dict_-
verbose_bool ... 500, 551, 562, 572
\g_zrefclever_loaded_dictionaries_-
seq ..... 499, 509, 545, 556
\zrefclever_ltxlabel:n ...
..... 86, 3231, 3241, 3246
\l_zrefclever_main_language_tl .
.... 29, 942, 948, 954, 958, 983, 1026
\zrefclever_mathtools_showonlyrefs:nn
..... 1620, 3300
\l_zrefclever_mathtools_-
showonlyrefs_bool 1618, 3292, 3299
\zrefclever_memoir_both_-
labels: ...
.. 3146, 3157, 3159, 3161, 3165, 3169
\l_zrefclever_memoir_footnote_-
type_tl .... 3176, 3177, 3179, 3183
\zrefclever_memoir_label_and_-
zlabel:n .... 3149, 3154
\zrefclever_memoir_orig_-
label:n .... 3148, 3151
\zrefclever_name_default: ...
..... 2511, 2610
\l_zrefclever_name_format_-
fallback_tl .... 1911, 2703,
2707, 2771, 2814, 2824, 2826, 2838
\l_zrefclever_name_format_tl ...
... 1911, 2689, 2690, 2693, 2694,
2704, 2705, 2778, 2783, 2784, 2790,
2795, 2806, 2820, 2821, 2832, 2844
\l_zrefclever_name_in_link_bool
..... 69,
72, 1911, 2251, 2563, 2862, 2878, 2879
\l_zrefclever_namefont_tl 1921,
2053, 2254, 2271, 2581, 2600, 2615
\l_zrefclever_nameinlink_str ...
..... 918, 923,
925, 927, 929, 2860, 2866, 2868, 2872
\l_zrefclever_namesep_tl ...
.. 1921, 2039, 2584, 2603, 2611, 2618
\l_zrefclever_next_is_same_bool
..... 55, 76, 1916,
2353, 2382, 2398, 2404, 2922, 2960
\l_zrefclever_next_maybe_range_-
bool ...
.. 55, 76, 1916, 2208, 2220, 2352,
2378, 2388, 2914, 2921, 2940, 2948
\l_zrefclever_noabbrev_first_-
bool ...
..... 858, 867, 2700
\g_zrefclever_nocompat_bool ...
..... 1275, 1282, 1318
\l_zrefclever_nocompat_bool ...
38
\g_zrefclever_nocompat_modules_-
seq 1276, 1286, 1289, 1310, 1319, 1320
\l_zrefclever_nocompat_modules_-
seq ...
..... 38
\l_zrefclever_nudge_comptosing_-
bool ...
1064, 1094, 1103, 1109, 2724
\l_zrefclever_nudge_enabled_-
bool ...
1062, 1072, 1074,
1078, 1079, 1084, 1085, 2328, 2710
\l_zrefclever_nudge_gender_bool
..... 1066, 1095, 1105, 1110, 2738
\l_zrefclever_nudge_multitype_-
bool ...
1063, 1093, 1101, 1108, 2329
\l_zrefclever_nudge_singular_-
bool ...
1065, 1121, 2712
\zrefclever_orig_ltxlabel:n ...
..... 3233, 3240, 3245
\zrefclever_page_format_aux: ...
..... 99, 103
\g_zrefclever_page_format_tl ...
..... 7, 98, 104, 107
\l_zrefclever_pairsep_tl ...
..... 1921, 2041, 2090, 2221
\l_zrefclever_preposinlink_bool
.. 933, 936, 2525, 2532, 2539, 2542,
2592, 2595, 2630, 2643, 2651, 2654
\zrefclever_process_language_-
options: ...
32, 33, 386, 1591
\zrefclever_prop_put_non_-
empty:Nnn ...
24, 752, 1200, 1255
\zrefclever_provide_dict_-
default_transl:nn 20, 577, 650, 667

```

```

\__zrefclever_provide_dict_type_-
    transl:nn  20, 577, 631, 668, 687, 689
\__zrefclever_provide_dictionary:n
    ..... 11, 18, 20, 46,
    501, 573, 1008, 1019, 1027, 1040, 1590
\__zrefclever_provide_dictionary_-
    verbose:n ... 20, 569, 976, 984, 997
\l__zrefclever_range_beg_label_-
    tl ..... 55, 1916, 1942,
    2121, 2145, 2151, 2162, 2166, 2179,
    2183, 2341, 2380, 2395, 2432, 2436,
    2464, 2468, 2477, 2481, 2492, 2496
\l__zrefclever_range_count_int ...
    ..... 55,
    1916, 1945, 2099, 2135, 2344, 2381,
    2392, 2397, 2403, 2411, 2455, 2504
\l__zrefclever_range_same_count_-
    int ..... 55,
    1916, 1946, 2086, 2123, 2136, 2345,
    2383, 2399, 2405, 2439, 2456, 2505
\l__zrefclever_rangesep_tl .....
    ..... 1921, 2047, 2185, 2222, 2498
\l__zrefclever_ref_decl_case_tl .
    ..... 15, 404, 409, 410, 414, 417,
    421, 425, 428, 481, 484, 486, 1048,
    1058, 2781, 2785, 2817, 2822, 2827
\__zrefclever_ref_default: .....
    ..... 2511, 2555, 2561, 2604, 2668
\l__zrefclever_ref_gender_tl ...
    ..... 16, 444, 450,
    451, 455, 458, 463, 464, 488, 494,
    495, 1067, 1131, 2739, 2748, 2755, 2763
\l__zrefclever_ref_language_tl ..
    ..... 15, 29, 30, 389,
    408, 426, 448, 462, 485, 492, 940,
    961, 974, 977, 982, 985, 990, 994,
    998, 1008, 1017, 1020, 1025, 1028,
    1033, 1037, 1041, 1590, 2742, 2757,
    2765, 2788, 2830, 2836, 3002, 3008
\c__zrefclever_ref_options_font_-
    seq ..... 12, 23, 279
\c__zrefclever_ref_options_-
    necessarily_not_type_specific_-
    seq ..... 23, 279, 642, 1360, 1508
\c__zrefclever_ref_options_-
    possibly_type_specific_seq ..
    ..... 23, 279, 659, 1529
\l__zrefclever_ref_options_prop .
    .. 39, 40, 1323, 1333, 1334, 2972, 3026
\c__zrefclever_ref_options_-
    reference_seq ..... 279, 1325
\c__zrefclever_ref_options_type_-
    names_seq ..... 279, 673, 1552
\c__zrefclever_ref_options_-
    typesetup_seq ..... 279, 1372
\l__zrefclever_ref_property_tl ..
    25, 758, 766, 768, 1646, 1678, 1972,
    2025, 2029, 2517, 2567, 2622, 2904
\l__zrefclever_ref_typeset_font_-
    tl ..... 1135, 1137, 1601
\l__zrefclever_reffont_tl .. 1921,
    2055, 2535, 2548, 2587, 2646, 2660
\l__zrefclever_refpos_tl .....
    ..... 1921, 2051, 2540, 2543,
    2552, 2593, 2596, 2652, 2655, 2665
\l__zrefclever_refpre_tl .....
    ..... 1921, 2049, 2526,
    2533, 2546, 2585, 2631, 2644, 2658
\l__zrefclever_setup_type_tl ...
    ..... 20, 274, 517, 581, 594,
    595, 624, 649, 666, 680, 1356, 1384,
    1392, 1405, 1455, 1456, 1485, 1495,
    1515, 1536, 1545, 1559, 1569, 1575
\l__zrefclever_sort_decided_bool
    ..... 1639, 1722, 1736, 1746,
    1750, 1762, 1772, 1787, 1802, 1826
\__zrefclever_sort_default:nn ...
    ..... 50, 1680, 1696
\__zrefclever_sort_default_-
    different_types:nn .....
    ..... 26, 48, 52, 1707, 1839
\__zrefclever_sort_default_same_-
    type:nn ..... 48, 50, 1706, 1709
\__zrefclever_sort_labels: .....
    ..... 48, 49, 53, 1599, 1643
\__zrefclever_sort_page:nn .....
    ..... 54, 1679, 1891
\l__zrefclever_sort_prior_a_int .
    ..... 1640,
    1841, 1847, 1848, 1854, 1864, 1872
\l__zrefclever_sort_prior_b_int .
    ..... 1640,
    1842, 1849, 1850, 1857, 1865, 1873
\l__zrefclever_tlastsep_tl .....
    ..... 1921, 1954, 2322
\l__zrefclever_tlistsep_tl .....
    ..... 1921, 1952, 2293
\l__zrefclever_tpairssep_tl .....
    ..... 1921, 1950, 2315
\l__zrefclever_type_<type>_-
    options_prop ..... 40
\l__zrefclever_type_count_int ...
    .. 55, 72, 1903, 1944, 2290, 2292,
    2305, 2330, 2343, 2687, 2699, 2875
\l__zrefclever_type_first_label_-
    tl 55, 69, 1905, 1940, 2076, 2200,
    2209, 2213, 2243, 2259, 2263, 2339,
```

```

2369, 2560, 2566, 2573, 2577, 2589,
2621, 2636, 2640, 2648, 2662, 2674
\l__zrefclever_type_first_label_-
type_tl . . . . . 55, 72, 1905, 1941,
2078, 2204, 2340, 2371, 2678, 2718,
2734, 2743, 2756, 2762, 2776, 2789,
2796, 2804, 2812, 2831, 2837, 2845
\l__zrefclever_type_name_gender_-
tl 1911, 2745, 2746, 2749, 2751, 2764
\l__zrefclever_type_name_setup: . .
. . . . . 11, 12, 69, 2231, 2672
\l__zrefclever_type_name_tl . .
. . . . . 69, 72,
1911, 2266, 2272, 2582, 2601, 2608,
2616, 2675, 2679, 2779, 2791, 2793,
2807, 2815, 2833, 2839, 2841, 2859
\l__zrefclever_typeset_compress_-
bool . . . . . 827, 830, 2354
\l__zrefclever_typeset_labels_-
seq 54, 1900, 1936, 1960, 1962, 1968
\l__zrefclever_typeset_last_bool
. . . . . 55, 1900,
1957, 1958, 1965, 1988, 2302, 2874
\l__zrefclever_typeset_name_bool
. . . . . 776, 783, 788, 793, 2233, 2246
\l__zrefclever_typeset_queue_-
curr_tl . . . . . 55, 56, 68, 72,
1905, 1939, 2088, 2105, 2115, 2147,
2159, 2176, 2198, 2218, 2235, 2242,
2249, 2283, 2299, 2310, 2316, 2323,
2337, 2338, 2417, 2430, 2462, 2475,
2490, 2692, 2714, 2725, 2869, 2873
\l__zrefclever_typeset_queue_-
prev_tl . . . . . 55, 1905, 1938, 2294, 2336
\l__zrefclever_typeset_range_-
bool . . . . . 836, 839, 1598, 2196
\l__zrefclever_typeset_ref_bool .
. . . . . 775, 782, 787, 792, 2233, 2239
\l__zrefclever_typeset_refs: . .
. . . . . 54–56, 1602, 1934
\l__zrefclever_typeset_refs_last_-
of_type: . . 59, 68, 69, 72, 2061, 2066
\l__zrefclever_typeset_refs_not_-
last_of_type: . .
. . . . . 55, 59, 68, 76, 2063, 2348
\l__zrefclever_typeset_sort_bool
. . . . . 803, 806, 1597
\l__zrefclever_typesort_seq . .
. . . . . 26, 52, 812, 817, 818, 824, 1843
\l__zrefclever_use_hyperref_bool
. . . . . 877, 884,
889, 894, 904, 910, 2521, 2626, 2857
\l__zrefclever_verbose_testing_-
bool . . . . . 1933, 2298
\l__zrefclever_warn_hyperref_-
bool . . . . . 878, 885, 890, 895, 908
\l__zrefclever_zcref:nmn . .
. . . . . 14, 15, 1583, 1584
\l__zrefclever_zcref:nnnn 45, 48, 1584
\l__zrefclever_zcref_labels_seq . .
. . . . . 48, 49, 1588,
1616, 1621, 1625, 1648, 1651, 1937
\l__zrefclever_zcref_note_tl . .
. . . . . 1151, 1154, 1604, 1608
\l__zrefclever_zcref_with_check_-
bool . . . . . 1158, 1173, 1594, 1612
\l__zrefclever_zcsetup:n . .
. . . . . 40, 1348, 1349, 3053,
3077, 3083, 3091, 3113, 3132, 3182,
3186, 3187, 3196, 3250, 3281, 3334,
3354, 3363, 3375, 3390, 3410, 3433
\l__zrefclever_zrefcheck_-
available_bool . .
. . . . . 1157, 1168, 1180, 1593, 1611

```